MIT DEN LOKAL-SEITEN IN SINGEN-NORD UND SINGEN-SÜD

SIN

SINGENER

WOCHENBLATT

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

in Singen mit SINGEN kommunal auch unter www.wochenblatt.net/siko

Miss Stadtarchiv Reinhild Kappes geht S. 3

Abiturienten feiern Reifeprüfung S. 7/12

VfL Wolfsburg spielt in Singen S. 13

Joachim Gauck gedenkt Jan Hus S. 14

in Singen-Nord mit Volkertshausen aktuell S. 6

1. JULI 2015 | WOCHE 27 | SI/AUFLAGE 33.084 | GESAMTAUFLAGE 86.572 | SCHUTZGEBÜHR 1,20 €

Zu einseitig?

Es mehren sich die Stimmen in Singen, die beklagen, dass die bisherige Aufarbeitung des GVV-Debakels zu einseitig sei. Der in der Kritik stehende ehemalige Oberbürgermeister Oliver Ehret hatte in seinem Faktencheck 2014 auch die Vorgeschichte von Hegau-Tower und Kunsthalle beleuchtet. Unbenommen, ob man Ehrets Argumentation folgt, ist eine umfassendere Aufklärung der bis zu 40 Millionen Euro teuren GVV-Pleite vonnöten. Ob dies der Abschlussbericht der eingesetzten Dr. Heide Sankuhl und Martin Klump im Herbst, leisten kann, ist offen.

Stefan Mohr
mohr@wochenblatt.net

Singener Fest für Bürger überzeugt in allen Bereichen

Neben bester Unterhaltung wird Ökumene, Integration und Inklusion beim Stadtfest gelebt

Singen (stm). Unter dem Hohentwiel wird bekanntlich gerne und oft gefeiert. Eindrücklich wird dies bei den beiden größten Festen Singens – dem Hohentwielfestival vom 16. bis 25. Juli und dem Stadtfest am Wochenende. Ein Fest der Vereine für die Bürger, wie OB Bernd Häusler bei der offiziellen Eröffnung am Freitagnachmittag betonte. Der OB dankte Singen Aktiv mit Claudia Kessler-Franzen für die perfekte Organisation dieser Mammutaufgabe. Finanziert durch Sponsoren und Standgebühren wurde auf sechs Bühnen von Scheffelstraße, Ekkehardplatz und August-Ruf-Straße an drei Tagen mit 50.000 Besuchern gefeiert.

Neben bester Unterhaltung dank eines abwechslungsreichen Rahmenprogramms etwa mit Lokalmatador Chris Metzger oder Mara als Helene Double, einem beliebten Treffpunkt und Wiedersehen mit Freunden und Bekannten hat sich das Stadtfest zu weit mehr als einem »Hegauer Oktoberfest« entwickelt. Wie der Vorstandsvorsitzender des Ausrichters Singen Aktiv, Dr. Gerd Springe, im Gespräch mit dem WOCHENBLATT erklärte, »sei das Stadtfest gelebte Integration und Inklusion«. Schon bei der Eröffnung hatte Springe erfreut darauf hingewiesen, dass ein Drittel der 29 teilnehmenden Vereine ausländischen Ursprung hätten. Passend hierzu präsentierte sich beim Stadtfest erstmals der Helferkreis für Flüchtlinge mit einem Stand, ebenso wie der Deutsch-Syrische Verein. Dies zeigt die Vielfalt des Singener Stadtfestes, auf dem die Kriminalprävention für eine kulturbunte Stadt mit Zivilcourage warb.

Der Ökumenische Gottesdienst auf der Sparkassenbühne ist auch Teil des Singener Stadtfests. Gestaltet von Pfarrer Robert Geßmann (im Vordergrund), Pfarrer Bernhard Knobelspies, Prädikantin Doris Kählitz, Pastorin Kolbe und einem »gemischten Chor«. swb-Bild: stm

Eindrucksvoll auch die große Schar von bis zu 500 Teilnehmern beim Ökumenischen Gottesdienst am Sonntagmorgen auf der Sparkassenbühne. Die Ökumene werde durch drei Beispiele – die Fürsorge für die Flüchtlinge, die Klinikseelsorge und die 2016 in Singen startende Vesperkirche – in der Stadt gelebt, so Pfarrer Bernhard Knobelspieß als einer der vier kirchlichen Vertreter, die beim Gottesdienst durch mehrere Chöre unterstützt wurden.

Auch das neue Sicherheitskonzept greift immer besser, war von mehreren Verantwortlichen zu hören. So lobte Martina Kaiser vom Caritasverband das Zusammenspiel angesichts der Unwetterwarnung am Samstagnachmittag. Dieter Glocker, stellvertretender Revierleiter der Singener Polizei, kommentiert das Stadtfest als ruhig und friedlich. »Die gute Präsenz der Polizei, der Jugendschutzteams und des Security Services haben wieder für ein positives Wohlbefinden bei den vielen Gästen des Stadtfestes gesorgt«, ist sich Marcel Da Rin von der Singener Kriminalprävention sicher. Durch direkte Ansprache der Jugendschutzstreifen konnten einige Situationen am Festrand deeskalierend gelöst werden.

Das Fazit für Veranstalter und Kriminalprävention heißt, dass der eingeschlagene Weg, kontinuierlich fortgeführt, der Richtige ist. Für Veranstalter, Polizeirevier Singen und der Singener Kriminalprävention hat sich die Form dieser positiven Festkultur etabliert.

Doch was wäre das Singener Stadtfest ohne die Auftritte zahlreicher regionaler Vereine und »Institutionen«. Sigrun Mattes freute sich nach 14-monatiger Pause riesig über die große Resonanz bei ihren Auftritten auf der Heimatbühne. Aber auch die Hans-Wöhrle-Band, Dieter-Rühland-Band, Sgt. Pirmin 's Lonely Heart Club-Band, die Einlagen etwa des Stadturnvereins und des HipHop, Streetdance, Ladystyle, um nur einige der zahlreichen tollen Auftritte zu nennen, begeisterten die Besucher beim Stadtfest 2015.

Mehr Impressionen vom Singener tadtfest unter bilder.wochenblatt.net.

2.538 Haushalte haben sich beteiligt

Singen (swb). An der von der Stadt in Auftrag gegebenen Bürgerbefragung haben sich 2.538 Haushalte beteiligt und ihren Fragebogen ausgefüllt an die Stadtverwaltung zurückgeschickt. Das sind rund 12 Prozent der Singener Haushalte. Von den 435 Bürgern, die sich um einen Platz in den Bürgerwerkstätten beworben haben, werden demnächst 170 ausgelost. „Wir alle freuen uns über die gute Resonanz auf unsere Haushaltsbefragung. Mit der Anzahl der abgegebenen Fragebögen haben wir eine gute Grundlage bei der nun folgenden Auswertung«, erklärte OB Häusler. Die daraus gewonnenen Hinweise bilden die Grundlage für die nächsten Schritte des Integrierten Stadtentwicklungsprozesses. Die Ergebnisse der Fragenbogenaktion werden Ende September vorgestellt.

Anstieg auf 666 Flüchtlinge möglich

Stadt und Helferkreis stehen große Herausforderung bevor

Singen (stm). Der Flüchtlingsstrom erhöht sich weiter und stellt den Landkreis vor enorme Herausforderungen. Angesichts der Zuzugszahlen kündigte Landrat Frank Hämmerle beim Bürgergespräch mit Ministerpräsent Winfried Kretschmann am Freitag an, im Notfall im Herbst auf kreiseigene Sporthallen zurückgreifen zu müssen (mehr hierzu auf Seite 14). Ende 2016 sollen die Zuweisungszahlen nach aktuellen Berechnungen für Singen sogar auf 666 Flüchtlinge ansteigen, erklärte die Leiterin der Stabsstelle Asyl, Monika Brumm, gegenüber dem WOCHENBLATT. Bedenkt man, dass bei derzeit etwa 250 Flüchtlingen in Singen die Unterkünfte in der Romeiasstraße und der Hauptstraße mit 197 Plätzen zum Jahresende wegfallen, wie Brumm bestätigte und nur 150 neue Plätze in der Güterstraße hinzukommen, ist dringend Handlungsbedarf bei der Unterkunftssuche des Landratsamtes vonnöten. Hierbei stehe die Verträglichkeit mit Wohnungscharakter im Vordergrund, so auch beim geplanten Bau einer Asylunterkunft am Friedrich-Ebert-Platz in Singen, wo höchstens 100 Flüchtlinge untergebracht würden, erwiderte Brumm. Auch Singens Fachbereichsleiter Torsten Kalb wünscht sich eine städtebaulich integrierte Lage bei der bevorstehenden großen Aufgabe, vor der Singen stehe.

Für Kalb sind aber auch Alternativen denkbar, bevor Unterbringung in Sporthallen nötig sei. Pfarrer Bernd Knobelspies und Pfarrer Robert Geßmann wiesen auf die große Bereitschaft der Bürger im Helferkreis tagtäglich hin, die auf mehrere Schultern verteilt werden müsste, wenn sich die Zahl der Flüchtlinge dermaßen erhöhe.

- Anzeige -

- Anzeige -

Radolfzell zeigt sein Herz für Kinder

Am 4. Juli zeigt Radolfzell, dass die Stadt ein Herz für Kinder hat. Von 10 bis 14 Uhr lädt die Aktionsgemeinschaft in Kooperation mit dem Familienverband abermals zum Aktionstag »Herz für Kinder« in die Radolfzeller Innenstadt ein. Und dann wird sich alles um Kinder aus dem WOCHENBLATT-Land zwischen drei und 14 Jahren drehen. Mit jeder Menge Mitmach-Action, coolen Gewinnspielen und tollen Aktionen werden Kinderaugen zum Leuchten gebracht. Mehr Infos zum Aktionstag gibt es auf den Seiten 8 und 9.

ALDI SÜD

Auf zum Brunnenfest nach Überlingen a. R.

Ein abwechslungsreiches Programm erwartet die Besucher des Überlinger Brunnenfestes am kommenden Wochenende. Neben einer Oldtimerausstellung wird im Rathaus ein Kunsthandwerkermarkt, eine Bilderausstellung für den Kalender 2016 und beispielsweise ein Bücherflohmarkt geboten. Ein Besuch lohnt sich für Groß und Klein in jedem Fall. Denn am Samstag, 4., und Sonntag, 5. Juli, wird in Überlingen am Ried gefeiert. Mehr zum traditionellen Brunnenfest lesen Sie in dieser WOCHENBLATT-Ausgabe auf Seite 12.

Geschirrspüler, Herde, Backöfen, Kochfelder, Dampfgarer, Abzugshauben, Kühlschränke, Kaffeeautomaten, Waschmaschinen, Trockner, Waschtrockner, Bügelsysteme, Staubsauger

Miele
Exklusiv - Partner

Beratung, Verkauf, Montage und Service

HiFi -Tv - Elektro
ZIMMERMANN
Friedrich - Ebert - Platz 1
Singen, Tel. 07731 62244

Hochwertige Küchen und Geräte – 50%
www.lagerkuechen.de

Mit dem Bus zum SC Freiburg

Singen (swb). Die städtische Abteilung Kinder und Jugend lädt zur Saisoneröffnung des SC Freiburg am Sonntag, 19. Juli, ein. Gespielt wird gegen den spanischen Erstligisten FC Malaga. Um 14 Uhr geht es mit dem Bus nach Freiburg; ab 16.15 Uhr folgt die Mannschaftsvorstellung mit anschließendem Showprogramm; Anstoß ist um 17.30 Uhr.

27. Steißlinger Tennis-Turnier

Steißlingen (swb). In der ersten Sommerferienwoche findet vom 3. bis 8. August auf der Anlage des TC Steißlingen nun schon zum 27. Mal das auch überregional bekannte Tennis-Jugendturnier um den Max-Petek-Reinraumtechnik-Cup statt. Eine Woche lang können sich Kinder und Jugendliche in allen Altersklassen messen, wobei es bei den U18–14 auch um Ranglistenpunkte für die deutsche Rangliste geht. Bei den U16- bzw. U18-Klassen wird im K.-o.-System mit Nebenrunde gespielt, sodass alle Spieler garantiert 2 Spiele haben werden. Bei den jüngeren Altersklassen gibt es sogar zuerst Gruppenspiele, um dann danach den Sieger im K.o.-System auszuspielen.
Weitere Infos gibt es unter www.tc-steisslingen.de oder unter baden.liga.nu im Turnierkalender. Anmeldeschluss ist Sonntag, 26. Juli.

Jugendringer holen Pokal

Singen (swb). Zum Abschluss der Turniersaison des StTV Singen konnten die Jugendringer wieder einen tollen Erfolg für sich verbuchen. Beim 7. Internationalen Jugend-Donau-Cup traten 251 Ringer aus 30 Vereinen beim ASV Nendingen, dem amtierenden Deutschen Mannschaftsmeister der 1. Bundesliga, am Samstag an. Auch aus der Schweiz waren 37 junge Ringer aus fünf Vereinen angereist. Obwohl die beiden Vereine AB Aichhalden und RS Freiamt unbedingt dem StTV Singen den Pokal für die Mannschaftswertung abjagen wollten, standen die Singener am Ende dann doch an der Spitze der Vereinswertung und konnten den Pokal zum 3. Mal hintereinander gewinnen.
Die Ergebnisse im Einzelnen: A-Jugend: 4. Platz Khamza Temarbulatov (50 kg), 1. Khamzat Temarbulatov (63 kg). B-Jugend: 5. Roman Loeper (42 kg). C-Jugend: 2. Nokha Temarbulatov (30 kg), 1. Rafael Kinsfater (34 kg), 3. Nick Gert (34 kg), 5. David Lein (36 kg) und 1. Dominik Stadler (45 kg).
D-Jugend: 2. Leon Scholl (23 kg), 5. Noah Czombera (26 kg), 1. Jannis Rebholz (27 kg), 2. Manuel Loeper (27 kg), 1. David Gert (30 kg), 8. Nikita Goroschko (30 kg), 12. David Weber (30 kg), 1. Simon Czombera (31 kg), 2. Daniel Wetzel (35 kg) und 1. Wlad Provotar (45 kg). E-Jugend: 1. Leon-Christian Braun (18 kg), 7. Nurali Temarbulatov (21 kg), 5. Joel Czombera (22 kg) und 2. Kevin Wetzel (26 kg).

Stilvoll verkleidet liest Gemeinderätin Regina Renz im Pfadiheim die Geschichte von der Hexe Petronella Apfelmus. swb-Bild: le

Großer Lesepaß

12. Lesetag an Gemeinschaftsschule

Steißlingen (le). Bereits zum 12. Mal fand am Mittwoch vergangener Woche an der Steißlinger Gemeinschaftsschule der alljährliche Lesetag zu Ehren der Baronesse Josefa von Stotzingen statt. Der gemeinsam von der Schule und der Katholischen Öffentlichen Bücherei ausgerichtete Lesetag soll gleichermaßen an das umfangreiche literarische Engagement der Baroness sowie an ihr besonderes Anliegen erinnern, den Kindern die Welt der Bücher näher zu bringen. Folgerichtig standen an diesem Tag der Lesegenuss und die Motivation zum Lesen im Vordergrund. Beide Vorhaben konnten im Rahmen der von Lehrerin Priska Lohse sehr interessant gestalteten Veranstaltung so anschaulich umgesetzt werden, dass die über 400 Schülerinnen und Schüler, die in vier unterschiedliche Altersgruppen eingeteilt waren, am Lesen und am Vorlesen der spannenden Ereignisse ihre reine Freude hatten. Höchst erfreulich war auch, dass in diesem Jahr wieder zahlreiche außerschulische Vorleserinnen und Vorleser gefunden werden konnten, die bereit waren, an zum Teil recht schulfernen Orten, wie in einem Schafstall oder im Sitzungssaal des Rathauses, vorzulesen. So las der Leiter der Gemeindemusikschule, Herr Diehl, im Bürgerhaus vom »Forster im Jugendraum des Feuerwehrhauses »Bis dann, Simon«. Im stilechten Hexenoutfit las Gemeinderätin Regina Renz im Pfadiheim die Geschichte von der Hexe Petronella Apfelmus und im schon erwähnten Schafstall las Frau Padieth die Geschichte vom »Wilden Mäh«. Höchst eindrucksvoll war sicherlich, wie Herr Weber gemeinsam mit Herbert Sättele als Zeitzeugen die Geschehnisse der Nachkriegszeit in Steißlingen aufarbeitete. Versucht man ein Fazit unter den Vorlesetag zu ziehen, dann kann man sicherlich als Ergebnis festhalten: Es hat sich gelohnt, man konnte viel lernen, und Spaß hat es allen auch gemacht.

Markenparfums
Duftkreationen in großer Auswahl, geöffnet am:
Donnerstag, 2. Juli 2015 von 9.00 bis 17.00 Uhr
Freitag, 3. Juli 2015 von 9.00 bis 17.00 Uhr
Samstag, 4. Juli 2015 von 10.00 bis 15.00 Uhr
>> Duftschnäppchen <<
Gottlieb - Daimler - Straße 7
Tel. 0 77 31 – 91 77 86
78239 Rielasingen-Worblingen

ERFOLGREICHE UNTERNEHMEN WERBEN IM
WOCHENBLATT
UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

140 Jahre MATTES MODEN
Jubiläums-Aktion verlängert bis 11. Juli 2015
14 % + Glückswurfrabatt zum Mitfeiern
... würfeln Sie Ihren Zusatzrabatt.
Bis zu 20 % Rabatt auf Ihren Einkauf möglich!
MATTES MODEN
Volkertshausen
Tel. 0 77 74/3 50
www.mattes-moden.de

DENZEL'S Metzgerei & Partyservice
Qualität aus der Region
AKTION AKTION AKTION
Putenschnitzel oder küchenfertiges Geschnetzeltes 100 g € 1,09
zum Grillen ein Genuss
Spareribs vorgegart, mit einer tollen Marinade gewürzt 100 g nur € 0,79
immer ein leichter Grill-Genuss
Schweinerückensteaks gerne mariniert 100 g € 1,09
die schmeckt allen
Knoblauchwurst-Ring im Naturdarm mit viel gutem Rindfleisch 100 g nur € 1,69
einfach lecker
Hegauschinken mild gepökelt und gekocht 100 g € 1,59
Der Klassiker auf dem Grill
Rindergyros-Spießle schön saftig, gedreht und gewürzt 100 g € 1,89
unser Renner – natürlich hausgemacht
Wurstsalat angemacht mit Paprika- und Gurkenstreifen 100 g € 1,19
den mögen alle
Schwartenmagen rot und weiß, bei heißen Tagen super zum Vesper 100 g € 0,89
der Klassiker
Nürnbergerle mit viel Majoran 100 g € 1,19
jetzt neu: Pata-Negra-Schinken von spanischen Eichel-Schweinen

KAROSSERIE & LACK Thomas Tetzner Steißlingen - 07738 5090
Wir legen Wert auf's Äußere.

Studienkreis Die Nachhilfe
Ferienkurs nur 36 Euro
Jetzt anmelden – Platz sichern!
Infos auf studienkreis.de/ferien
Studienkreis Singen
Hegaustr. 20, 0 77 31 / 6 13 46
Rufen Sie uns an: Mo–So 7–22 Uhr

WOCHENBLATT ONLINE,
WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT
mit den Teilausgaben
Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen
IMPRESSUM:
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 3 20, 78203 Singen
Hadwigstr. 2a, 78224 Singen,
Tel. 077 31/88 00-0
Telefax 077 31/88 00-36
Herausgeber
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll 077 31/88 00-46
V. i. S. d. L. p. G.
Verlagsleitung
Anatol Hennig 077 31/88 00-49
Redaktionsleitung
Oliver Fiedler 077 31/88 00-29
http://www.wochenblatt.net
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 47 ersichtlich
Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesandte Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden.
Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung Direktwerbung Singen GmbH
Mitglied im A³B³C SÜDWEST, BVDA, ADA

GOLDANKAUF – SOFORT BARGELD
Bevor Sie Ihr Gold verkaufen, lassen Sie sich von unseren Experten unverbindlich beraten. Denn Ihr Gold ist viel mehr wert!
Altgold – Schmuck – Münzen – Silber – Platin
Zahngold (auch mit Zähnen) – Versilbert
Höllturm-Passage 1/5, Radolfzell
Mo. / Mi. / Fr.: 10 – 17.30 h
Tel. 0 77 32-82 38 461
Hauptstr. 13, Stockach
Di. / Do.: 10 – 17.30 h
Tel. 0 77 71-64 89 620
Ekkehardstr. 16 a, Singen
Mo. – Fr.: 10 – 17.30 h
Tel. 0 77 31-95 57 286
BARITLI EDELMETALLHANDEL GmbH

HERTRICH METZGEREI
Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · www.metzgerei-hertrich.de
Wienerle knackig
auch als Partywienerle
100 g 1,00
Krakauer
herzhaft, mit Kümmel gewürzt
100 g 0,90
Pfälzer Leberwurst
im Ring oder als
Hausmacher Vesperscheibe
100 g 0,90
Rindersaftschinken
aus der mageren Rinderrolle
100 g 1,60
Schweinekotelett
mager oder durchwachsen
100 g 0,72
Schäufele ohne Knochen
mild gesalzen und geräuchert
100 g 0,80
Tafelspitz
gut gelagert – mit kleinem Fettrand
100 g 1,39
Cordon bleu vom Schwein
bratfertig / gefüllt und paniert
100 g 1,00
Handwerkstradition seit 1907

Gottmadingens feine Adresse
Frühstücksangebot
ab 4 Personen
Wunderschön dekorierte Platten mit vier Sorten Käse, Lachs und feinen Wurstspezialitäten
dazu: Heißgetränke, O-Saft, Konfitüre, Butter, Butter, gek. Eier und Brötchen aus dem Steinofen
9,90 € p. P.
oder
Themen-Brunch
ab 8 Personen
alles wie beim Frühstücksangebot
+ Birchermüsli
+ warmes Gericht und Salat
15,90 € p. P.
Öffnungszeiten
Di. 7.00 – 13.00 Uhr
Mi.–Fr. 7.00 – 13.00 Uhr
14.00 – 18.00 Uhr
Sa. 7.00 – 14.00 Uhr
So. 8.00 – 17.00 Uhr
Anneliese-Bilger-Platz 1
78244 Gottmadingen
Tel. 0 77 31 / 9 44 11 00
Eduard CAFE & BROTSPEZIALITÄTEN
Im historischen Sudturm in Gottmadingen

plana Küchenland
Besuchen Sie uns am 5.7.2015 zum Schausonntag!
Georg-Fischer-Straße 32, 78224 Singen, www.plana.de

450 Jahre Fugger-Glocke

Singen (swb). Die Pfarrei St. Peter und Paul feiert am Sonntag, 5. Juli, ihr Patrozinium mit Jubiläum »450 Jahre Fugger-Glocke«. Der Festgottesdienst ist um 10.30 Uhr, anschließend Pfarrfest mit Mittagessen, Kaffee und Kuchen, Musik und Tombola. Zum Jubiläum »450 Jahre Fugger-Glocke« kommt der Glockengießer Peter Glasbrenner. Für die Kinderkirche und das Kinderheim wird er eine Glocke gießen. Außerdem können »Jubiläumsglocken« erworben werden.

Predigtreihe »Engel«

Singen (swb). An den ersten drei Sonntagen im Juli, Start ist der 5. Juli, findet in der Evangelischen Bonhoeffergemeinde, Beethovenstr. 50, eine Predigtreihe zum Thema ENGEL statt.

Achtung vor Betrügern

Singen (swb). Vor einer neue Betrugsmasche warnt die Polizei. Dabei wurde ein 68-jähriger aus Singen von einem ausländischen Call-Center angerufen, er sei Opfer eines Hackerangriffs geworden. Über ein »Partner-View« wollten die Betrüger in Folge unbegrenzten Zugang auf den Computer. Gerade noch rechtzeitig konnte der Singener das Online-Banking über seine Hausbank sperren lassen.

Abschied von »Miss Stadtarchiv«

Reinhild Kappes geht nach 34 Jahren in den Ruhestand

Singen (stm). 34 Jahre war Reinhild Kappes das »Gedächtnis der Stadt Singen«, hat sie das Stadtarchiv nicht nur eigens aufgebaut, sondern zu dem gemacht, was es heute ist – einer unverzichtbaren Institution unterm Hohentwiel. Dabei hat ihr Wesenszug, wenn ich etwas mache, mache ich es ganz, sie zwar viel Kraft gekostet, Singen aber eine unvergessliche Jahrhundertfeier, ein Jahrbuch mit gesellschaftlichem Niveau, ein Stadtarchiv und so viel mehr beschert. In einem bewegenden Ausstand wurde sie am Freitag in den Ruhestand verabschiedet. Die offizielle Verabschiedung von Reinhild Kappes wird am 22. Oktober stattfinden.

34 Jahre »Miss Stadtarchiv« - Reinhild Kappes. *swb-Bild: stm*

Gemeinsam mit der Zentralregistratur sind die vier Kilometer Akten des Stadtarchivs auf 52 Metern Länge und zehn Metern Breite in einer riesigen Rollblockanlage seit März 2001 im Dienstleistungsareal DAS 2 untergebracht. Zum Amtsbeginn von Reinhild Kappes in Singen lagerte die Akten noch weitgehend ungeordnet auf Holzregalen im Keller des Rathauses erinnert sich »Miss Stadtarchiv«.

Geboren in Elze bei Hannover zog es Reinhild Kappes schon im zarten Alter von einem Jahr nach Freiburg. Auf Skiern und SC-Fan entwickelte sie sich so schnell zur »absoluten Badenerin«. Nach ihrer Ausbildung auf der Archivschule Marburg zur Diplomarchivarin und trotz Anstellung beim Politischen Archiv des Auswärtigen Amtes in Bonn zog es sie deshalb wieder gen Süden. Ein Anruf beim damaligen Kulturamtsleiter Singens Dr. Herbert Berner auf eine Stellenanzeige 1981 sollte ihr Leben entscheidend verändern. Denn Reinhild Kappes baute das im Zuge der Archivgesetze notwendige Stadtarchiv systematisch in Singen auf. An ihren Dienstantritt am Rosenmontag wie auch die in den nächsten Jahren nötigen Umzüge etwa in die Kellerräume der alten Sparkasse erinnert sich Kappes mit einem lachenden und weinenden Auge.

Einen entscheidenden Wandel in der Betrachtung des Stadtarchivs gerade im Blick der Öffentlichkeit, stellte die Stadterhebungsfeier 1999 »Der Bär wird 100« dar, erinnert sich Reinhild Kappes mit Stolz an die Konzeption eines wahrlich unvergesslichen Stadtfestes, an dem sich alle Verein und Ortsteile beteiligten und fast jeder historische Gewänder trug. Ab dann wirkte Reinhild Kappes vermehrt in der Öffentlichkeit, ob bei Vorträgen und Beratungen. Wer erinnert sich beispielsweise nicht an die von ihr konzipierte Scheffel-Ausstellung 2011. Dabei vergessen einige vielleicht, dass ihre Dokumentation »... und in Singen gab es keine Juden?« den Weg in die Library von New York und der jüdischen Gedenkstätte Yad Vashem gefunden hat.

Das Singener Jahrbuch, das zuletzt bei der Buchtaufe im Autohaus Bach zeigte, welchen gesellschaftlichen Stellenwert es unter dem Hohentwiel genießt, gäbe es wohl ohne das Engagement Reinhild Kappes auch nicht in seiner jetzigen Form. »Mein Anliegen ist es, darin breit gestreut sowohl historische als auch aktuelle Stadtgeschichte abzubilden«, so Kappes, die das Jahrbuch ab 1994 allein verantwortete. Als cleverer Schachzug von ihr entpuppte sich zudem das Einbinden von Unternehmen – erstmals bei der 100-Jahr-Feier von Georg-Fischer 1995.

Angesprochen auf ihre Nachfolge, betonte Reinhild Kappes, dass sie angesichts der Bewerbung von sehr guten Fachkräften guten Mutes sei, dass das Stadtarchiv bald in gute Hände komme. Von ihrem Nachfolger wünscht sie sich, dass er Singen in das digitale Zeitalter führe, um alle Datenbanken in ein System zu bündeln.

MUSIKALISCH

Das 24. Inselfest der Jugendmusikschule eröffnen sixty6 am Freitag, 3. Juli, 19.30 Uhr mit »Oldies spielen für Teenies«. Am Samstag, 4. Juli, ist wie gewohnt Tag der offen Tür. Von 11 bis 13 Uhr können dann in der Singener Jugendmusikschule alle Instrumente ausprobiert werden. Von 13 bis 18 Uhr präsentieren sich dann unter dem Motto »Wir machen Musik« verschiedene Chöre und Musikgruppen. Zudem werden die Teilnehmer von »Jugend musiziert« ausgezeichnet.

IRISH FOLK

Beim 26. Steißlinger Musiksommer - immer freitags von 19 bis 22 Uhr in der Torkel bei freiem Eintritt, spielen am Freitag, 3. Juli, die »Lanigans« auf. Sie bieten den Besuchern Irish Folk aus dem Allgäu.
Am 17. Juli swingt dann Hans Wöhrle mit seiner Band in der Torkel.

Roland Frank, der Geschäftsführer der Singener KTS, und Oberbürgermeister Bernd Häusler beim Hohentwieltag. *swb-Bild: stm*

Roland Frank offiziell Chef der KTS

Singen (stm). Roland Frank wird nach rund zwei Jahren als Interims-Geschäftsführer des Eigenbetriebs Kultur und Touristik Singen, der unter anderem die Stadthalle Singen betreibt, nun auch ordentlicher Geschäftsführer. Für Roland Frank im Gespräch mit dem WOCHENBLATT die Bestätigung, dass man es richtig gemacht habe. Deshalb werde sich nach den Worten des KTS-Chefs auch an der konzeptionellen Ausrichtung der KTS künftig nichts ändern. Dabei setzt er weiter auf eine gute Teamleistung mit Stellvertreter Reinhold Maier, denn nur so sei eine solche Aufgabe in dieser Weise zu bewältigen.

Die Entscheidung des Gemeinderats aus nichtöffentlicher Sitzung wurde am Dienstag bekannt gegeben. Roland Frank hatte sich für die Stelle als Nachfolger von Walter Möll beworben, der im Sommer 2013 in den Ruhestand ging. Die Besetzung der Stelle hatte sich zunächst durch den damaligen OB-Wahlkampf verzögert. In die Schlussrunde nach den Vorstellungsgesprächen seien letztlich zwei Bewerber gekommen, bei der sich Frank dann gegen eine Mitbewerberin durchgesetzt habe.

LESERBRIEFE!

Singen (swb). Zur Berichterstattung des WCHENBLATTs über die GVV »Bis zu 40 Millionen Euro Schaden durch GVV-Insolvenz« erreichten die Redaktion mehrere Lesebriefe.

Unabhängigkeit erforderlich

»Schon das vorläufige GVV-Prüfungsergebnis, das dem Singener Gemeinderat jetzt in einem 2000-Seiten-Bericht der beauftragten Rechtsanwälte und Wirtschaftsprüfer vorgetragen worden ist, muss als äußerst fragwürdig beurteilt werden, da die Prüfer laut Medienberichten von OB-Häusler als einem der Hauptverantwortlichen für die GVV-Pleite ausgewählt worden sind. Wenn die Gemeinderäte bei der Auswahl ebenfalls mitgewirkt haben, verstärkt sich dieses Störgefühl, da sie ja wohl auch zu den Mitverantwortlichen für die GVV-Pleite zählen. Der Glaube an die Vetternwirtschaft und die Unredlichkeit der Verantwortlichen nimmt in der »Causa-GVV« offensichtlich kein Ende. Für einen solchen Prüfungsauftrag müssen Unabhängigkeit, Unparteilichkeit und Unbefangenheit als absolute Grundvoraussetzungen in den Personen der Prüfer gegeben sein. Dies verlangen das Gesetz und die Berufspflichten der Rechtsanwälte und Wirtschaftsprüfer. Es wäre deshalb erforderlich gewesen, dass die Prüfer für diesen Auftrag von einer von OB Häusler und vom Gemeinderat unabhängigen Instanz ausgesucht worden wären, damit jede Interessenkollision der Prüfer soweit irgend möglich hätte ausgeschlossen werden können. Ein Wirtschaftsprüfer, der seit Jahren im Hegau-Tower unter der GVV-Obhut residiert, ist nach diesen Grundsätzen von vornherein als Prüfer in einem derart brisanten Fall völlig ungeeignet. Seine Interessenkollision ist schon allein deshalb offensichtlich, nicht nur weil er von OB Häusler ausgewählt und beauftragt worden ist. Das sagt einem schon der gesunde Menschenverstand. Ein Prüfungsergebnis von Prüfern, bei denen Interessenkollision nicht auszuschließen ist und bei denen Unabhängigkeit, Unparteilichkeit und Unbefangenheit nicht mit Sicherheit gewährleistet sind, kann vor keinem Gericht in Deutschland Bestand haben. Es ist zu befürchten, dass dieses sogenannte »Gutachten« wegen Befangenheit und Interessenkollision der Prüfer nicht einmal das Papier wert ist, auf dem es steht.«

Georg Wengert, Singen

War das jetzt alles?

Wie schön war das, als unser jetziger OB, ehemaliger Finanzbürgermeister noch verkündete, dass die Verluste der GVV (damals unter 10 Millionen) den Etat der Stadt nicht belasten würden. Welch Weitsicht eines »Finanzfachmannes«.

Inzwischen ist jedem klar geworden, dass die Folgen der Finanzaktionen die Bürger der Stadt nun auszubaden haben. Leider ist meine längst gehegte Vermutung wahr geworden, dass angefangen von diversen OBs bis zu den mit der Kontrolle der GVV betrauten Stadträten niemand in der Lage war oder Lust hatte, dieses dubiose Finanzgeflecht zu durchschauen, geschweige denn zu kontrollieren oder gar zu verhindern. Statt Schaden von der Stadt abzuwenden haben sie in außerordentlichem Maße der Stadt und damit den Bürgern geschadet. Für viele Vorhaben wird nun das Geld fehlen. Das Vertrauen in die Fähigkeiten von OB und Stadtrat ist bei den Bürgern der Stadt zutiefst erschüttert. Eigentlich müssten zahlreiche politische Köpfe zur Verantwortung gezogen werden. Wer aber die Politik kennt, weiß, dass das nicht geschehen wird. Da hat man schon von der großen Politik gelernt: Wenns heikel wird, bleibt es geheim oder ich mach einfach keine Aussage dazu. Die Zeit wird es schon richten. Wähler sind arg vergesslich? Wie dem auch sei. Wenn ich an die Zukunft denke, in der einige große Vorhaben der Stadt anstehen, dann hab ich meine Zweifel, ob die jetzigen Verantwortlichen die Richtigen sind, um diese Probleme in Angriff zu nehmen. Das Vertrauen in die »Stadtregierung« ist auf lange Zeit verspielt.

Oswald Feißt, Singen

Die abgedruckten Leserbriefe geben ausschließlich die Meinung der Einsender und nicht die Meinung der Redaktion wieder. Aus Platzgründen behält sich die Redaktion zudem Kürzungen vor.
WOCHENBLATT- Redaktion

VEREINSNACHRICHTEN!

SINGEN

BETREFF
Folgende Programmpunkte werden u. a. angeboten: Mi., 1.7., 18-20 Uhr offener Betrieb/ Spiele im Freien; 18-20 Uhr Einkehren (5 Euro). Do., 2.7., 17.30-18.45 Uhr Rehasport Hockey (Ekkehard-Realschule). Mo., 16.30-17.45 Uhr Rehasport Zirkeltraining (Ekkehard-Realschule); 17.45-19 Uhr Rehasport Zirkeltraining (Ekkehard-Realschule). Di., 7.7., 18-20 Uhr Tai-Chi; 18-20 Uhr Einkehren (5 Euro); 18-20 Uhr Spiele im Garten. Mi., 8.7., 18-20 Uhr Backen wie in der Schweiz (2,50 Euro); 18-20 Uhr Grillen am BeTreff (4 Euro). Infos: Tel. 07731/822809-11, www.lebenshilfe-singen.de.

DRK
»Lebensrettende Sofortmaßnahmen am Unfallort« findet am Sa., 4.7., ab 8.30 Uhr als Kurs für Führerscheinbewerber im DRK-Heim, Hauptstr. 29 in Singen statt. Anmeldung unter 07731/65700 oder www.drk-kn.de.

Folgende Kurse werden u. a. angeboten: Jeden Montag: 10.15-11.15 Uhr »Seniorengymnastik«, Begegnungsstätte Schwarzwaldstr. 44; ab 15.30 Uhr »Yoga für Senioren«, Aufenthaltsraum Betreutes Wohnen, Waldstr. 6; ab 15.15 Uhr »Tanzvergnügen für alle«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; . Jeden Dienstag: 10 Uhr »Tanz für Junggebliebene«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; 18.30 Uhr »Yoga«, Waldeckschule, Aula. Jeden Mittwoch: 18 Uhr »Jugend-Rot-Kreuz-Gruppenstunde«, DRK-Heim, Hauptstr. 29. Jeden Freitag: 14 Uhr »Osteoporose-Gymnastik«, Hebelschule.

EISENBAHNFREUNDE HEGAU
Der nächste öffentliche Vereinsabend findet am Do., 2.7., um 19.30 Uhr im Bahnwärterhaus, Schaffhauser Str. 44 in Singen statt. Thema: Führerstandsfahrt Offenburg - Konstanz, ein Film mit »Highlights« einer Mitfahrt auf dem Führerstand einer Lokomotive aus Sicht des zweiten Lokführers. Gäste willkommen, Parkplatz gegenüber am Haltepunkt Landesgartenschau.

FIDELIO-SENIORENCLUB
Zum Seniorennachmittag trifft sich der Fidelio-Seniorenclub am Do., 9.7., ab 14.30 Uhr im »Most-Jäckle«.

HAUS UND GRUND
Zur Jahreshauptversammlung lädt Haus und Grund am Mo., 6.7., um 19.30 Uhr in den Gemeindesaal der Liebfrauenkirche, Uhlandstr. 39 in Singen ein. Neben den üblichen Regularien stehen die Referate »Förderkredite der KFW (Robert Schäfer, Leiter Immobiliencenter Sparkasse Singen-Radolfzell) und »Nachbarschaftsrecht« (RA Florian Zimmermann, Geschäftsführer u. Fachanwalt für Miet- u. WEG-Recht) auf der Tagesordnung.

HECKER-GRUPPE
Zum monatlichen Hecker-Hock am Fr., 3.7., um 19.30 Uhr sind alle Mitglieder und Interessierten in den Roten Rettich eingeladen.
Die nächste Vorstandssitzung findet am Do., 2.7., um 20 Uhr im Seminarraum des Gasthauses Kreuz statt.
Auf Einladung der Klettgau-Schützen nehmen die Mitglieder der Hecker-Gruppe Singen am 5.7. am 600. Schwyzertag in Tiengen teil. Alle Aktivmitglieder treffen sich in komplett er Ausrüstung um 9.45 Uhr auf dem Bahnhof Singen.

NATURFREUNDE
Zum Seniorennachmittag treffen sich die Singener Naturfreunde am Do., 2.7., um 14.30 Uhr im Vereinsheim.

SCHNUPFVEREIN
Die nächste Monatsversammlung des Schnupfvereins findet am Do., 2.7., um 19 Uhr in der Singener Weinstube statt. Gäste willkommen.

TIERSCHUTZVEREIN
Zur Begegnung mit Mensch und Tier lädt der Tierschutzverein am So., 5.7., von 14-18 Uhr ins Tierheim Singen, Münchriedstr. 52 ein. Beratungsgespräche zur artgerechten Haltung von Tieren sowie Bewirtung sind vorgesehen.

KURZ & BÜNDIG!

Singener Postsenioren: Das trad. Sommerfest der Postsenioren findet am Mi., 8.7., im FC-Stadion (Stadioneingang bei der FC-Gaststätte) statt. Beginn um 14 Uhr. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Zur Unterhaltung spielt Karlheinz Stark am Keyboard auf.

Der **Seniorentreff Herz Jesu / St. Peter u. Paul** lädt am Do., 9.7. (nicht wie geplant 8.7.), um 14.30 Uhr zum »Sommerfest« auf dem »Schwärzehof« gemeinsam mit allen Senioren der Seelsorgeeinheit ein. Bei schlechter Witterung in der Scheune. Fahrgelegenheit mit dem Bus, Abfahrtszeiten: 13.15 Uhr St.-Elisabeth-Kirche mit Halt Markuskirche, 13.45 Uhr Herz-Jesu-Kirche mit Halt Hallenbad, 14 Uhr Liebfrauen-Kirche mit Halt Rathaus/Waldschütz.

Beim **26. Steißlinger Musiksommer** spielt am Freitag, 3.7. 19 Uhr die Band aus dem Allgäu »Lanigans« Irish Folk in der Torkel.

Die Seniorengymnastik in Steißlingen trifft sich ab 1.7. für alle Interessierten jeden Mittwoch um 10 Uhr im Evang. Gemeindehaus Steißlingen.

Senioren-Bildungskreis:
Leopold Endriß spricht in einem Dia-Vortrag über Krakau am Fr., 3.7., um 15 Uhr im Kardinal-Bea-Haus, Theodor-Hanloser-Str. 5. Gäste herzlich willkommen.

Helferabend ist bei der Johanniter-Unfall-Hilfe, Zelglestr. 6 in Singen, Tel. 07731/99830, jeden Mittwoch ab 19 Uhr für Ehrenamtliche und Interessierte, mit Fortbildungsangeboten. Ansprechpartner: Stefan Becker.

Evangelische Kirchen: Gottesdienste am 4./5.7.2015:
»Überlingen a. R.«: Paul-Gerhardt-Gemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Wein) (Pfr. Weimer), parallel Kindergottesdienst. Fahrdienst: 07732/2698 bitte anmelden!
»Singen«: Bonhoefferkirche: So., 8.45 Uhr Ev. Altenheim »Haus am Hohentwiel«, 10 Uhr 1. Gottesdienst zur Predigtreihe »Engel« mit Abendmahl. Lutherkirche: So., 10 Uhr Gottesdienst; 11.30 Uhr Mini-Gottesdienst. Ev. Südstadtgemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst zum Gemeindefest in der Markuskirche und Kindergottesdienst. **Evangelisch-Freikirchliche-Gemeinde:** So., 10 Uhr Gottesdienst, Kindergottesdienst. **Freie Evangelische Gemeinde:** So., 10 Uhr Gottesdienst, parallel altersgerechte Kindergottesdienste und Krabbelgruppe.
»Steißlingen«: So., 10 Uhr Gottesdienst (Frau Foth und KiGo-Team), Sommerfest.
»Schlosskapelle Langenstein«: kein Gottesdienst.

Katholische Kirchen: Gottesdienste am 4./5.7.2015:
»Singen«: Alt-Katholisches Pfarramt St. Thomas: So., 10 Uhr Eucharistiefeier zum Patrozinium des hl. Thomas, anschl. Fest der Begegnung. **St. Elisabeth:** Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier. **Herz-Jesu:** So., 9.30 Uhr Eucharistiefeier. **Portugiesische Gemeinde in Herz-Jesu:** So., 18.30 Uhr Eucharistiefeier. **St. Josef:** So., 10 Uhr Eucharistiefeier. **Kroatische Gemeinde in St. Josef:** So., 12 Uhr Eucharistiefeier. **Italienische Gemeinde in der Theresienkapelle:** So., 9 Uhr Eucharistiefeier. **Liebfrauen:** Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier. **St. Peter und Paul:** So., 10.30 Uhr Eucharistiefeier zum Patrozinium; 19 Uhr Eucharistiefeier.

SCHULER GmbH
Edelmetalle
Ihr Goldfachmann seit 10 Jahren
Kostenlose Hotline: 0800 / 8866889

Gold & Silber
An- und Verkauf
Sofort-Bargeld für Schmuck, Münzen, Münzsammlungen, Barren, Zahngold, versilbertes Besteck, Orden, Zinn, uvm.
Singen a.H.
Ekkehardstraße 35
jeden Montag
von 10:00 - 13:00 Uhr
und 14:30 - 17:30 Uhr
Konstanz
Katzgasse 13
(neben der VHS)
immer Di. + Fr.
von 10:00 - 13:00 Uhr
und 14:30 - 17:30 Uhr
Überlingen
Münsterstraße 42
(ggb. Sanitätshaus)
immer Mi. + Do.
von 10:00 - 13:00 Uhr
und 14:30 - 17:30 Uhr
Verliert Ihr Vermögen noch auf dem Sparbuch an Wert?
Sichern Sie jetzt Ihr Erspartes mit Gold + Silber!
Wir beraten Sie freundlich und unverbindlich.
www.schulergmbh.de - *** Besuchen Sie unsere große Münzhandlung in Singen a.H. ***

... seit über 60 Jahren für Sie da.
Bestattungshaus Decker
Telefon: 07731 / 99 68 - 0
Schaffhauser Str. 98 | 78224 Singen
www.decker-bestattungen.de

Werden auch Sie zum Helfer.
Spendenkonto
IBAN DE12 5206 0410 0004 8888 80
BIC GENODEF1EK1
German Doctors e.V.
Löbestr. 1a
53173 Bonn
info@german-doctors.de
www.german-doctors.de
GERMAN DOCTORS HILFE, DIE BLEIBT

Land- und Biometzgerei Rimmele
Fleischerfachgeschäft • Partyservice
Schulstraße 8
78256 Steißlingen
Tel. 0 77 38 / 3 89
Singen
im Norma Fichtestr.
Tel. 0 77 31 / 79 19 39
www.metzgerei-rimmele.de

WOCHENBLATT ONLINE,
WWW.WOCHENBLATT.NET

NOTRUFE / SERVICEKALENDER

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.

Überfall, Unfall:	110
Polizeirevier Singen:	07731/888-0
Krankentransport:	19222
Ärztlicher Notfalldienst:	01805/19292-350
Zahnärztlicher Notfalldienst:	01803/22255525
Giftnotruf:	0761/19240
Notruf:	112
Telefonseelsorge:	08 00 / 11 10 111 08 00 / 11 10 222
Thüga Energienetze GmbH:	0800/7750007* (*kostenfrei)
Kabel-BW:	0800/8888112 (*kostenfrei)
Tierschutzverein:	07731/65514
(Tierambulanz)	0160/5187715
Tierfriedhof Singen/ Tierbestattung:	07731/921111
Mobil	0173/7204621

24-Std.-Notdienst
WIDMANN
Heizungsausfall • Überspannung • Sturm- u. Hagelschäden • Rohrbruch • Hochwasser • Schlüsselnotdienst • Rohrverstopfung • Glasbruch • Schlosserarbeiten (verklemmte Türen)
07731/83080 gew.

Rohr verstopft ?
Rohrreinigung
A. Linack · Singen
0 77 31 – 2 27 67
01 72 – 7 47 40 30

Frauenhaus Notruf: 07731/31244

Familien- und Dorfhilfe Einsatzleitungen: Singen-Rielasingen-Höri 07731/795504

STEISSLINGEN

Polizeiposten:	07738/97014
Gemeindeverwaltung:	92930

Stromversorgung Gemeindewerke in Notfällen: 07738/929345

APOTHEKEN-NOTDIENSTE
0800 0022 833
(kostenfrei aus dem Festnetz)
und
22 8 33*
von jedem Handy ohne Vorwahl
Apotheken-Notdienstfinder
*max. 69 ct/Min/SMS

TIERÄRZTL. NOTDIENST
04./05.07.2015:
Dr. Oberwittler, Tel. 07738/327

Geschichten mit Fotos

Singen (swb). Die Lichtbildnergruppe zeigt in der Schaufenstergalerie Ekkehardstraße 39 ihren fotografischen Beitrag zum Jubiläumsjahr des Singener Hausberges. Einige Mitglieder hoben Schätze aus ihren Archiven, teilweise aus vergangenen analogen Zeiten. Dias eingescannt und digitalisiert zeugen von Zeiten bis in die Fünfzigerjahre des vergangenen Jahrhunderts.

Der Hohentwiel in den Jahreszeiten, tief verschneit oder als Landschaftsgrafik, Details der Burg oder als Ansicht vom Flugzeug aus. Beeindruckend auch als Kulisse wie beim Flugtag 1986 in Hilzingen für die Formation der berühmten Flugstaffel der Red Arrows Royal Air Force. Nicht nur beeindruckende Farbfotos, sondern auch Schwarzweißfotos zeigen den grafischen Reiz des Berges. Welcher Fotograf erliegt nicht dem Reiz der besonderen Form des Berges und seiner Burg in der herrlichen Landschaft des Hegaus.

Die Fotos dieser Serie werden nach zwei Monaten weitergeführt, um auch die kulturelle Vielfalt am Berg zu zeigen. Die Verbundenheit der Lichtbildnergruppe mit dem Hausberg geht in das Jahr 1980 zurück, als der Club anlässlich des Hohentwielfestes eine viel beachtete Fotoausstellung im Rondell Augusta veranstaltete, Thema »Hohentwiel«. Gleichzeitig führte der Club für das Kulturamt eine Dokumentation der damals vielfältigeren kulturellen Festaktivitäten durch. Der Club bereitet sich derzeit auf sein Jubiläum 50 Jahre Lichtbildnergruppe 2016 vor. Auch da wird in der großen Fotoausstellung im Sonderthema »Heimat« der Hohentwiel eine Rolle spielen. Der Berg ist eben eine unendliche Geschichte.

Großen Anklang fand der Zirkus von Ariwo mit vielen Kindergruppen. *swb-Bild pr*

Menschen, Tiere, Sensationen

Rielasingen-Worblingen (swb). Der Zirkus »ARIWO« hat kürzlich in der Hardberghalle in Worblingen eine bestens besuchte Vorstellung gegeben. Gespannt verfolgten viele Kinder, deren Eltern, Verwandte und Freunde das Geschehen in der Manege. Da wurde von der AG der Hardbergschule eine Tellerjonglage dargeboten, die sehr stimmungsvoll mit Musik von Blockflöten-, Mundharmonika- und Melodica-AGs der Hardbergschule und der Hebelschule begleitet wurde. Einen Tanz der wilden Pferde zeigten die Kinder des St. Raphael Kinderhauses auf ihren selbst gestalteten Steckenpferden, temperamentvoll angeleitet von Marianne Berger und ihrer Tandempartnerin Frau Hillen.

Ordentlich Respekt verströmten die Kinder des St. Nikolaus Kinderhauses Singen. Sie fauchten als Löwen und Panther auf ihren Podesten, zeigten allerlei Raubtierkunststücke und wurden von Bärbel Bilger angeführt.

Dann wurde die Manege geräumt für die Zauberer, nämlich die Kinder vom Fröbel Kinderhaus. Sie zeigten einige Facetten der Zauberkunst. So zauberten sie ihr Lieblingskuscheltier aus dem Zylinder. Aus einer einzigen (Papier-)Taube wurden viele, die dann freudestrahlend ins Publikum getragen wurden. Musikalisch begleitet wurde diese Nummer mit dem weltbekannten Titel »Zirkus Renz«, meisterhaft gespielt auf dem Xylophon und von zwei Akkordeonschülern mit ihrer Lehrerin Karin Berger, die während der gesamten Vorstellung immer für die benötigte musikalische Begleitung sorgte und auch ihren Schulchor der Hardbergschule gut auf alle Lieder eingestimmt hatte.

Überhaupt spielte die Musik im Zirkus eine große Rolle. Es gab nämlich sogar zwei Zirkuskapellen. Das Schülerorchester des Akkordeon-Spielrings Rielasingen-Worblingen unter Marianne Berger sorgte mit »Beat it« und «Smoke on the water« für fetzige Unterhaltung und das Jugendorchester des Spielrings unter der Leitung von Andrea Rimmele sorgte mit »Einmarsch der Gladiatoren« und »Salto Mortale« für das typische Zirkusfeeling. Moderiert wurde die ganze Vorstellung vom jugendlichen Zirkusdirektor.

»Wir rocken den Schulhof«

Rielasingen-Worblingen (swb). Unter dem Motto »Wir rocken den Schulhof« findet dieses Jahr am Freitag, 24. Juli, zum ersten Mal auf dem Schulhof der Ten-Brink-Schule ein Open Air Festival statt. Das Programm ist vielfältig und reicht von einer reinen Percussion Group über die Schulband, einer Girls Guitar Group »Girls Unplugged« über Blasmusik mit »Letz Fetz« und Punk Rock mit der Gruppe »Missing Up« bis zur angesagten, hippen Blaskapelle »Blaska«, versprechen die Organisatoren in einem Pressetext. Auch eine Schülertanzgruppe ist mit Hip Hop dabei.

Selbstverständlich kommt auch das leibliche Wohl nicht zu kurz – auch hier ist das Angebot vielfältig. Beginn ist um 19 Uhr, Eingang hinter der Schule von der Aach her.

20 Jahre »Just for fun«

Rielasingen-Worblingen (swb). Der Akkordeon-Spielring lädt zu seinem 20-jährigen Jubiläum am Sonntag, 12. Juli groß und klein zu einer musikalischen durch ihre »Just-for-fun-Zeit« ein. Gefeiert wird ab 17.30 in der Ten-Brink-Schule in Rielasingen-Worblingen.

Zu Besuch im Dorfmuseum

Rielasingen-Worblingen (swb). Der Bürger- und Museumsverein Worblingen öffnet das Dorfmuseum am kommenden Sonntag, 5. Juli, mit der Sonderausstellung 40 Jahre Einheitsgemeinde Rielasingen-Worblingen. Die Ausstellung hat von 14 bis 17 Uhr geöffnet.

125-Jahr-Feier

Kinderhaus St. Raphael lädt ein

Rielasingen-Worblingen (swb). Die vergangenen Monate standen im Kinderhaus St. Raphael in Rielasingen im Zeichen des 125-jährigen Bestehens der Einrichtung. Damit ist die Einrichtung, die als »Kinderschule Rielasingen« im November 1889 gegründet wurde, eine der ältesten in der Region.

Mit einem »Tag der offenen Tür« am 4. Juli, der von 14 bis 17.30 Uhr stattfindet, feiert das Kinderhaus mit der Öffentlichkeit das Jubiläumsjahr und lädt alle Interessierten ein, die Räumlichkeiten zu besichtigen und die konzeptionelle Arbeit kennen zu lernen.

Bei der Veranstaltung unterhalten die Kinder die Besucher mit verschiedenen Darbietungen. Für das leibliche Wohl gibt es Kaffee und Kuchen, Waffeln und kalte Getränke.

Der »Tag der offenen Tür« wird um 14 Uhr von Bürgermeister Ralf Baumert eröffnet.

Erneuter Ärger beim Tuning-Treffen

Singen (swb). Erneut musste die Polizei am Freitagabend, ab 21.30 Uhr, im Bereich des Kreisverkehrs Fitting-/Georg-Fischer-Straße mit mehreren Streifen ständige Präsenz zeigen, nachdem sich zahlreiche Angehörige der Tuning-Szene dort eingefunden hatten.

Gegen 0.15 Uhr kam es zu einer tätlichen Auseinandersetzung zwischen Anwohnern und Angehörigen der Tuning-Szene, bei der von den Beteiligten auch Pfefferspray eingesetzt wurde. Nachdem sich im genannten Bereich zeitweise bis zu 300 Personen aufhielten und weitere Eskalationen drohten, wurde von der Polizei zeitweise eine Verkehrsruhe angeordnet und der Fahrzeugverkehr unterbunden. Erst gegen 1.15 Uhr entspannte sich die Lage.

Nächster Schritt für »Aach Resort«

Gemeinderat schickt Bebauungsplan auf den Weg

Rielasingen-Worblingen (of). In der Sitzung des Gemeinderats von Rielasingen-Worblingen wurde der Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan für das geplante »Aach Resort« auf dem bald ehemaligen Areal von Pavi / Lago Print mit einer Enthaltung auf den Weg geschickt.

Architekt Rainer Wetzstein hat für den Investor und späteren Betreiber der Anlage und Liegenschafts-Eigentümer Metin Sentürk, die Planung übernommen. Dabei geht es um die Umwandlung der bisherigen Fabrikationshallen in ein Hostel. In dem Gebäude soll ein Atrium geschaffen werden als Mittelpunkt des Hauses. Das Gebäude soll zur Schaffung von 40 Zimmern komplett entkernt werden, kündigte Wetzstein an. Im Untergeschoss soll eine Tiefgarage für die Mieter geschaffen werden wie auch einige Appartements.

Über die recht großzügigen Baufenster solle die Möglichkeit zu Erweiterungen gesichert werden. Denkbar sei auch eine Verbindung der Gebäude untereinander.

Weiter sollen die Gebäude des ehemaligen Schneekettenhandels mit Seminarräumen und Gastronomie wie Wellnessräumen für den Winterbetrieb umgebaut werden. Hier will man auch die zentrale Anlaufstelle auch für die geplanten Wohnmobilstellplätze einrichten, so Wetzstein in seinen Erläuterungen weiter. Eine großzügige Sauna- und Wellnesslandschaft, die öffentlich zugänglich ist, wird zum Aushängeschild der Anlage.

Laut erstellten Businessplänen und Studien sei ein Bedarf das Hotelangebot und Übernachtungsangebot gegeben. Das Haus solle dann einen »3 Sterne«-Standard bieten, meinte Weztstein. Die »Blockhäuser« (mit einer Wohnfläche von 50 Quadratmetern) im südlichen Bereich des Geländes würden in sehr luftiger Bauweise erstellt. Zum Hochwasserschutz werden die Gebäude auf Stelzen gestellt. Das Gelände werde mit Lärmschutzmaßnahmen versehen, schon um sich selbst vor dem Straßenlärm zu schützen, sagte Wezstein.

Anwohner des angrenzenden Wohngebiets äußerten in der Sitzung ihre Sorge, dass hier Lärm durch die Gäste entstehe, der die Nachbarn belaste. Hartmut Riester erläuterte, dass er sich dazu beim Landratsamt erkundigt hätte. Dort habe er die Auskunft bekommen, dass die Blockhäuser einem Wohngebiet gleichgesetzt würden, deshalb sei auch kein besonderer Lärmschutz notwendig.

Das Thema Campingplatz sei erst einmal zurückgenommen worden, weil dafür die Grundstücke nicht zur Verfügung stünden. Deshalb würden erst mal nur die Wohnmobilstellplätze im Norden des Areals angeboten. Auf Wunsch von Gemeinderat Rudi Caserotto wurde der Schutzstreifen zwischen dem Blockhausbereich und dem Wohngebiet um 5 Meter erweitert, um beim Schutz der Anwohner auf Nummer sicher zu gehen. Diskutiert wurde sogar ein Hundeverbot, was aber bei einigen Gemeinderäten für Kopfschütteln sorge, da man mit Sicherheit davon ausgehen könne, dass im benachbarten Wohngebiet auch Hunde gehalten werden.

Von den Gemeinderäten gab es viel Lob für die neuen Planungen. „Wir können uns eigentlich glücklich schätzen, dass jemand so etwas bei uns macht“, sagte Bernhard Beger.

Auch Lothar Reckziegel lobte das Bauvorhaben in Rielasingen-Worblingen ausdrücklich. Auf Anfrage aus dem Gemeinderat sagte Rainer Wezstein, dass der Wunschtermin des Investors zur Fertigstellung aller Bereiche bis Ende 2017 sei.

Volkertshausen AKTUELL

Amtsblatt der Gemeinde Volkertshausen

Ausgabe 27 · Mittwoch, den 1. Juli 2015

Spenden

Spendenkonten
bei der Gemeindekasse
„Alte Kirche 2015“
– 50,00 € von einem ungenannten Spender
– 50,00 € von einem ungenannten Spender
Neuer Kontostand: 908,50 €

Herzlichen Dank!

Geburtstage Jubilden

In den kommenden Tagen können in unserer Gemeinde folgende Jubilare ihren Geburtstag feiern:

am 4. Juli 2015:
Helmut Rokweiler,
Börisriedstraße 11
seinen 78. Geburtstag

am 6. Juli 2015:
Pasquale Pandiscia, Eichenweg 30
seinen 82. Geburtstag

Wir gratulieren ganz herzlich und wünschen für das kommende Lebensjahr alles Gute, vor allem eine gute Gesundheit!

Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Gemeinderatssitzung

Am Montag, den 06. Juli 2015, findet um 19.30 Uhr im Sitzungszimmer des Rathauses eine öffentliche Gemeinderatssitzung statt.

Tagesordnung:
1. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 01. Juni 2015
2. Baugesuche und Bauvoranfragen
3. Feststellung der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2014
4. Bekanntgaben des Bürgermeisters
5. Anfragen aus der Mitte des Gemeinderates
6. Frageviertelstunde

Mit freundlichen Grüßen
Mutter, Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung
Die öffentliche Bekanntmachung der Auslegung der Hochwassergefahrenkarten im Landkreis Konstanz nach § 65 Abs. 1 und 2 Wassergesetz für Baden-Württemberg wird gemäß § 1 DVO GemO in Verbindung mit der Satzung über die Form der öffentlichen Bekanntmachung vom 25. Oktober 2010 in der Zeit vom
1. Juli 2015 bis einschließlich 7. Juli 2015
durch Anschlag an der Verkündungstafel des Rathauses Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen, durchgeführt.

Volkertshausen, den 1. Juli 2015
Mutter, Bürgermeister

Bücherei

Die Bücherei befindet sich in den Räumen der Grundschule und steht allen Mitbürgern/-innen offen. Wir haben jeden Donnerstag von 13 – 13.15 Uhr und von 16 – 17.30 Uhr, mit Ausnahme der Schulferien, geöffnet. Nähere Infos finden Sie auf www.grundschule-vhsn.de. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

dringender Aufruf:
Gemeinde Volkertshausen sucht Wohnraum für Flüchtlinge

Allgemeine Informationen:

Mieter ist die Gemeinde
Wenn Sie Wohnraum zur Verfügung stellen können, wird die Gemeinde einen Mietvertrag mit Ihnen abschließen. Mietzahlungen und die Abrechnung der Nebenkosten erfolgen durch die Gemeinde Volkertshausen.

Ansprechpartner bei Problemen
Bei Problemen können Sie sich an Hauptamtsleiter Martin Gschlecht von der Gemeindeverwaltung wenden. In begründeten Fällen werden die Bewohner in einer anderen Wohnung untergebracht.

Evtl. befristete Mietverträge
Auf Wunsch werden die Mietverträge vorerst auf ein Jahr befristet und können dann verlängert werden.

Bitte melden Sie sich im Rathaus bei Hauptamtsleiter Martin Gschlecht (Telefon: 07774/ 9310-19 oder per E-Mail unter hauptamt@gemeinde.volkertshausen.de), wenn Sie aktuell oder in Zukunft eine leer stehende Wohnung an die Gemeinde Volkertshausen vermieten würden.

Müllermine

Montag, 6. Juli 2015
Biomüll
Dienstag, 7. Juli 2015
Restmüll
Montag, 13. Juli 2015
Biomüll
Montag, 20. Juli 2015
Biomüll
Mittwoch, 22. Juli 2015
Gelber Sack
Donnerstag, 23. Juli 2015
Blaue Tonne

BAUHOF
Gemeinde Volkertshausen
Hegaustraße 6 a

Annahme von **Grünschnitt** (April bis einschließlich November):
Donnerstag von 15.00 - 18.00 Uhr
Samstag von 9.00 - 12.00 Uhr

Annahme von **Elektronikschrott** und (Kinder-) **Windeln** (ganzjährig):
Donnerstag von 15.00 - 18.00 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten wird kein Abfall angenommen und es dürfen auch keine Müllsäcke usw. abgestellt werden.

Tel.: 07774/7875 und 0171/4773789

Ferienbetreuung 2015
Auch in diesem Jahr organisiert der Förderverein der Grundschule eine Ferienbetreuung. In den ersten drei Sommerferienwochen vom 03. bis 22 August können ihre Kinder in der Schule betreut werden.
Es ist auch möglich nur eine oder zwei Wochen teilzunehmen. Bitte melden Sie ihr Kind, ihre Kinder rechtzeitig an, da die Plätze sehr begehrt und begrenzt sind.
Nähere Informationen und die Anmeldeformulare, können über die Schulhomepage und in Kürze auch über die Homepage der Gemeinde Volkertshausen heruntergeladen werden.

Turnverein 1885

Übungsleiter/-innen gesucht
Für die Gruppe **Kinderturnen ab 4 Jahren**, mittwochs 16:00 Uhr bis 17:00 Uhr in der Wiesengrundhalle, suchen wir zwei neue Übungsleiter/-innen. Interessierte können sich bei Priska Lohse, Tel. 07774/ 929148, Ines Santoro Tel. 07774/ 923050 oder über unsere Homepage turnverein-volkertshausen.de melden.

Deutsch-italienischer Freundeskreis Associazione Italo-Tedesca

Einladung – Invito
Einladung zum Stammtisch – Invito all'incontro mensile

Für den Stammtisch am Mittwoch, den 01. Juli 2015 haben unsere Aacher Freunde etwas ganz besonderes für uns vorbereitet:
Wir treffen uns um 18.00 Uhr in Aach auf dem Mühlenplatz an der Boulebahn für ein oder zwei Runden Boule. Bitte Kugeln mitbringen. Für einen kleinen Getränkeausschank sorgt freundlicherweise das Soziale Netzwerk Aach.

Ab 20.00 Uhr ist dann im Gasthaus Löwen in Aach, Mühlhauser Straße 2 ein Tisch für uns reserviert.
Alle Mitglieder und Freunde unseres Vereins sind herzlich eingeladen!

Per l'incontro mensile Mercoledi il 01 luglio 2015 i nostri amici di Aach ci hanno organizzato una cosa speciale:
Ci incontriamo alle ore 18.00 ad Aach sul Mühlenplatz per giocare una o due partite a boule. Per favore portate le vostre bocce. Per le bevande si occupa cortesemente l'associazione Soziale Netzwerk Aach.

Alle ore 20.00 è prenotata una tavola al Gasthaus Löwen ad Aach, Mühlhauser Straße 2.
Invitiamo cordialmente tutti i soci e amici della nostra associazione!

Bis bald/ a presto
Die Vorstandschaft / la presidenza

Musikverein 1857

Musikverein spielt in Bodman
Am Donnerstag 02.07.15 spielt der Musikverein am Strandfest der DLRG in Bodman in der Zeit von 19 bis 21 Uhr. Gute Unterhaltung und gutes Essen ist garantiert. Genießen Sie einen schönen Abend am See. Der Musikverein und die DLRG Bodman freut sich über Ihren Besuch.

Tennisclub 1975

Herren 40
Samstag, 04.07.2015, 14:00 Uhr

TC Volkertshausen 1 – SV Markelfingen 1925

SOZIALVERBAND VdK

Großer VdK-Gesundheitstag 2015 in Stuttgart
Am Samstag, 10. Oktober 2015, führt der VdK Baden-Württemberg wieder einen großen landesweiten Gesundheitstag in der Stuttgarter Liederhalle durch. Hiermit erinnern wir alle interessierten VdK-Mitglieder des VdK Kreisverband Konstanz an den Gesundheitstag.
Die Arztvorträge werden sich mit brisantem Thema Zuckerkrankheit, mit der Diabetes-Prävention sowie der Diabetes-Rehabilitation befassen. Darüber hinaus wird der Landesvorsitzende und VdK-Vizepräsident Roland Sing die aktuelle Gesundheits-und Pflegepolitik kritisch beleuchten.

Hierbei wird er auch die Stufen der Pflegereform (Stufe 1 seit 2015 und Stufe 2 ab 2017) eingehen und die VdK-Kritik an den unzureichenden Pflegereformmaßnahmen erneuern.

Ebenso wird von Seiten der Politik ein namhafter Vertreter Stellung beziehen. Die Veranstaltung wird um 10 Uhr mit den Vorträgen beginnen und gegen 14.30 Uhr enden. Dazwischen wird es eine Pause geben, ebenso eine begleitende Ausstellung namhafter Sozialversicherungsträger und anderer Beratungsstellen bereits ab 9 Uhr.

Der VdK Kreisverband Konstanz stellt bei größerem Interesse einen kostenlosen Bus. Genaue Abfahrzeiten und Haltestellen werden noch genannt. Der Eintritt ist frei, eine frühzeitige verbindliche Anmeldung bis 30.08.2015 unter Angabe der Adresse ist aber erforderlich.

Verbindliche Anmeldungen nimmt, Manfred Flegler, Lauferstraße 7, 78259 Mühlhausen-Ehingen, Telefon 07733 – 1048, Email: ov-oberer-hegau@vdk.de, entgegen.

Verein Alte Kirche Volkertshausen e.V.

Samstag, 11. Juli – 20.00 Uhr „Alte Kirche“ Volkertshausen
„zoff-voices“ – das besondere Praliné vom See

Die „zoff voices“, das sind 30 Sängerinnen aus dem Kreis Konstanz, die sich mit Leib und Seele der populären Chormusik verschrieben haben. Seit 1999 wird der Chor von Dirk Werner geleitet. Der studierte Musiker ist aber nicht nur Leiter der „zoffies“, sondern auch Arrangeur fast aller Lieder.
Eine abwechslungsreiche Show voller Überraschungen erwartet das Publikum. Ausgefeilte Chorsätze und atemberaubenden Solistinnen, das alles gespickt mit einer kongenialen Moderation und viel weiblichem Charme, zeichnen das Programm der „zoff-voices“ aus und machen den Konzertabend zu einem einzigartigen Chorerlebnis.
Eintrittspreise: Vorverkauf 14 €, Abendkasse 16 €, Schüler/Studenten 8 €
Vorverkauf:
Mattes Moden, Hauptstraße 49, Tel. 07774 -350
Kartenbestellung nur unter Tel. 07774/931710 Astrid Kenzler-Haidvogl

Jeden Montag von 9.30 Uhr – 10.30 Uhr treffen sich im Verenasaal (unterhalb der St. Verena Kirche) Kinder von 0 Monaten bis 3 Jahren mit ihren Begleitern, um Spaß zu haben! wir freuen uns über Zuwachs!

Evang. Pfarramt Aach-Volkertshausen

Mittwoch, den 01.07.
20:15 Uhr Chorprobe des Ökum. Kirchenchores in der Turnhalle des Kindergartens, Aach

Sonntag, den 05.07.
10:00 Uhr Gottesdienst mit Taufen in der Christuskirche, Kindergottesdienst im Nebenraum, Aach

Montag, den 06.07.
19:30 Uhr Bibelgesprächskreis im Nebenraum der Christuskirche, Aach

Mittwoch, den 08.07.
20:15 Uhr Chorprobe des Ökum. Kirchenchores in der Turnhalle des Kindergartens, Aach

Donnerstag, den 09.07.
15:00 Uhr Seniorenkreis im Gemeindezentrum, Volkertshausen

Samstag, den 11.07.
Konfirmandenradtour mit dem Kirchengemeinderat durch die Gemeinde.
Treffpunkt: 10:00 Uhr Christuskirche, Aach

Sonntag, den 12.07.
10:00 Uhr Gottesdienst in der Christuskirche Aach, mit Kindergottesdienst im Nebenraum; im Anschluss wird in einer Gemeindeversammlung der Architekten-Entwurf für den Neubau des Gemeindezentrums vorgestellt.

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienste in St. Verena Volkertshausen

Samstag, 04. Juli
18.00 Uhr Beichtgelegenheit
18.30 Uhr Vorabendmesse

Montag, 05. Juli
18.30 Uhr Rosenkranz
19.00 Uhr Hl. Messe

Mittwoch, 06. Juli
7.45 Uhr Schülergottesdienst in der Krypta

Krankenkommunion
Pfarrer Ruf bringt die Krankenkommunion am Donnerstag, am Donnerstag, 02. Juli ab 14.00.

Wichtige Rufnummern:

Gemeindeverwaltung
Zentrale 9310-0
Telefax 9310-20
eMail rathaus@gemeinde.volkertshausen.de

Bürgermeister
Herr Mutter 9310-15
Sekretariat
Frau Sapper 9310-15
Hauptamt/Bauamt
Herr Gschlecht 9310-19
Frau Kuhn 9310-14
Standesamt (wird bei der Gemeindeverwaltung Steißlingen geführt)
Ansprechpartner:
Frau Klingenberg 07738/ 9293-11
Grundbuchamt Villingen-Schwenningen 07721/ 6811-0
Rechnungsamt
Frau Bach 9310-17
Frau Muffler 9310-13
Kasse
Frau Mast 9310-10
Einwohnermeldeamt
Frau Fath 9310-12
Bauhof
Herr Sturm 0171/4773789 oder 7875
Feuerwehrgerätehaus 7097
Grundschule
Rektor Haid 921378
Sekretariat 921379
Telefax 921380
Kindergarten 1526
Kinderkrippe 9394435
Wiesengrundhalle 462

Sprechstunden im Rathaus:
Mo. – Fr.: 08.30 – 12.00 Uhr
Donnerstag: 16.00 – 18.00 Uhr
sowie nach vorheriger Vereinbarung.
Gesprächstermine beim Bürgermeister bitte vorher telefonisch vereinbaren.

Kirchen
Katholisches Pfarramt
St. Verena 9398911
Evangelische Kirchengemeinde Volkertshausen 459

Gasversorgung 07731/5900-0
0800/7750007
Stromversorgung 07461/709-0

Feuerwehr 112
Kommandant Jürgen Sapper
0171/5394788 oder 6037

Rettungsdienst und Krankentransport, Notarzt 19222

Ärztlicher und zahnärztlicher Notdienst
an Wochenenden und Feiertagen 0180/519292350

Notruf (Polizei) 110
Polizeiposten Steißlingen 07738/ 1266
Polizeirevier Singen 07731/ 888-0

Arzt, Zahnarzt, Apotheke, Gemeinschaftspraxis
Dr. med. Malte **Schreiber**, Frau **Werkmeister**
Facharzt für Allgemeinmedizin 932323
Bärenloh 3
Zahnärztliche Gemeinschaftspraxis
Dr. P. **Hermanutz**, Dr. Spyros **Chrysikopoulos** 6605
Bärenloh 3
Aachtal-Apotheke 93260
Rüdiger Balasus, Bärenloh 3
Tagesmütterverein Landkreis Konstanz e.V.
Hausherrenstr. 12,
78315 Radolfzell
07732/ 820410
Soziale Einrichtungen und Hilfsdienste:
Ambulante Krankenpflege 1883
Christina Käuflin, Pfarrgasse 6

IMPRESSUM
Herausgeber: Bürgermeisteramt, Volkertshausen, Hauptstraße 27, 78269 Volkertshausen
Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt Bürgermeister Alfred Mutter
Tel.: 07774/9310-0, Fax: 07774/9310-20
E-Mail: amtsblatt@gemeinde.volkertshausen.de
Redaktionsschluss donnerstags 12 Uhr
Verantwortlich für Herstellung, Druck und Verteilung: Singener Wochenblatt Hadwigstraße 2a, 78224 Singen

»Werdet erst mal glücklich«

107 Abiturienten aus dem FWG feierlich entlassen

Singen (of). Es waren nicht mehr Schüler als in anderen Jahrgängen, doch offenbar viel mehr Angehörige, die den großen Augenblick erleben wollten, so dass sich Schulleiter Horst Scheu erst mal bei denen entschuldigte, für die es nur noch Stehplätze bei der zweistündigen Feier gab. Das Standvermögen dieses Abiturjahrgangs kristallisierte sich bald bei der Übergabe der Preise für Bestleistungen heraus, denn bald 40 Prozent der 107 Abiturienten galt es für Außergewöhnliches zu würdigen. Scheffelpreisträgerin Svenja Deutschkämer erhielt tosenden Applaus, die den Start ins eigene Leben skizzierte: »Werdet erst mal glücklich, nicht Zahnarzt, Biologie oder sonst was«, gab sie ihrem Jahrgang mit. Elternsprecher Berthold Jörke beschrieb das Staunen, wenn Kinder in dieser Schulzeit zu jungen Erwachsenen werden. Jetzt solle man die Kinder auch auf die eigene Reise schicken, damit sie ihr eigenes Wegenetzt ausbauen, wobei mancher Umweg lohne. Dem pflichtete Regina Lind als Vorsitzende des Fördervereins bei, denn sie hatte sich mit dem Rad im Schwarzwald verfahren und wurde nach langem Kampf bergauf mit bestem Panorama belohnt. Das war ihr Gleichnis. Schulleiter Horst Scheu hatte sich das »innere Team« vorgenommen, das er sogar als Tonfiguren dabei hatte: Jetzt gelte es die eigene Identität zu erkunden. Auch am Scheitern wachse man und müsse sich immer mit dem Mainstream messen. Dr. Inge Kley als Vertreterin des Oberbürgermeisters lobte: »Ihr seid eine tolle Schule!«

Der Schülerchor unter Monika Blaser-Epple und das Concerto Wöhler unter Walter Müller-Fahlbusch und Florian Götzeler, sorgte mit Jacksons »Thriller« oder »21 Guns« für einen spannenden Rahmen.

Beim diesjährigen Abitur-Jahrgang des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums erhielten folgende Schüler Fach-Preise: Anna Graumann (1,0, sowie Deutsch, Englisch, Französisch, Biologie, Mathe und kath. Religion); Annika Steiner (1,3, sowie Deutsch, Englisch, Musik und Bild. Kunst); Frauke Knappmann (1,3, sowie Literatur und Theater, Erdkunde; Svenja Deutschkämer (Deutsch, Scheffel-Preis, Biologie, Bild. Kunst und evang. Religion); Sophie Canal (Deutsch und Bild. Kunst); Friederike Schmidt (Deutsch und Biologie); Sophia Igl (Deutsch); Diana Rusu und Kristin Mosler (Englisch); Arberesha Sahiti (Englisch, Italienisch, Dante-Preis und Ethik); Alessia Russitto (Italienisch); Vanessa Sia (Italienisch); Simon Riede (Geschichte); Peter Baumann (Geschichte, Schnabel-Medaille); Markus Brütsch (Gemeinschaftskunde); Anne Störk (Erdkunde); Marion Fros (Biologie); Maik Neugebauer (Chemie, Naturwiss. u. Technik); Felix Eichin (Naturwiss. u. Technik, Physik und Mathe); Benedikt Stark (Physik und Mathe); Lara Niederhammer (Physik und Mathe); Joshua Moell (Informatik und Mathe); Alexander Schütz (Informatik); Michaela Jaeger (Sport); Analin Jäger (Sport); Mike Reider (Sport); Vanessa Neef (Musik); Jana Dix (Bild. Kunst) und Franziska Merschroth (kath. Religion).

Jede Menge Bilder vom Wöhler-Festakt gibt es unter bilder.wochen-

Die Preisträger des höchst erfolgreichen Jahrgangs 2015 des Friedrich-Wöhler-Gymnasium bei der Verabschiedung im Singener Bürgersaal am Samstag. swb-Bild: of

Die 94 glücklichen Abiturienten des Hegau-Gymnasiums feierten ausgelassen in der Stadthalle Singen ihren schulischen Höhepunkt. swb-Bild: stm

55.788 Punkte erreicht

»Hegau« feiert seine 94 Abiturienten

Singen (stm). »Die Götter der Elite verlassen den Abilymp und auch die grünen Kohlrabis machen sich vom Acker«, begann die Schulleiterin des Hegau-Gymnasiums Kerstin Schuldt ihre Rede bei der Feier der 94 Abiturienten und ihrer Familien am Freitag in der voll besetzten Singener Stadthalle. Dabei trieb die Schulleiterin die Frage um, war die Schule nun Götterberg oder knorriger Acker. Schlussendlich fiel die Wahl nicht schwer, denn auf einem fruchtbaren Boden mit bis zu vier Fremdsprachen gedeihen auch zarte Pflänzchen und die Ernte mit insgesamt 55.788 Punkten, was einem Notenschnitt von 2,3 entspricht, fiel doch reichlich aus.

Nimmt man nur die Performance von Aaron Löchle, der mit einer solchen Selbstverständlichkeit durch den Abend führte, als Beispiel, ist das Hegau-Gymnasium wohl ein »olympisch anmutender Nährboden für sprießende Gewächse«. Auch sein Gesangsauftritt zum Auftakt der Abifeier sowie die Trommler mit Kochlöffeln bekamen viel Applaus.

18 Jahre im Elternbeirat, weiß Fachbereichsleiter Torsten Kalb von was er spricht. In Vertretung von Oberbürgermeister Bernd Häusler erklärte er, jetzt haben sie die freie Wahl, aber trotz aller Freiheiten müssen gewisse Spielregeln eingehalten werden. Kalb wünscht sich zudem, dass sich die Abiturienten sozial oder politisch engagieren. Bewegend war der Aufritt von Elternbeiratsvorsitzenden Beatrix Gabele, die gemeinsam mit den Abiturienten ihren Geburtstag feierte und mit Pfiff die letzten Jahre der Abiturienten im Hegau-Gymnasium Revue passieren ließ.

Das beste Abitur im Hegau-Gymnasium 2015 erreichte Fabian Huber mit 1,0, der auch den Ferry-Porsche Preis und zahlreiche weitere Preise erhielt. Mit dem Scheffelpreis wurde Luisa Güntert geehrt. Zudem erhielten in diesem Jahr folgende Abiturienten Fachpreise: Milana Alaro (Bildende Kunst), Gabriel Benedikt Brütsch (kath. Religion), Jedrzej Cichocki (Französisch), Alexander Conzelmann (1,1 Latein, Chemie, Physik, Mathematik, Biologie), Nicola Cordes (Latein), Nicolas Dietz (1,5 Deutsch), Patrick Götz (Ethik), Luisa Güntert (Deutsch, Scheffelpreis), Levin Sinan Güver (Englisch), Fabian Huber (1,0 Mathematik, Geschichte, Ökonomiepreis), Aaron Löchle (1,3 Musik), Saskia Patricia Maier (Bildende Kunst), Carina Mampe (Spanisch), Samuel Martin (1,3 Latein, Musik, ev. Religion), Tobias Maximilian Mayer (Sport), Kathrin Reischmann (1,5 Geschichte, Bilingual, Schnabel-Medaille), Lena Schneider (1,4 Französich, Bilingual), Tabita Schottmann (Englisch), Michelle Chiara Siegel (Deutsch, Englisch), Elena Sarah Storz (1,3 Deutsch, Geschichte), Ricarda Szalay (Latein, Chinesisch), Lena-Marie Veitl (Geografie), David Vetter (1,5), Samantha Vincentini (1,2 Latein, Physik), Laura Zister (Gemeinschaftskunde).

Mehr Bilder zur Abiturfeier des Hegau-Gymnasiums in der Singener Stadthalle unter bilder.wochenblatt.net

Dem Namenspatron alle Ehre gemacht

Neuer Chemietrakt im Friedrich-Wöhler-Gymnasium mit Aktionstag vorgestellt

Singen (ly). Friedrich Wöhler, ein deutscher Chemiker (1800–1882) hätte bestimmt eine große Freude gehabt, wäre er an der Einweihung der neuen Chemieräume am gleichnamigen Gymnasium in Singen zugegen gewesen.

Für über 300.000 Euro wurden diese von der Stadt ausgebaut und wie Claudia Poppe, Chemielehrerin, glücklich betonte: »Wir sind hoch zufrieden. Für zwei Lehrsäle sowie einen Sammlungsraum hat die Stadt richtig viel Geld in die Hand genommen.«

Neben der Einweihung, die Oberbürgermeister Bernd Häusler vornahm, präsentierten sechs Klassen ihre diesjährigen NwT (Naturwissenschaft und Technik) Arbeiten in der Pausenhalle. UV-Durchlässigkeit bei Textilgewebe, Eistee Maschine, Fahrradwerkstatt, Bienen, Vakuum Kanone, Bier brauen, 3-D Fotografie, das Spektrum war riesig. Besonders auffallend: das Interesse an Umwelt und Energie-Themen. Denn Solarauto, Windenergie, Energieeinsparung, Solarenergie, Plastikverpackungen, Lärm, Handystrahlung, dies alles sind dort die klassischen Themen.

Johannes Eck, Jana Seißdorf, Imtinan Mirza und Eva Fabricius beispielsweise waren 10 Wochen damit beschäftigt sich mit der Thematik »Effiziente Nutzung von Solarenergie« auseinander zu setzen. Dies auch anhand von drehbaren Häusern die sich nach dem Sonnenstand richten. »Wir sind der Meinung dass es nicht zeitgemäß ist auf Kohle, Öl und Atomkraft zu setzen, deswegen haben wir uns für dieses Thema entschieden. Interessant war auch, dass wir herausgefunden haben, dass rund 80 Prozent der ›Wöhler-Familien‹ schon Solarenergie in ihrem eigenen Haushalt nutzen«, erklärte Eva Fabricius. Eine neue Bildungspartnerschaft wurde unterdessen mit der Singener Firma WEFA Inotec (Werkzeugfabrik) besiegelt. Sie soll Einblicke in Fertigung und Qualitätskontrolle besagter Firma geben sowie Plätze für Praktikas ermöglichen. Schulleiter Horst Scheu zeigte sich glücklich. »Eine Kooperation einzugehen mit einer erfahrenen Firma, die seit über 40 Jahren besteht und weltweit über fünf Standorte hat, das hat für beide Seiten Vorteile«, so Scheu. Für die beste NwT Arbeit wurde von »Dentsply« ein Preis von 150 Euro gespendet.

Eberhard Grundgeiger vom Lions Club Singen-Hegau überreichte anschließend den Lions Bildungspreis, der mit 500 Euro dotiert ist, an den Rielasinger Felix Eichin. »Motivation soll mit diesem Preis auch sein, dass ihr euch für ein Ingenieurstudium interessiert«, so Grundgeiger an die SchülerInnen in seiner Ansprache. Die Intention ist klar, auch dort besteht Fachkräftemangel.

Eberhard Grundgeiger, Wolfram Spitzhüttl (stellv. Schulleiter), Chemielehrerin Claudia Poppe und Schulleiter Horst Scheu in den neuen Chemieräumen des »Friwö«. swb-Bild: ly

Mehr Bilder vom NWT-Aktionstag gibt es unter bilder.wochenblatt.net

»Am Rhy dihei« als Leitbild

Diessenhofen (swb). Das Städtchen Diessenhofen ist ein moderner, attraktiver Wohn- und Arbeitsort und möchte zunehmend auch als solcher wahrgenommen werden. An einer öffentlichen Informationsveranstaltung hat der Stadtrat den neuen Slogan «am Rhy dihei – im Stadtli willkomme» vorgestellt.

»Meine 28-jährige Amtszeit als Stadtpräsident hat mich gelehrt aktiv und innovativ mit dem gesellschaftlichen und wirtschaftlichen Wandel umzugehen«, so Walter Sommer. Mit einer weiteren Erhöhung der Wohnqualitat sollen sich alle wohlfühlen. Überdies soll sich Diessenhofen für einen sanften Tourismus öffnen und sich als wichtiges Regionalzentrum im Kanton Thurgau behaupten. Die Überarbeitung der Leit- und Entwicklungsziele des Stadtrates 2016 bis 2020 bildet den Start.

KINDER STEHEN IM MITTELPUNKT

AKTIONSTAG LOCKT AM 4. JULI IN DIE RADOLFZELLER INNENSTADT

In Kürze ist es wieder soweit und in Radolfzell dreht sich alles um Spiel und Spaß für Kinder. Bereits zum elften Mal laden Aktionsgemeinschaft und Familienverband zum Aktionstag »Herz für Kinder« ein: Kinder von drei bis 14 Jahren stehen im Mittelpunkt des Aktionstages »Herz für Kinder«, der in diesem Jahr am Samstag, 4. Juli, von 10 bis 14 Uhr die gesamte Radolfzeller Innenstadt beleben wird. Zusammen mit dem Familienverband Radolfzell/Konstanz, der seit Jahren in Kooperation mit der Radolfzeller Aktionsgemeinschaft für die Planungen des Aktionstages verantwortlich ist, wird das Familienevent wieder in der Radolfzeller City steigen.

Als die Veranstaltung 2004 ins Leben gerufen wurde, war es das Ziel der Aktionsgemeinschaft, das Einkaufserlebnis für die Großen mit einem bunten Spaß- und Spielprogramm für die Kleinen zu kombinieren und so beste Unterhaltung für die ganze Familie zu bieten. Zwei Jahre später stieg der Familienverband in die Organisation ein und stellte dadurch ein Bindeglied zwischen Vereinen und der Aktionsgemeinschaft dar. Diese Idee steht seither jährlich im Mittelpunkt eines engagierten und attraktiven Programms.

Wohin man am Aktionstag »Herz für Kinder« im vergangenen Jahr auch schaute, überall sah man zufriedene Gesichter und strahlende Kinderaugen. *swb-Bild: gü*

»Wir sind das Bindeglied zwischen den teilnehmenden Vereinen und der Aktionsgemeinschaft. Seit 2006 zeigen wir gemeinsam ein Herz für Kinder«, erklärte Karin Vögele, Vorsitzende des Familienverbandes, im Gespräch mit dem WOCHENBLATT.

Nach dem großen Erfolg der »Mitmach-Stationen« in der gesamten Stadt heißt auch in diesem Jahr die Devise wieder: »Dabei sein ist alles«. Waren es im letzten Jahr noch sieben Stationen so können dieses Jahr alle Kinder von drei bis 14 an mehr als doppelt so vielen Stationen ihre Geschicklichkeit unter Beweis stellen: Angefangen von einer Heimtraineraktion über einen Parcours mit ferngesteuerten Autos, zwei Varianten des Torwandschießens (eine davon sogar mit einem Staubsauger) und einem Basketball-Wettbewerb bis hin zu Dosenwerfen, Wasserspielen, verschiedenen Geschicklichkeitsspielen mit Rettungsmitteln und Bällen – an stolzen 15 Spielstationen ist garantiert für jedes Kind etwas dabei.

»Diese Steigerung ist sensationell. Für einen Samstag ist dieses Programm grandios«, sagte Dr. Peter Zinsmaier, Vorsitzender der Aktionsgemeinschaft.

Gerade für Vereine und Organisationen, die bei »Herz für Kinder« teilnehmen, bieten sich beste Möglichkeiten, sich direkt bei den Eltern aber auch den Kindern zu präsentieren, so Zinsmaier weiter. Gemeinsam mit dem Familienverband sei es wieder gelungen, ein attraktives, spannendes und fröhliches Programm zusammenzustellen, das einmal mehr die Kleinen in den Mittelpunkt stellt.

»Wir dürfen zu Recht sagen: Radolfzell hat ein >Herz für Kinder<, so Zinsmaier weiter".

Eingeteilt in drei Altersklassen (drei bis fünf Jahre, sechs bis neun Jahre und zehn bis 14 Jahre) werden attraktive Preise, die von Tretbootfahrten über Eintrittskarten für das Kindermusical »Bibi Blocksberg« im Milchwerk bis zum Schnupperklettern im Kletterwerk reichen unter den Kindern, die ihren ausgefüllten Startzettel abgeben, verlost. Und zur Belohnung erhält jeder Teilnehmer einen Eisgutschein. Die Preisverleihung findet am 16. Juli um 17 Uhr auf dem Radolfzeller Abendmarkt statt.

Aber damit nicht genug. An verschiedenen Stellen in der Radolfzeller Innenstadt wird Musik gemacht, ein Kasperle-Theater freut sich über viele Zuschauer, bei vielfältigen Bastel- und Malaktionen können die Kinder ihre Kreativität unter Beweis stellen oder sich an mehreren Standorten beim Kinderschminken selbst bemalen lassen, um nur einige der zahlreichen Aktivitäten dieses Aktionstages zu nennen.

Auch für die Erwachsenen ist allerhand geboten. Neben verschiedenen Rabatt-Aktionen im Handel ist dieser Tag ideal, um sich über Kinderbetreuungsangebote der Stadt Radolfzell und des Kreisjugendamtes zu informieren. Auch das THW, die DLRG und viele mehr sind mit einem Infostand vertreten. »Wir bekommen hier auch Plätze belegt, die sonst nicht so gut frequentiert sind.

Aber unterm Strich bestimmen die Kinder an diesem Tag, wo es langgeht«, sagte Vögele.

Das detaillierte Programm finden Interessierte auch unter www.herzlich-einkaufen.de.

Am Samstag, 4. Juli, ist es wieder soweit: Der Aktionstag »Herz für Kinder« geht in seine nächste Runde. An diesem Tag haben dann in der Radolfzeller Innenstadt die Kinder wieder das Sagen. Einem tollen Familientag steht also nichts mehr im Wege. *swb-Bild: gü*

Radolfzell beweist am Aktionstag »Herz für Kinder« von 10 bis 14 Uhr abermals, dass die Stadt ein großes Herz für Kinder aber auch deren Eltern, Verwandte und Bekannte hat. *swb-Bild: gü*

EIN PROGRAMM – VIELE HIGHLIGHTS

VIEL GEBOTEN AM AKTIONSTAG »HERZ FÜR KINDER«

Am Samstag, 4. Juli, laden die Aktionsgemeinschaft Radolfzell und der Familienverband bereits zum elften Mal gemeinsam zum Aktionstag »Herz für Kinder« ein. Von 10 bis 14 Uhr bestimmen dann die jüngsten Radolfzeller, wo es an diesem Tag in der Stadt langgeht. Und ein Blick in das Programm beweist, dass den Verantwortlichen wieder einmal eine bunte Mischung gelungen ist:

Seetorplatz
- DLRG Gruppe Radolfzell und Hundestaffel – Infostand, Fahrzeuge, Speisen und Getränke
- Musikschule Radolfzell – 10.30 Uhr FÖN-Orchester Leitung Ingrid Fromm, 11.30 Uhr Combo Leitung Suso Stoffel

Seetorstraße
- Kinderkarussell

Seestraße
- Station G – Kindermitmach-Parcours – FC Radolfzell Torwand

Am Forsteibrunnen
- Sparkassen-Puppenbühne – Kasperle-Theater-Vorstellungen: 10, 11.30 und 12.45 Uhr am Forsteibrunnen

Bahnhofstraße
- Station H – Kindermitmach-Parcours – Basketball und Schätzbox vor Nemetz
- Abgabestelle Teilnahmebogen

Marktplatz/Hinter der Burg
- Deutscher Familienverband und HSC-Radolfzell – Kinderschminken, Tattoos, Kinder-Cocktails, Waffeln
- Station I – Kindermitmach-Parcours – Deutscher Familienverband – Dosenwerfen
- Gebrauchträdermarkt Zweirad Mees
- Stadtbibliothek – »Geschichten-Zauber« mit Zauberer Piccolo jeweils 15 Min. Auftritt: 10.15, 11, 11.45, 12.30 und 13.15 Uhr

Kaufhausstraße
- Station E – Kindermitmach-Parcours – Narrizella-Mädels – Erbsenzählen-/schätzen oder Eierlauf
- Christine Karrer und Renate Martin – Verkauf von Flickentaschen, Erlös geht an das Frauenhaus Radolfzell
- Förderverein der Sonnenrain-Grundschule – Tombola von Kindern für Kinder, Kaffee, Waffeln, Kuchen
- Kinderhilfswerk »terre des hommes« – Stofftaschen bemalen, großes Memory-Spiel, Kuchen und kalte Getränke vor Gasthaus Engel Ecke Poststraße

Schützenstraße
- Station A – Kindermitmach-Parcours – Zweirad Joos – Ergometer für Kinder – Abgabestelle Teilnahmebogen
- Station B – Kindermitmach-Parcours – Spiel + Freizeit Swars – Parcours mit ferngesteuerten Autos fahren
- Station C – Kindermitmach-Parcours – Unternehmerinnen-Netzwerk – Wasserparcours
- »Unternehmerinnen und Kinder aktiv für junge Flüchtlinge«
- Edelstein buddeln, Barfußpfad, Give aways.

Poststraße
- Station D – Kindermitmach-Parcours – Elektro Biller – Torwandschießen mit dem Miele Staubsauger

Löwengasse
- Kinderkrippe Seepferdchen und Kinderladen Seehund – Lavendeldruck auf kleine Taschen, Schokospieße, Kaffe und Sprudel

Höllstraße und Kaiserpassage
- Papier & Co. – Gestaltet eure persönliche Einkaufstasche
- GEB KITA – Gesamtelternbeirat – Infostand und Luftballons bei LBS
- Kratt KG – Ravensburger Glücksrad, Gewinnspiel, Kinderschminken und Luftballons modellieren 10 – 16 Uhr
- Kleintierzuchtverein – Kleine Tierschau, Streicheltiere und vieles mehr

Moustelon-Platz
- Kreisjugendamt Landratsamt KN, Fachdienst Pflegekinder u. frühe Hilfen Infostand, Popcorn for free
- Station K – Kindermitmach-Parcours – Yogastudio Bauer – Balancierspirale und »Triff die Erbse« Aufmerksamkeit/Geschicklichkeit
- Yogastudio Bauer – Infostand zum Thema Pädagogik und Yoga-Angebote für junge Mädchen

Seemeile
- Station K – Kindermitmach-Parcours – Audi BKK Singen-Radolfzell – Balancezirkel und Wurfspiel
- Station L – Kindermitmach-Parcours – AOK Krankenkasse – Koordinationstest

Infostände U3 Kleinkind-Betreuung
- Montessori-Verein Radolfzell – Infostand, »Flohmarkt-Glücksrad«, Wasserspiele am Wassertisch, Barfußpfad, Kaffee und Apfelschorle
- Tagesmütterverein Landkreis Konstanz – Basteln mit Kindern
- Diakonisches Werk des Ev. Kirchenbezirkes KN – Wellcome – Praktische Hilfe nach der Geburt – Bohnenschatzkiste, Quiz für Eltern, Perlenwurm basteln
- Unterseeschule und Kindergarten – Lebendiges Lernen e.V. – Infostand, Riesenseifenblasen seemaxx
- Station M – Kindermitmach-Parcours – THW OV Radolfzell – Geschicklichkeitsspiele mit Rettungsmittel – heißer Draht, Wasserspiel THW OV Radolfzell – Infostand über Katastrophenschutz, Fahrzeugbesichtigung, Gerätewagen und Ladekran
- Station N – Kindermitmach-Parcours – Jugendfeuerwehr Radolfzell – Wasserspiel und Fahrzeugschau
- Station O – Kindermitmach-Parcours – BSV Nordstern – Torwandschießen
- Abgabestelle Teilnahmebogen
- Station P – Kindermitmach-Parcours –TC Rebberg – Bewegungs- und Geschicklichkeitsübungen rund um den Tennisball
- Musikschule – 11 bis 12 Uhr Streichorchester Wirbelwind
- Kinderchor Markelfinger Goldkehlen – 12.30 Uhr
- Kinderschminken
- Modellschiff-Showfahren mit dem SMC-Hegau
- Wasserfahrrad
- Bewirtung – BSV Nordstern

See/Konzertsegel
- Ab 12 Uhr Unterhaltungsprogramm »10 Jahre seehas« durch den Radio Seefunk mit Zugtaufe, Malwettbewerb und Bläserensemble.

Von der Hängematte über ein Wettschießen mit dem Staubsauger, über ein Mitmach-Rallye für Kinder: Ein Blick in das Programm des Aktionstages beweist: Hier ist für jeden das Richtige dabei.

Gestaltet Eure Einkaufstasche selbst
PAPIER & CO
Höllstraße 1 - 78315 Radolfzell
Tel. 07732/970 560 - Fax 07732/970 561

Der Wohnwert-Experte rät:
In meinem Beruf zählen nicht nur Fachwissen, sondern auch Herz, Gewissenhaftigkeit und ganz viel Zeit. All das investiere ich in unser gemeinsames Projekt. Besser gleich zum Experten gehen.
Telefon 07732 - 940 73 08
Wohnwerte Schütz
Immobilien aus der Region.
www.wohnwerte-schuetz.de

30% Nachlass auf alle Sommerjacken
MODE-NEMETZ
Seestraße 15 · Ecke Bahnhofstraße · 78315 Radolfzell · Telefon 077 32/20 62

seemaxx. Factory Outlet Center Radolfzell
seemaxx – das Outlet-Center am Bodensee
Sommer-Shopping
TOP-Marken zu Outlet-Preisen
Mo - Sa, 10 - 19 Uhr www.seemaxx.de · Schützenstr. 50 · 78315 Radolfzell · Tel +49 (0) 7732-940 999 30

AKTIONSTAG: HERZ FÜR KINDER
SAMSTAG, 4. JULI 2015 10 - 14 UHR
EINKAUFEN • SPIELEN • SPASS
IN DER ALTSTADT BIS ZUM SEEMAXX
Radolfzell am Bodensee
» www.herzlich-einkaufen.de

WIR HABEN FÜR JEDEN
DAS PASSENDE RAD!
Über 6.000 (E) - Bikes am Lager
www.fahrradlagerverkauf.com
TAG DES KINDES MIT VIELEN AKTIONEN
4. JULI
20% RABATT auf Kinder-Bekleidung
KOSTENLOSE HELMANPASSUNG und Überprüfung
EVENT-ANGEBOTE
Segway-Städtetouren, (E-)MTB Alpencross, Fahrtechniktraining, Testevents, Werksbesichtigungnen u.v.m. Infos unter www.zweirad-joos.de
Zweirad Joos GmbH & Co.Kg
Schützenstr. 11
D - 78315 Radolfzell
Telefon 0 77 32 - 82 36 80
Joos
Radolfzell | Konstanz | Gottmadingen
Lagerverkauf Konstanz: Reichenau Waldsiedlung
Lagerverkauf Gottmadingen: Industriepark 30!
www.zweirad-joos.de
www.fahrradlagerverkauf.com

Mit dem Stadtbus Radolfzell auf allen Linien den ganzen Tag sicher ankommen!
STADTWERKE RADOLFZELL immer vor Ort!
... immer bequem unterwegs!

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET
WOCHENBLATT
UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

Fernando ITAL. EIS · STENCAFÉ
Poststraße 32, 78315 Radolfzell
Tel. + Fax 0 77 32/93 85 24
Mobil 01 72/7 75 10 22
Mail: mail@fernando-eis.de
www.fernando-eis.de

Wir haben ein Herz für Kinder
Ihre familienfreundliche RESIDENZ-APOTHEKE
HARALD NOSPERS
Poststraße 12/14 · 78315 Radolfzell
Telefon (0 77 32) 97 11 60
Telefax (0 77 32) 97 11 61

Whirlpools made in Canada mit Bestpreisgarantie
Hydropool Whirlpools mit neuester Raumfahrttechnik sind widerstandsfähig, selbstreinigend und besonders energieeffizient. Wir beraten Sie gerne.
www.bornfleth-pools.de
Bornfleth ihr Wellness-Zentrum
Löwengasse 22, D- 78315 Radolfzell, Tel.: +49 (0)77 32 . 950 39 90

ZWEIRAD MEES
Höllturmpassage 78315 Radolfzell
Telefon 07732/29 09
VERKAUF · VERLEIH · REPARATUR
info@zweirad-mees.de Inh. Barbara Pausch
117. Radolfzeller Gebrauchträder-Markt
Samstag, den 4. Juli 2015, auf dem Platz Hinter der Burg, Höllturmpassage
Bringen Sie IHRE Räder (alle Fahrräder sowie MTB, Trekking, Kinderräder, Kinderanhänger, E-Bikes usw.) am SAMSTAG, den 4. JULI 2015, zu uns.
Anlieferung der Räder ist von 8.00 Uhr - 9.30 Uhr. Der Verkauf der Räder beginnt um 9.00 - 12.00 Uhr. Die nicht verkauften Räder müssen bis 12.30 Uhr wieder abgeholt werden!
10 % vom Verkaufserlös geht an den BSV Nordstern.

Hügli Outlet
··· Offen für Jedermann
··· Jetzt auch SAMSTAGS GEÖFFNET!
Unsere Öffnungszeiten ab Juli: Mo-Fr 10.00 - 18.00 Uhr | Sa 10.00 - 16.00 Uhr
Hügli OUTLET
Neben dem Seemaxx | 78315 Radolfzell
huegli.com

Wir freuen uns über 15 Dienstjahre von

Tobias Manfred Fischer

Am 1. Juli 2000 begann „Tobi“ seine Tätigkeit bei der R&W Trans, damals noch auf leichten Fahrzeugen. Mittlerweile bewegt er nicht nur privat die schweren Maschinen, auch beruflich ist er auf die großen LKW umgestiegen und macht einen fantastischen Job! Über all die Jahre war und ist er die Zuverlässigkeit in Person und eine große Bereicherung für unseren Betrieb! Weiter so! Herzlichen Glückwunsch zu Deinem Jubiläum wünscht Dir Tobi die Geschäftsleitung und das Team der R&W Trans!

R&W Trans
andere denken nach, wir denken vor

Werden auch Sie zum Helfer.

German Doctors e.V. | Löbestr. 1a | 53173 Bonn
Spendenkonto
IBAN DE12 5206 0410 0004 8888 80
BIC GENODEF1EK1
www.german-doctors.de | info@german-doctors.de

GERMAN DOCTORS HILFE, DIE BLEIBT

Sozialpflegerischer Dienst e.V., Singen
Tel. 0 77 31 / 2 999 2

Seit 28 Jahren erfüllt unser Dienst seine Pflicht in der ambulanten Pflege und im Wundmanagement im Hegau. Nach 23 Jahren gemeinsamem Dienst an den uns anvertrauten Pflegebedürftigen übergeben wir den Sozialpflegerischen Dienst zum **1. Juli 2015** in die qualifizierten Hände von

Manuela Reiner und Raphaela Riese

und wünschen ihnen eine erfüllte Zukunft zum Wohle der Patienten.
Danke sagen wir allen von uns betreuten Patienten für ihr Vertrauen sowie allen Kollegen, Ärzten, der Brückenpflege und vielen anderen für die gute Zusammenarbeit.
Es wäre uns eine Freude, wenn auch unsere Nachfolgerinnen diese Erfahrung machen würden.
DANKE! **Inge Schwarz** und **Markus Hartmann**

Ab 1. Juli 2015

übernehmen wir aus bewährten Händen den Sozialpflegerischen Dienst e.V., den wir mit demselben Geist und mit gleichem Einsatz wie gewohnt weiterführen werden. Wir bitten um Ihr Vertrauen, denn auch bei uns steht der **Mensch im Mittelpunkt**.

Manuela + TEAM + Raphaela

Premiere auf Alemannenring

Singen (swb). Der RCSF Singen ist stolz: Der Alemannenring für die ferngesteuerten Elektro-Minicars ist fertig. Kaum sind die Sanierungsarbeiten an der Rennstrecke abgeschlossen, die Einweihungsfeier noch nicht ganz ausgeklungen, da klopfen schon die Fahrer aus ganz Deutschland an die Tür, um sich auf der neuen Glattbahn ihre Eintrittskarte zur Deutschen Meisterschaft zu lösen. Am 4. und 5. Juli empfängt der RCSF Singen die Fahrer nun auf einer der größten und schönsten Rennstrecken in Deutschland, für die Elektrofahrzeuge im Maßstab 1:10. Eingebettet in eine der schönsten Anlagen für den RC Sport, die ihresgleichen sucht.
Im Gegensatz zum »alten« Alemannenring sind die Tourenwagen, die jetzt dort Ihre Bahnen ziehen, deutlich kleiner, aber auch deutlich umweltschonender; dank Elektroantrieb. Und: die Fahrer steuern die Rennboliden mit einer Fernsteuerung. Ebenfalls wird zeitgleich der Baden-Württemberg-Cup ausgetragen. Eine sehnsüchtig erwartete Bewährungsprobe der neuen Strecke, die wieder ganz dem Stand der Technik entspricht. Für Teilnehmer und Zuschauer sorgt der Singener Verein für ein erlebnisreiches Rennwochenende. Mehr unter www.rcsf-singen.de.

Funktionswäsche
günstig und exklusiv ab Fabrik
HERMKO Rietheim/TUT 07424-2929
oder online www.**HERMKO**.de

KS Hausbau GmbH

Turnier-Fieber in Hausen

Sport-Müller-Team-Cup vom 10. bis 12. Juli

Singen-Hausen (of/swb). Vom 10. bis 12. Juli findet in bewährter Zusammenarbeit mit dem SV Hausen der bereits 18. Sport – Müller – Teamcup statt. Dass dieses gewaltig große Turnier inzwischen in der Region der Wettkampf schlechthin ist, zeigt sich daran, dass sich wieder über 100 Mannschaften angemeldet, vermelden die Veranstalter stolz. Das bedeutet, das etwa 1.200 Kinder und Jugendliche und junge Damen verteilt auf drei Tage in Hausen die beiden Spielfelder bevölkern werden.
Gespielt wird wie folgt: Am Freitag ab 17 Uhr ist Auftakt mit den B-Juniorinnen und Aktiven Damen in einem rassigen Turnier.
Weiter geht es am Samstag ab 10 Uhr mit den D-Junioren, dann ab 14.30 Uhr mit den C-Junioren und ab 18 Uhr mit einer strammen Runde mit den B-Junioren. Der Sonntag, an dem es sich Sport-Müller Inhaber Jürgen Müller nicht nehmen lässt, persönlich zuzuschauen, startet ab 10 Uhr mit F- + G-Junioren. ab 13 Uhr werden sich die E-Junioren in zahlreichen Begegnungen messen können.
Jedes Siegerteam, außer den F- und G-Junioren, erhält einen Trikotsatz, gesponsert von Sport Müller.
Als exklusives »Sahnehäubchen« gibt es einen Gutschein im Wert von 1.000 Euro für den Verein, der die meisten Tore im Turnier schießt, gesponsert von Sport Müller. Letztes Jahr war der Hegauer FV Torkönig mit 50 Treffern.
Am Samstag und Sonntag sind die Anbieter Adidas und Nike zudem mit einem »Try on – Mobil « in Hausen, so dass jeder Spieler die aktuellen Fussballschuhe von Adidas und Nike kostenlos testen kann.

Fußball satt im Singener Stadtteil: Traditionell am Freitag spielen die Juniorinnen und Damen beim Sport-Müller-Team-Cup in Hausen. Rund 1.200 Spielerinnen und Spieler werden auf den Spielfeldern erwartet.

LederTechnik-Süd
K. Betting

Ziegelei 18, 78315 Radolfzell

Ledermöbel-Reinigung

Ihre wertvollen Ledermöbel sind fleckig, ausgebleicht, abgenutzt?
Unser Service für Sie seit über 25 Jahren:
Ledermöbel, Autoleder: *Reinigen, nachfärben, imprägnieren, reparieren*
Alcantara und Mikrofaser: *Reinigen, Fleckentfernung, imprägnieren*
Ihr Leder wird wieder wie neu! Unverbindliche und kostenlose Beratung.

Tel.: 07732-57727 **www.ledertechnik-sued.de**

»Wir rasen auf einen Abgrund zu«

300 Teilnehmer bei »ver.di«-Demonstration in Singen

Singen (of). Rund 300 Teilnehmer einer Protestaktion hielten am Mittwochmittag ihre Nummerntafel hoch. Insgesamt 162.000 solcher Tafeln wurden kurz nach 13 Uhr in ganz Deutschland hochgehalten, denn der Protest der Gewerkschaft »ver.di« vor dem Singener Klinikum war Teil einer bundesweiten Aktion. Damit sollte im Zeichen aktuell laufender Tarifverhandlungen unmissverständlich auf die Zahl der Mitarbeiter hingewiesen werden, die schon jetzt fehlen – eben 162.000 – und dass es in Zukunft wahrscheinlich noch mehr Fehlende werden, wenn der seit Jahren laufenden Entwicklung kein Einhalt geboten werde.

Jede Zahl steht für einen Mitarbeiter der im Gesundheitswesen fehlt. Rund 300 Teilnehmer einer Aktion von »ver.di« machten am Mittwochmittag vor dem Singener Klinikum deutlich, dass Sparen und Qualität zweierlei Dinge sind. *swb-Bild: of*

Berthold Maier von »ver.di« aus Konstanz machte deutlich, dass es »5 vor 12« ist und sieht die Kliniken vor bedrohlichen Lagen. Denn bei der Gewerkschaft häuften sich inzwischen die Klagen von Klinikmitarbietern, die unter der Arbeitsbelastungen zusammenbrächen, weil immer weniger von ihnen immer mehr machen müssten. Dienstpläne seien inzwischen nur noch Absichtserklärungen, nicht einmal mehr freie Tage könne man planen. Der Verwaltungsleiter des Gesundheitsverbunds im Kreis Konstanz, Peter Fischer, brachte seine Solidarität mit den Demonstranten zum Ausdruck und befand, dass es schon »12« sei. Er als Arbeitgeber könne nichts dafür, dass die Kliniken immer weniger für ihre Arbeit bekämen, die immer aufwändiger werde. Das Gesundheitswesen steuere auf eine riesige Katastrophe zu, denn die Lücke zwischen den Kosten und den Einnahmen klaffe immer weiter auseinander, sagte Fischer. Er verglich die Situation mit einer Demonstration des Personals von 2008, als danach die große Klinik-Krise im Landkreis begann. »Wir haben ein eklatantes Finanzierungsproblem«, sagte Fischer. Wenn der Gesundheitsminister aktuell bezüglich der Gesetzesänderungen von einer Qualitätsoffensive spreche, müsse er eigentlich wissen, dass es die nicht umsonst gebe.

Singens Oberbürgermeister Bernd Häusler klagte darüber, dass das Krankenhauswesen katastrophal schlecht finanziert sei. Für die propagierten Qualitätsverbesserungen müsse man mehr Geld ins System stecken, forderte Häusler Änderungen an. Die Arbeit der Pflegekräfte müsse gerecht honoriert werden, um auch für die Zukunft Pflegekräfte zu bekommen. Betriebsratsvorsitzender Johannes Kölzer zeigte sich nach der Veranstaltung sehr zufrieden über das Echo auf den Aufruf, das deutlich mache, wie das Problem den Mitarbeitern unter den Nägeln brennt.

Mehr Bilder und auch ein Video mit Interviews gibt es unter bilder.wochenblatt.net und www.wochenblatt.net/augenblicke.

Fußgängerin schwer verletzt

Singen (swb). Mit schweren Verletzungen musste am Dienstagmorgen, gegen 9.30 Uhr eine Fußgängerin nach einem Unfall an der Kreuzung Freiheit-/Erzbergerstraße in ein Krankenhaus eingeliefert werden. Ein 48-jähriger Lenker eines Audi bog von der Erzbergerstraße kommend nach links in die Freiheitstraße ab und dürfte dabei die 41-jährige Fußgängerin übersehen haben, die aus Richtung Norden kommend, an der Fußgängerampel die Freiheitstraße in Richtung Stadtmitte überquerte. Dabei wurde die Fußgängerin vom abbiegenden PKW erfasst und mehrere Meter in die Freiheitstraße geschleudert. Nach einer Erstversorgung an der Unfallstelle wurde die Schwerverletzte in ein Krankenhaus eingeliefert. Der PKW blieb nahezu unbeschädigt. Während der Versorgung der Verletzten und zur Unfallaufnahme musste der Verkehr zeitweise durch die Polizei geregelt werden.

FDP stellt Kandidaten auf

Landkreis (swb). Der FDP-Kreisverband Konstanz stellt seine Bewerber für die Landtagswahlkreise 56 und 57 auf. Für den Wahlkreis Konstanz findet diese am Freitag, 3. Juli, 19.30 Uhr im Hotel Restaurant Barbarossa in Konstanz statt. Im Wahlkreis Singen findet die Nominierungsveranstaltung am Freitag, 10. Juli, um 19.30 Uhr in der Stadthalle Singen, Seminarraum, statt.

Nominierung der Grünen

Singen (swb). Die Mitglieder des Kreisverbandes Konstanz von Bündnis 90/Die Grünen wählen am Dienstag, 7. Juli, ab 20 Uhr im Studio der Gems in Singen ihre Kandidaten zur Landtagswahl im März im Wahlkreis Singen. Zur Wahl stellt sich der Fachgebietsleiter bei der AWO Udo Engelhardt aus Stockach. Ersatzkandidatin ist die Anwältin Dr. Isabelle Büren-Brauch aus Singen.

– ANZEIGE –

Nach dem Umbau präsentieren sich die Geschäftsräume in der Singener Hegaustraße großzügig und modern.

G BUCH GREUTER

Der schönste Weg zum Buch.

Unser neuer Shop – für Web und mobil.

www.buch-greuter.de

Stöbern in über 3 Mio. Büchern und E-Books · Sammeln von Kundenkartenpunkten
Einlösen von Gutscheinen · Online bestellen und bezahlen oder vor Ort abholen

Buch Greuter – moderner und schöner nach Umbau

Buchhandlung und Onlineshop komplett neu gestaltet

Das Familienunternehmen Buch Greuter zählt dank der persönlichen Beratung seiner Mitarbeiter und seinem neuen Webshop auf technisch aktuellstem Stand zu einer herzlichen Vorzeige-Buchhandlung in Zeiten des Medienzeitalters. Auszeichnungen wie »Buchhandlung des Jahres« oder jüngst den »Zukunftspreis des Handels 2015« sind Zeichen eines 64 Jahre erfolgreich inhabergeführten Unternehmens, das sein Geschäftsmodell stets den Kundenbedürfnissen angepasst hat.
In seinen vier Geschäften in Radolfzell, Rottweil, Tuttlingen und Singen gelingt es Inhaber Christoph Greuter mit seinen insgesamt 45 Mitarbeitern als moderner Kulturvermittler mit Service, Qualität und Technik so in der ersten Bundesliga der Buchhändler mitzuspielen.

Ein weiterer Baustein dieses Erfolgs ist der neue, weitaus komfortablere Webshop.
Auf www.buch-greuter.de bietet sich dem Kunden nun eine doppelt so hohe Auswahl - unter den drei Millionen angebotenen Artikeln sind nahezu alle deutschsprachigen lieferbaren Bücher bestellbar.

Nur ein paar Klicks – und schon wird flugs auch die Lieblings-DVD, die neueste CD oder das gewünschte E-Book portofrei geliefert oder kann, wenn gewünscht, im Ladengeschäft abgeholt werden.
Selbstverständlich genießen die Kunden online denselben Service von Kundenkarte und Gutscheinkarte.

Ideal für Smartphone oder Tablet ist die neue Greuter-App – mein Buchkauf: Sie zeigt die Verfügbarkeit des gewünschten Buches in der Filiale von Buch Greuter direkt an. Zudem kann der Kunde einfach den QR-Code des Artikels aus den regelmäßig erscheinenden Katalogen von Buch Greuter scannen.
Einfacher war eine Buchbestellung noch nie.

Neben der optimalen Verzahnung von Online- und stationärem Handel im Sinne seiner Kunden ist es die persönliche Beratung beziehungsweise Buchempfehlung der Mitarbeiterinnen, die Buch Greuter im Besonderen auszeichnen. Und auch hierbei setzt das inhabergeführte Familienunternehmen auf eine Doppelstrategie im Gespräch vor Ort und vermehrt im neuen Webshop.
Denn das Motto von Buch Greuter ist, den Bücherbummel bei angenehmer Wohlfühl-Atmosphäre und das Stöbern durch das große Sortiment an Büchern und Geschenken zu genießen, ob nun zuhause online oder im aktuell umgebauten Singener Ladengeschäft in der Hegaustraße: seit 25 Jahren die optimale Adresse für Ihren Bucheinkauf.

Viel Energie reingedampft

Abiturfeier am Technischen Gymnasium der HGS am vergangenen Samstag

Singen (of). Am Samstag war der große Tag für die 110 Abschlussschüler des Technischen Gymnasiums Singen, das inzwischen fünf Klassen in den verschiedenen Profilfächern anbietet. Zusammen mit den 17 weiteren Absolventen der Technischen Oberschule sei dies der größte Abiturgang im Landkreis, unterstrich Schulleiter Stephan Glunk nach seiner musikalischen Begrüßung, in der jede Schülerin und jeder Schüler namentlich gewürdigt wurde. Insgesamt sei die Schule gegenwärtig mit 1.833 Schülern so stark belegt wie noch nie in ihrer Geschichte. Für das kommende Schuljahr stehe ein historischer Schritt an, denn erstmals können Schüler aus der eigenen neuen TG Mittelstufe in die Oberstufe übernommen werden.

Auch für Stephan Glunk war diese Abschlussfeier ein historischer Augenblick, denn als Schulleiter war es seine letzte. Künftig werde er sich als Klassenlehrer wieder seinem Unterricht stärker widmen können, sagte er. Die Nachfolge solle wohl bis zum Ende der Sommerferien geregelt sein.

Die diesjährigen Preisträger der fünf Abschlussklassen des Technischen Gymnasium an der Hohentwiel-Gewerbeschule. *swb-Bild: of*

Ein historischer Augenblick war diese Abschlussfeier auch für den Leiter des TG, Michael Arendt, denn auch für ihn war es nach über 30 Jahren an der Zeit, den Abschied in Richtung Ruhestand zu nehmen. In seiner letzten Abiturrede wartete er in gewohnter Weise mit vielen Bildern auf. Zum Beispiel mit dem Kurswert der persönlichen Währung, der durch das Gold der Bildung gestärkt worden sei. 110 verschiedene Wünsche seien mit dieser »Sollbruchstelle im Karriereplan« verbunden.

Die Schule habe viel Energie in die Schüler hineingepumpt, nun müsse sie in Kraft umgewandelt werden, wie im Unterricht gehe es letztlich um das Ergebnis, nicht ums Potenzial.

Hier die Preisträger beim Technischen Gymnasium: Felix Köppel, Sven Müller, Tanja Muffler und Daniel Zepf (Lions-Preis) sowie Julian Ruß (Schnitt 1,3, Lions-Preis, Mathe und Religion). Jan Lehmann (Lehrgangsbester mit 1,3 und Chemie); Mirko Hespeler (Naturwissenschaften und Physik); Stefan Bregenzer (GGk); Mike Stein (Deutsch/Scheffelpreis); Daliar Ibrahim (Englisch, Ethik); Moritz Hüther (Informationstechnik); David Hemlein (Mechatronik); Kilian Hins (Gum-T); Matthias Schmid (Technik und Management); Selina Holzki (Französisch); Damaris Keim (Religion Ev.); Jeremias Rieple (Spanisch); Timo Maier (Sport); Marco Zepf (Wirtschaftslehre); Mert Zeybeck (Computertechnik); Kai Sickinger (Schulsanitätsdienst). Preise für sehr gute Leistungen bekamen Nico Schmid, Viviana Reckert, Martin Chan, Philipp Blattert, Martina Dikas, Patrick Tritschler, Leonie Wieland, Lukas Rein, Benjamin Seidl. Preise für die SMV erhielten Amon Holmes, Selina Holzki und Kim Kroll.

Mehr Bilder vom Festabend finden sich im Internet unter bilder.wochenblatt.net.

FSF laden zum Aktionstag

Gottmadingen (swb). Die Fahr-Schlepper-Freunde veranstalten am kommenden Sonntag, 5. Juli, wieder einen Aktionstag für alle Dampfmaschinen-Liebhaber und Fans. Start ist um 10 Uhr in der Ausstellungshalle der Fahr-Schlepper-Freunde im Gottmadinger Gewerbegebiet. Interessierte wenden sich bitte an Dieter Rath unter drath@fahr-schlepper-freunde.de oder 0171/2600444.

Besondere Vernissage

Singen (swb). Die Vernissage im Landkreis Konstanz zum Kunstwettbewerb des Landespsychiatrietages findet am Dienstag, 7. Juli, um 19 Uhr im Rathaus Singen statt. Für den Kunstwettbewerb hatten mehr als 400 Bewerber mehr als 1.000 Fotografien ihrer Werke auf Papier eingesandt.

BRUNNENFEST ÜBERLINGEN AM RIED

ABWECHSLUNGSREICHES PROGRAMM AM 4. UND 5. JULI

KUNSTHANDWERKERMARKT, OLDTIMER UND VIEL MEHR

Das Brunnenfest in Überlingen am Ried, das am Samstag, 4. und Sonntag, 5. Juli, geht zurück auf die Fertigstellung der Ortsdurchfahrt und die Errichtung des Dorfbrunnens im Jahre 1982 am jetzigen Standort. Der Wunsch auf den Bau eines Dorfbrunnens war im Eingemeindungsvertrag von 1970 verankert.

Bereits damals hat der Kulturausschuss Überlingen beschlossen, jährlich ein Brunnenfest auszurichten, um mit dem Erlös daraus wichtige Anschaffungen tätigen zu können.

Die Band »inbetween« aus Gottmadingen wird beim Brunnenfest am Samstag für musikalische Unterhaltung sorgen. *swb-Bild: in between*

So wurden bis Mitte der Neunziger Jahre jedes Jahr das Brunnenfest von allen Überlinger Vereinen gemeinsam ausgerichtet. Durch den Bau eines Mehrfamilienhauses in der Festzone wurde jedoch der Platz knapper und man suchte andere Veranstaltungsplätze. Es kam dann zu einer mehrjährigen Unterbrechung

Ortsvorsteher Bernhard Schütz hat dann im Jahre 2011 gegenüber dem Kulturausschuss den Wunsch geäussert, das Brunnenfest wieder aufleben zu lassen.

Alle Vereine waren wieder dabei und bei Super-Wetter wurde 2013 wieder ein schönes Dorffest mit vielen Besuchern abgehalten.

Man beschloss, das Fest aber wegen dem großen Aufwand nur alle zwei Jahre durchzuführen, auch, um den Vereinen Gelegenheit für eigene Veranstaltungen zu geben.

Und so steht das zweite Brunnenfest nach der „Wiederbelebung“ und nach vielen Vorbereitungen wieder bevor. Die Besucher erwartet am kommenden Wochenende eine große Auswahl an Speisen und Getränken, Musik, Gesang, Tanz und Unterhaltung. Für die Kinder steht eine Hüpfburg bereit, ausserdem gibt es im Rathaus einen Kunsthandwerkermarkt, eine Bilderausstellung für den Kalender 2016 und einen Bücherflohmarkt.

Auf dem Freigelände findet eine Oldtimerausstellung statt, sodass für alle Besucher ein abwechslungsreiches Unterhaltungsprogramm gewährleistet ist.

Offizieller Beginn des Überlinger Brunnenfestes 2015 ist am Samstag, 4. Juli um 18 Uhr. Ab 19 Uhr beginnt die musikalische Unterhaltung mit der Band »in between«. Am Sonntag, 5. Juli, beginnt die Bewirtung ab 11 Uhr. Ab dann sorgen auch örtliche Vereine für Programm und der Musikverein Blumenegg spielt unter anderem auf.

Für Groß und Klein wird auf dem Überlinger Brunnenfest am 4. und 5. Juli ein abwechslungsreiches Programm geboten. *swb-Bild: of/Archiv*

Wir wünschen viel Spaß.
REICHLE
SANITÄR HEIZUNG
KUNDENDIENST
ERNEUERBARE ENERGIEN
Unter den Buchen 5, 78224 Singen, Tel. 0 77 31 / 38 12 20, www.reichle-shk.de

Wir wünschen allen Besuchern viel Spaß!
TRANSPORTE ERDBEWEGUNGEN
ABBRUCHARBEITEN RECYCLING DIENSTLEISTUNGEN
SCHWARZ
Vertrauen von Grund auf!
GEBRÜDER SCHWARZ GMBH, Gottlieb-Daimler-Str. 2, 78224 Singen
Tel. 0 77 31/87 51-0, Fax -30, info@gebrueder-schwarz.de

SCHÜTZ
SANITÄR·HEIZUNG·BLECHNEREI
→ Bad Komplettsanierung
→ Badkonzeptionen
→ Gas- und Ölheizung
→ Erneuerbare Energien
→ Solaranlagen
→ Wasseraufbereitung
→ Blechnerarbeiten
Otto-Hahn-Straße 24
78224 Singen/Htwl.
Telefon 0 77 31/6 67 98
Fax 0 77 31/6 71 98
schuetz-sanitaer-heizung
@t-online.de

DIE KOLA
AUS DER HEIMAT
Landegger kola
Koffeinhaltiges Erfrischungsgetränk

Wir wünschen allen Besuchern
viel Spaß auf dem Brunnenfest.
Manz
Seit 1969 IMMOBILIEN-MANAGEMENT
Scheffelstr. 4 – 78315 Radolfzell – Tel. 07732/822850
E-Mail: info@manz-immo.com
Internet: www.manz-immo.com

Wir wünschen gutes Gelingen
Elektroanlagen · Ölfeuerungen · Wärmepumpen
Franz Straub oHG Inh. Kurt & Kai Engelmann
straub
Unterdorfstr. 16 Tel. 07731/22368
D-78224 Singen Fax 07731/53566
info@elektrostraub-ohg.de

DJK siegt im Derby

Singen (swb). Vergangenen Sonntag spielte die Herrenmannschaft der DJK Singen Tennisabteilung bei der 1. Herren-Mannschaft des TC Konstanz, welche vor dem Spieltag noch Tabellenführer der 2. Bezirksliga war. An den Positionen 1 bis 4 konnte die DJK mit Mirko Richter, Yannick Vuga, Marcel Fahr und Sandro Jaray ihre Einzel gewinnen. Besonders vielversprechend war der Auftritt des 17-jährigen Youngsters Yannick Vuga an Position 2, der seinen Gegenüber Hennig Bohn im Eiltempo mit 6:1/6:0 besiegte.
Am Sonntag, 5. Juli, kommt es auf der DJK-Anlage nun zum Großkampftag. Neben den Herren ab 13 Uhr gegen die Spielgemeinschaft aus Litzelstetten/Allensbach spielen ab 11 Uhr auch die Herren 30 in der Oberliga gegen die Spielgemeinschaft Mundingen/Denzlingen.

Wie der Vorsitzende des FC Singen, Frank Mattes, dem WOCHENBLATT bestätigte, werden Träume manchmal doch Wirklichkeit. Denn der FC Singen 04 und das Volkswagenzentrum Singen präsentieren am Dienstag, 21. Juli, das Freundschaftsspiel VfL Wolfsburg gegen FC Zürich. Anstoß ist um 19 Uhr. Im Hohentwielstadion werden beide Teams mit ihrer besten Elf erwartet, also mit all den Superstars um Kevin de Bruyne: Denn der deutsche Pokalsieger Wolfsburg hat unmittelbar Pokalspiele als Titelverteidiger und den Emiratespokal im Great Britan vor sich. Begeistert von dem Freutschaftsspiel zeigte sich auch das Singener VW-Zentrum. »Bei der Anfrage, ob wir uns beteiligen, wenn ›unser Team‹ in Singen spielt, haben wir nicht lange gezögert«, so Niederlassungsleiter, Joachim Hafner. Der Vorverkauf startet am Dienstag, 7. Juli in der Gastronomie Clubheim und Kassenhäuschen des FC Singen, beim Schuhaus Wöhrle, Intersport Schweizer, Freizeitzentrum Fazz, Spielodrom, Spielodrom in Radolfzell und im Spielodrom in Konstanz (gegenüber Aldi). *swb-Bild: VfL Wolfsburg*

Kicken für den guten Zweck

Gailingen (swb). Gailingen. Bereits zum fünften Mal fallen in Gailingen Tore für den guten Zweck. Am Mittwoch, 8. Juli, kämpfen der FC Singen, der FC Radolfzell, der 1. FC Rielasingen-Arlen und erstmals der SC Konstanz-Wollmatingen in einem Benefizblitzturnier um den Hegau-Jugendwerks-Cup 2015. Ab 18 Uhr treten sie auf dem Platz des SV Gailingen in voller Mannschaftsstärke gegen einander an; dabei wird sich auch so mancher Neuzugang erstmals den Zuschauern präsentieren. Den Anstoß wird wieder ein fußballbegeisterter Patient aus dem Frühreha-Bereich des Hegau-Jugendwerks geben.
Den Auftakt bildet die Begegnung FC Singen gegen den FC Radolfzell, danach folgt die Partie FC Rielasingen-Arlen gegen den SC Konstanz-Wollmatingen. Die Verlierer beider Gruppen spielen anschließend um den dritten und vierten Platz, bevor die Sieger der beiden Gruppen im Spiel um den Turniersieg aufeinandertreffen. Die Spielzeit beträgt je Partie 45 Minuten. Die Siegerehrung findet direkt im Anschluss an das letzte Spiel statt.
Es ist bereits das fünfte Blitzturnier zu Gunsten des Hegau-Jugendwerks, Veranstalter ist der SV Gailingen. Der komplette Erlös fließt wieder dem Förderverein des Hegau-Jugendwerks zu, der das Geld zur Anschaffung eines sogenannten Smart-Boards für Schulungszwecke beisteuern wird. Dass sich die Fußballvereine so bereitwillig für die gute Sache engagieren, freut die Verantwortlichen vom Hegau-Jugendwerk und HJW-Förderverein besonders. Für die Vereine wiederum ist klar, dass ihnen ein soziales Engagement wichtig ist. Sie stellen sich gerne in den Dienst der guten Sache. Wer in den Vorjahren dabei war weiß, dass den Zuschauer spannende Spiele vor einer traumhaften Kulisse erwarten.

Patrick Leschinski und sein FC Rielasingen-Arlen testeten ihre Frühform beim Benefizturnier 2014 in Gailingen im vergangenen Jahr. *swb-Bild. gü*

Jubiläum am Schienerberg

Zehnter Laufevent lockt am Samstag, 4. Juli, nach Schienen

Schienen (gü). Esko Kranz (zweimal), Klaus Zanker, Andreas Schnurr, Stephan Hugenschmid, Jens Ziganke, Robin Hanser und Matthias Roblick haben es bereits getan: Sie alle haben den Schienerberglauf bereits gewinnen können. Am kommenden Samstag, 4. Juli, sucht der Lauf im Öhninger Ortsteil seinen Jubiläumssieger. Denn in diesem Jahr feiert der Berglauf sein zehntes Jubiläum. Was vor Jahren als Rahmenprogramm zur Eröffnung des »Lädele Schienen« angedacht war, hat sich 2015 als Laufevent fest im Läuferkalender der Region etabliert. Auch in der Jubiläumsauflage des Laufevents werden sich wieder zahlreiche Läuferikonen und Hobby-Jogger auf die Laufstrecke wagen.

Im vergangenen Jahr stellten sich rund 500 Teilnehmer dem Abenteuer »Schienerberglauf«. In diesem Jahr feiert das Laufevent sein zehntes Jubiläum. *swb-Bild: gü*

Wie Andrea Kasper vom Orga-Team erklärte, habe sich die diesjährige Streckenführung leicht verändert: »Wir laufen in diesem Jahr gegen den Uhrzeigersinn. Die lange Distanz in diesem Jahr beträgt 20 Kilometer, die Mitteldistanz 9,5 Kilometer und die Kurzstrecke fünf Kilometer.« Der Startschuss für die Elite (20 Kilometer) und den 9,5-Kilometer-Lauf fällt um 15 Uhr. Danach werden die Erlebnisläufer (20 Kilometer) um 15.02 Uhr, die Nordic-Walker (9,5 Kilometer) um 15.02 Uhr, die Schülerinnen (ein Kilometer) um 15.05 Uhr, die Schüler (ein Kilometer) um 15.15 Uhr und die Fünf-Kilometer-Läufer um 15.20 Uhr auf die Strecke gelassen. Eine Anmeldung ist online bis zum 3. Juli und am Lauftag selbst im Bürgerhaus in Schienen von 12 bis 14.30 Uhr möglich.
Mehr Infos zum Schienerberglauf finden Interessierte unter www.schienerberglauf.de.

Seeschwimmen am Sonntag

Radolfzell (swb). Am Sonntag, 5. Juli, werden sich wieder rund 250 Teilnehmer in die Fluten des Bodensees stürzen: Dann nämlich geht das Seeschwimmen von Iznang nach Radolfzell der DLRG-Gruppe Radolfzell in seine nächste Runde. Veranstaltungsort ist wie jedes Jahr das Seebad in Radolfzell. Eine Anmeldung ist nur am 5. Juli direkt im Seebad von 10 bis 12.30 Uhr möglich. Der Start erfolgt dann um 13.30 Uhr.
Alle angemeldeten Schwimmer werden gegen 13 Uhr mit der Fähre von Radolfzell nach Iznang gebracht. Die zu bewältigende Strecke beträgt rund 2.500 Meter.

Ruepp und Boos wirbeln im Oval

Buntschuh und Boos führen im WD-Dittus-Bahn-Cup

Singen (swb). Im dritten Lauf des WD-Dittus-Bahn-Cups ging es in allen Disziplinen sehr eng zu. Martin Ruepp (Strada-Sport) konnte seinen ersten Start in Singen gleich mit dem Sieg in der Eliteklasse feiern. Pascal Buntschu (RIG Hegau) behält mit Rang drei weiterhin die Führung in der Jahreswertung.
Im Nachwuchsbereich unterstrich Maximilian Boos (Ellmendingen) seine hervorragende Form und baute mit seinem Sieg die Führung in der Gesamtwertung weiter aus.
Im Ausscheidungsfahren der Elite setzte sich Nathan Müller (Öschelbronn) gegen Ruepp und Daniel Müller (Donaueschingen) durch. Im Punktefahren gewann Ruepp die Hälfte der Wertungen und konnte auch in der anderen Hälfte noch Punkte ersprinten. Damit siegte er deutlich vor Buntschu und Nathan Müller.
Im Temporennen lief es bis zur Rennhälfte auf einen Zweikampf zwischen Ruepp und Daniel Müller hinaus. Dann setzte sich Nathan Müller mit einer halben Runde Vorsprung ab und holte sich souverän den Sieg.
Lediglich Timo Tiburski (Öschelbronn) kam nochmals zu ihm heran und holte sich Rang vier hinter Ruepp und Daniel Müller. Das abschließende Handicaprennen entschied zwischen Nathan Müller und Ruepp um den Sieg. Das Rennen selbst gewann Raphael Nef (Fischingen) vor Niklas Rettig (RSF Überlingen) und Buntschu. Ruepp fuhr einen Platz vor Nathan Müller ins Ziel und siegte damit mit einem Punkt Vorsprung vor Müller und Buntschu.
Am morgigen Donnerstag, 2. Juli, startet um 18.30 Uhr auf der Radrennbahn in Singen der vorletzte Lauf im WD-Dittus-Bahn-Cup vor dem nächsten Höhepunkt am 18. Juli mit dem internationalen Steherrennen. Nur eine Woche nach den Deutschen Meisterschaften verspricht es eine besondere Dramatik.

4. Oldtimer-Treffen

BAUHAUS

mit

Oldtimer-Verkauf & Teilemarkt

am 19.07.2015 von 10.00 - 18.00 Uhr

Marie-Curie-Str. 2 / 78224 Singen (Bauhaus Parkplatz)

Ob 4 Räder oder 2 - ob groß oder klein ...
... es sind ALLE herzlich eingeladen!!!

Bitte geben Sie Ihre Anmeldung rechtzeitig bei der BAUHAUS - Geschäftsleitung (Herrn Peter Willhardt) ab oder senden Sie eine Mail an GL.NL649@bauhaus-ag.de

Bei Rückfragen stehen wir Ihnen unter der Nummer 07731/930210 gern zur Verfügung.

Wahrheit führt zu Freiheit

Bundespräsident Gauck zum Start in Hus-Gedenkwoche am See

Konstanz (of). Ein besonderer Höhepunkt zum Konziljubiläum wurde am Sonntag im Festsaal des Inselhotels gesetzt. Relativ kurzfristig hatte kein geringerer als Bundespräsident Joachim Gauck seinen Besuch in der Konzilstadt angekündigt, da er ohnehin am Bodensee zum Nobelpreisträgertreffen in Lindau unterwegs war. Zu gedenken galt es dem 600. Todestag von Reformator Jan Hus, der damals beim Konzil zu Konstanz wegen Ketzerei zum Tode verurteilt und anschließend verbrannt wurde. Am eigentlichen Todestag, dem 6. Juli, findet im Münster zu Konstanz um 19 Uhr der eigentlich geplante ökumenische Gottesdienst statt.

Bundespräsident Joachim Gauck bei seiner Ankunft im Inselhotel mit dem Konstanzer Oberbürgermeister Uli Burchardt, Europaminister Peter Friedrich, dem evangelischen Konzilbeauftragten des Kirchenbezirks, Dr. Holger Müller und der Prälatin der Landeskirche in Baden, Dagmar Zobel. swb-Bild: of

Joachim Gauck selbst war als Gast und Zuhörer in die Konzilstadt gekommen, eine Rede von ihm war im Protokoll nicht vorgesehen. »Meine Anwesenheit hier ist das Zeichen, das gesetzt wird«, sagte er auf Nachfrage des WOCHENBLATTs nach dem Gottesdienst. Im Reigen der vielen Grußworte dieses Tages ein weiteres zu halten, hätte die Bedeutung dieses Gottesdienstes banalisiert, so Gauck weiter. Auch wenn es ihn als Mann des Wortes schon gereizt hätte, in diese Geschichte hätte er sich fundiert hineinarbeiten wollen.

Jan Hus sei bei der Wahrheit geblieben, die er in der Bibel erkannt habe, stellte Dekanin Wiltrud Schneider-Cymbal in den Mittelpunkt ihres Eröffnungsgebets. Diese habe er auch nicht mehr zurücknehmnen können.

Die Festpredigt hielt Seniorsynodal Joel Ruml von den Böhmischen Brüdern aus Tschechien. Um Wahrheit drehte sich auch seine Predigt, denn das ist das Thema zu Hus schlechthin.

Wahrheit sei etwas sehr Verschiedenes, wie man gegenwärtig wieder am Konflikt in der Ukraine erfahre, stellte er heraus. Wenn Wahrheit verbinden soll – auch die Unversöhnlichen – dann müsse sie einen Inhalt haben. Hus habe in einer ähnliches Art wie Jesus gesprochen. Er habe die Wahrheit mit der Freiheit verbunden, und konnte so sagen, dass man die Wahrheit lieben solle bis in den Tod, weil sie befreie. Diesen Leitsatz wiederholte Ruml noch einmal in Tschechisch, wie ein Glaubensbekenntnis. Dieser Satz sei auch in einem säkularisierten Land wie Tschechien sehr bekannt.

Es gelte nun die befreiende Wahrheit zu suchen und zu verstehen. Es sei keine bloße Betrachtung der Wirklichkeit. Es heiße den anderen Christus sein, folgerte Ruml. Es sei die Wahrheit Gottes, die siege. Sie sei eine Kraft, die fähig sei die Menschen zu verändern. Sie sei ein Fixstern an dem man sich orientieren könne. Hus bemühte sich etwas auszudrücken, mit dem sich schon viele vor ihm beschäftigt haben. Er habe sich frei gefühlt, so sei er Zeugnis der Wahrheit bis heute geblieben.

Pfarrer Dr. Holger Müller verlas im Anschluss die Erklärung der Arbeitsgemeinschaft christlicher Kirchen, auf die man sich geeinigt habe. Man stehe in der Nachfolge in gemeinsamer Verantwortung, da die Kirche damals noch ungeteilt war. Man bedauere das Unrecht, das Jan Hus hier auf dem Konzil widerfahren sei, es sei auch ein Wortbruch gewesen. Man wolle allen die Hand zur Versöhnung reichen zum gemeinsamen Bekenntnis zu Jesus Christus und der Bibel, war der Kern dieser Botschaft.

Gedenken an Jan Hus

Im Rahmen des Konziljubiläums finden über den Gedenkgottesdienst hinaus in dieser Woche eine ganze Reihe von Veranstaltungen des Gedenkens an den Jahrestag statt: am Freitag, 3. Juli, 18 Uhr, ist die offizielle Gedenkstunde der Stadt Konstanz im Konzilgebäude. Am Samstag, 4. Juli, 11 Uhr, wird eine Skulpur »Jan Hus – Weg zur Versöhnung«, die mit Unterstützung der hussitischen Kirchen und Staatspräsident Zeman erschaffen wurde, vor der Lutherkirche in der Oberen Laube übergeben und enthüllt. Danach findet um 12.30 Uhr ein musikalisches Gedenken mit Kranzniederlegung am Hussenstein statt, ab 13.30 Uhr ein Begegnungsfest der Deutsch-Tschechischen Vereinigung im Palmenhaus im »Paradies«. Vom 2. bis 5. Juli präsentierten sich die Konstanzer Partnerstadt Tabor und die Region Südböhmen auf dem Münsterplatz als Urlaubsregion.

Bilder vom Bundespräsident beim Gottesdienst gibt es unter bilder.wochenblatt.net.

Landrat Frank Hämmerle empfing am Freitag Ministerpräsident Winfried Kretschmann zum Bürgergespräch. swb-Bild: of

Kreis will Turnhallen besetzen

Kreis Konstanz (of). Der Landkreis Konstanz muss wegen des immer stärker werdenden Stroms von Flüchtlingen und Asylantragsstellern höchstwahrscheinlich die kreiseigenen Sporthallen als Notunterkünfte nutzen. Landrat Frank Hämmerle gab dies im Rahmen des Bürgergesprächs mit Ministerpräsident Winfried Kretschmann am Freitag im Landratsamt bekannt. Hämmerle sagte weiter, dass man in den fünf kreiseigenen Hallen etwa 500 bis 600 Flüchtlinge unterbringen könnte. Wenn das nicht ausreiche, dann müsse der Kreis auf kommunale Hallen zurückgreifen. Vom Baurecht her habe der Kreis diese Möglichkeit. Der Kreis stehe angesichts der weiter steigenden Flüchtlingszahlen vor schier unlösbaren Aufgaben. »Wenn wir nun den Schulsport streichen müssen, könnte die Stimmung schnell kippen«, ist seine Befürchtung. Dem pflichtete auch Artur Ostermaier als Sprecher der Bürgermeister bei.

Hämmerle rief Winfried Kretschmann dazu auf, sich dafür einzusetzen, dass die Asylbewerber, die aus sicheren Herkunftsländern, zum Beispiel vom Balkan kommen, gar nicht mehr den Landkreisen zugeteilt würden, sondern dass ihre ohnehin aussichtslosen Verfahren schon in den Sammelunterkünften des Landes abgewickelt werden müssten. Hämmerle kritisierte auch deutlich, dass es gegenwärtig rund 240 Flüchtlinge im Kreis gebe, deren Status als Asylbewerber noch nicht einmal geklärt sei.

Kretschmann gestand ein, dass man hier von der Entwicklung überrollt worden sei. In den letzten vier Jahren habe man die Kapazitäten der Auffanglager verzehnfacht, und es reiche noch immer nicht. Da die Bundesbehörden auch überfordert seien, müssten die Flüchtlinge schon den Landkreisen zugeordnet werden, bevor ihr Status definiert sei. Auf Bundesebene gebe es derzeit über 200.000 anhängige Asylverfahren.

Ein Fortschritt ist für Kretschmann immerhin, dass die Asylbewerber nun gleich eine Gesundheitskarte bekommen sollen. Aus dem Publikum gab es die Kritik, dass dies wahrscheinlich den Anreiz noch weiter verstärke, Deutschland aufzusuchen.

Nese Erikli fordert bei der Nominierungsveranstaltung der Grünen für die Kandidatur zur Landtagswahl am 1. Juli in Allensbach den jetzigen Abgeordneten Siegfried Lehmann heraus. swb-Bild: stm

Nese Erikli fordert Siegfried Lehmann heraus

Radolfzell/Allensbach (of). Spannung verspricht die für den heutigen Mittwoch in Allensbach angesetzte Nominierung für die Kandidatur zur Landtagswahl. Denn neben Siegfried Lehmann, der seit vielen Wahlperioden bereits als Grüner Abgeordneter im Stuttgarter Landtag sitzt und bei der letzten Wahl gar der CDU das Direktmandat wegschnappte, will sich nun auch das Kreisvorstandsmitglied Nese Erikli zur Wahl stellen.

Erikli war bereits bei der letzten Bundestagswahl Kandidatin gewesen und hatte zumindest in Konstanz selbst ein gutes Ergebnis erreicht. »Nach ermutigenden Gesprächen in den vergangenen Wochen mit vielen von euch und reiflicher Überlegung bewerbe ich mich bei den Grünen in Konstanz für die Erstkandidatur zur Landtagswahl. Ich trete an, um sowohl das Direktmandat im Wahlkreis Konstanz als auch die Fortsetzung der grün-roten Landesregierung zu verteidigen und für eine weitere erfolgreiche Amtszeit mit Winfried Kretschmann zu kämpfen«, teilte sie auf ihrer Facebook-Seite mit. Im Hintergrund war auch davon die Rede, dass sie mit der aktuellen Lage, nämlich dass alle bisherigen Kandidaten nur Männer sind, nicht zufrieden war und deshalb weibliche Alternative sein möchte.

Für den Wahlkreis Konstanz findet die Veranstaltung am heutigen Mittwoch, 1. Juli, im Katholischen Pfarrheim in Allensbach statt. Veranstaltungsbeginn ist um 20 Uhr.

Martin Staab lädt ein

OB-Stammtisch am 2. Juli

Radolfzell (swb). Was läuft nicht so gut in der Stadt? Wo sollte die Stadtverwaltung nachbessern? Was wollten Bürger Radolfzells Oberbürgermeister Martin Staab schon immer mal fragen? Sofern Interessierte Kritik und vielleicht auch Lob mit im Gepäck haben, bekommen sie beim nächsten OB-Stammtisch die Gelegenheit, dies zu äußern. Alle Bürger sind herzlich eingeladen, sich in ungezwungener Atmosphäre auszutauschen und Fragen zu stellen.

Der nächste Oberbürgermeister-Stammtisch findet am Donnerstag, 2. Juli, um 19 Uhr in der Gaststätte im Herzen, Eisenbahnerheim, Karl-Wolf-Straße 21, statt.

Modellhafte Kooperation

Mettnau-Schüler auf »Ausbildungsstation«

Rielasingen-Worblingen (of). Das Pflegezentrum St. Verena in Rielasingen-Worblingen und das Alten- und Pflegeheim Engen führen mit der Mettnauschule Radolfzell im Rahmen der Altenpflegeausbildung kürzlich ein Kooperationsprojekt mit Pioniercharakter durch. Nach Ansicht von Lehrerin Karin Bräutigam von der Mettnauschule, gab es in Deutschland einen solchen Baustein für die angehenden Altenpflegekräfte noch nie.

Während der einwöchigen Projektdauer haben die Altenpflege-Schüler der Mettnau-Schule Radolfzell selbständig Wohnbereiche in den jeweiligen Pflegeeinrichtungen geleitet. Im Team und (fast) ohne Hilfe des dort arbeitenden Pflegepersonals. Sozusagen ein »Sprungs ins kalte Wasser«, meinte die stellvertretende Pflegeleitung von St. Verena, Vera Zinsmayer-Keller bei der Vorstellung des Projekts. Die Schüler wurden in der Früh- und Spätschicht eingeteilt und waren – zusammen mit den Praxisanleitern, Stationsleitungen und Fachkräften der Einrichtungen und begleitet durch ihre Lehrer eigenständig für die Wohnbereiche verantwortlich. Zwar sind die Auszubildenden in der Dualen Ausbildung auch in verschiedenen Pflegeeinrichtungen tätig, doch in der nun erfolgreich absolvierten Praxiswoche war eben eine ganze Menge mehr an Eigenverantwortung gefordert.

Die Pflege-Azubis der »Ausbildungsstation« von St. Verena mit ihren Unterstützern vom Leitungsteam des Pflegeheims. swb-Bild: of

Tessa Wekofsky und Nicole Heim, Fachkräfte im Rielasinger Pflegeheim St. Verena, sehen in dieser Praxiswoche viele Vorteile. Denn nach der Ausbildung ist eigenverantwortliches Handeln sofort gefragt, doch in der Ausbildung kommt das Training weniger vor. »Das ist dann oft ein Schock für die jungen Altenpflegerinnen und Altenpfleger nach ihrer Ausbildung«, wissen die beiden aus Erfahrung. So haben die Auszubildenden die Chance eine Station zu leiten. Die Senioren der Heime konnten sich in dieser Woche über bestens besetzte Stationen freuen, die auch sehr viel Betreuung boten, schließlich verfügten die beiden Einrichtungen über insgesamt 32 zusätzliche Mitarbeiter in dieser Woche. Das Fazit von Inna Lier Alves als Schülerin ist positiv: Dass es ein schöner Beruf ist, steht für sie außer Zweifel, in dieser Praxiswoche konnte viel Kompetenz und vor allem die Kommunikation trainiert werden. Auch wenn die angehenden Altenpflegerinnen und Altenpfleger bereits voll im Prüfungsstress waren, weil ab 6. Juli ihre Abschlussprüfungen beginnen. »Andere Einrichtungen haben an der Idee der ›Ausbildungsstation‹ schon bereits reges Interesse angemeldet«, berichtet Karin Bräutigam. Auch die Hochschule Weingarten begleite das Pilotprojekt, das vielleicht schon bald zur Ausbildung von Altenpflegerinnen und Altenpfleger Standard werden könnte.

EP jetzt mit Dodaro

Neuer Name und neuer Standort in Singen

Singen (of). Der Coup ist gelungen. Vittorio Dodaro konnte mit einem bewährten und nun frisch verstärkten Team als EP Dodaro in der Ekkehardstraße neu eröffnen. Und dort finden die Kunden nun nicht nur einen Shop des legendär mondänen Herstellers Bang & Olufsen, mit dem Vittorio Dodaro zu den TOP 25 in Deutschland zählt und sogar Michael Smech als B&O Bereichtsleiter SÜD zu den Gästen zählen konnte, sondern neben weiterer Unterhaltungselektronik auch viele Haushaltsgeräte, bis zum Kühlschrank oder der Waschmaschine. Produkte die man in der Singener Innenstadt schon als ausgestorben wähnte. Für Vittorio Dodaro hat das mit seiner Leidenschaft für den Kunden zu tun, gestand er auf dem VIP-Abend vor der offiziellen Eröffnung. Denn an seiner »alten« Adresse, wo er seit 2002 noch als EP Stengele nach der Übernahme firmierte, wurde nach solchen Produkten ständig nachgefragt, nachdem ein anderes Fachgeschäft in der Innenstadt geschlossen hatte. Nun gibt es dieses Angebot wieder - mit Erfolg.

Zwei Ladengeschäfte in der Ekkehardstraße sind zu einem vereint und in ein sinniges Shopsystem verwandelt. Architekt Wolf A. Kramer, hat hier baurechtlich manche Vision umsetzen können, manche auch nicht. Graphiker Andreas Frank hat Dodaro zur »Dachmarke« für den neuen Standort und das neue Konzept in Singen gemacht.

Romano Hahn aus Gottmadingen als langjähriger Begleiter und Berater widmete Dodaro gar eine Laudatio, er startete schließlich 1976 mit seiner Ausbildung in vielen mutigen Schritten bis zu diesem schmucken Shop, der gegenüber dem nun ehemaligen Geschäft in der Hauptstraße noch einen weiteren Vorteil hat: es findet sich alles auf einer Ebene!

Mehr Bilder zur Eröffnung unter bilder.wochenblatt.net

Vittorio Dodaro mit seiner Frau Iris und den gestandenen wie neuen Mitarbeitern bei der Eröffnung in der Singener Ekkehardstraße. swb-Bild: of

LESERBRIEFE

Ein Blick in die Geschichte

Singen (swb). Zum Thema Flüchtlinge erreichte die Redaktion ein Leserbrief.

»Mit Aufmerksamkeit und Sorge nehmen die Menschen die Probleme der Unterbringung der Flüchtlinge im Landkreis Konstanz zur Kenntnis.

Seine Exzellenz, der Hochwürdigste Herr Erzbischof von Beirut/Libanon erklärte im internationalen katholischen Fernsehen, dass die USA und deren Verbündete in den Ländern des Nahen Ostens ein verheerendes Feuer entfacht haben, das Tod und Verderben gebracht hat. Mit Mord und Totschlag werden die Christen aus den urchristlichen Stätten vertrieben.

Dieser Flüchtlingsstrom erinnert mich an die Rede des hochwohllöblichen Staatsmanns Otto von Habsburg vor Jahren im Rathaus zu Singen. Er sagte unter anderem, die Hungerjahre nach 1945 wären nicht zu ertragen gewesen, hätte es nicht so viele bäuerliche Familienbetriebe in jener Zeit gegeben. Alle Parteien haben aber in ihrer politischen Verblendung und Geistesleere die so genannte Industrielandwirtschaft gefördert und damit die bäuerliche Landwirtschaft abgewürgt. Die Industrielandwirtschaft lebt aber vom Import der Futtermittel. Wird derselbe unterbrochen, sind in kurzer Zeit die Futtersilos leer. Das wäre die größte Tragödie, welche man sich denken kann, im Falle eines Notstandes!«

Gebhard Simon Weber, Bohlingen

Leserbriefe geben nur die Meinung des Einsenders wieder. Die Redaktion behält sich bei Zuschriften die Auswahl vor.

»Energiesysteme im Wandel«

Radolfzell (swb). Nach sechs Jahren kann das Netzwerk der Bioenergie-Region Bodensee und der Partnerregion Schwarzwald-Baar-Kreis/Kinzigtal stolz auf zahlreiche Aktivitäten und Projekte zurückblicken. Die Arbeit der vergangenen Jahre hat in erheblichem Maß dazu beigetragen, die regionale Energienutzung nachhaltiger und zukunftsfähig zu gestalten. Zehn neue Bioenergiedörfer, innovative Techniken, wie der Großwärmespeicher in Emmingen oder die solarthermische Anlagen in Büsingen, sind nur einige der sichtbaren Ergebnisse. Netzwerkaktivitäten, wie die jährlich stattfindende Fachtagung »Energiesysteme im Wandel« auf der Insel Mainau oder die verschiedenen Arbeitskreise, sind weit über die Bioenergie-Region bekannt. Eröffnet wird der Bioenergieabend am heutigen Mittwoch, 1. Juli, um 17 Uhr im Fritz-Reichle-Ring 6 in Radolfzell.

Wovon die Jugend träumt

Singen (swb). »Wir gehen steil!« lautet der rebellisch klingende Titel des Theaterstücks, das die Gruppe »Jugend im Zentrum« am Dienstag, 7. Juli, um 16.30 Uhr und am Mittwoch, 8. Juli, um 19 Uhr im Kulturzentrum Gems aufführt. »Jugend im Zentrum« ist ein Projekt der Gems in Kooperation mit der Johann-Peter-Hebel-Schule und dem Verein für Kinder- und Frauenschutz in Singen. In dem Stück geht es um Themen wie Freundschaft, Aufbruch und Zukunftsträume von Jugendlichen.

E Münchow

EDEKA

Angebote gelten von Mittwoch, 01.07. bis Samstag, 04.07.2015

Höri-Kirschen
aus Deutschland, Klasse I,
frisch gepflückt, 1 kg
4.90

OBST VOM BODENSEE Vertriebsgesellschaft mbH

Bodensee-Himbeeren
aus Deutschland,
Klasse I, 250-g-Schale,
(100 g = € 1,00)
2.49

Höri Rote Zwiebeln
aus Deutschland, 1 kg
1.49

Gemüse Reichenau.

Reichenauer Gurken
aus Deutschland, 350 g +,
Stück je
-.79

Aus unseren Frische- und Fischtheken in Rielasingen und Moos:

Lammlachse
natur oder **mariniert**
aus Neuseeland, 100 g je
3.49

Grillschnecken 100 g
1.-

Klöpfer kalt, warm oder
gegrillt zum Genießen,
aus Deutschland, 100 g
1.09

Kräuter- oder **Chili-Butter**
ein Genuss zum Gegrillten,
aus dem Hegau,
Familie Humberts, 100 g
2.19

Gazi Grillkäse
mind. 45% Fett i. Tr., halbfester
Schnittkäse aus Kuhmilch,
auch zum Grillen geeignet, 1 kg
9.90

Parmegiani Reggiano aus Italien, verschiedene Reifungen, z. B. Solo
die Bruno 28–30 Monate,
mind. 32% Fett i. Tr., 100 g
3.79

Seelachs Loins aus Island, das beste Stück
vom Fisch, aus nachhaltiger
isländischer Fischerei, frisch
eingeflogen, praktisch
grätenfrei, 100 g
2.39

Matjes-Doppelfilets aus der
Niederlande, zarte, neue holländische Matjes-Doppelfilets, 100 g
1.79

Aus unserem großen Sortiment:

Bioland Joghurt
verschiedene Sorten,
500-g-Glas zzgl.
0,15 € Pfand je
(1 kg = € 2,98)
1.49

Rama Cremefino
verschiedene Sorten,
z. B. Rama Cremefino
zum Kochen 7%,
250 ml (100 g =
€ 0,28), Flasche je
-.69

Roland Bretzeli
auch mit **Sesam**
100-g-Packung je
1.59

Oreo Kekse
verschiedene Sorten, z. B.
Original 176 g (100 g = € 2,12),
Packung je
1.49

City-Markt Münchow
Freiheitstraße 23 • 78224 Singen • Tel. 07731 947100
Mo.–Sa.: 8:00–20:00 Uhr

E neukauf Münchow
Zeppelinstraße 4
78239 Rielasingen-Worblingen • Tel. 07731 9263520
Mo.–Sa.: 8:00–21:00 Uhr

....nah und gut Münchow
Schulstr. 9 • 78250 Tengen • Tel. 07736 97197
Mo.–Sa.: 8:00–20:00 Uhr

E neukauf Münchow Radolfzeller Straße 1
78345 Moos • Tel. 07732 971194
Mo.–Mi.: 8:00–20:00 Uhr, Do. + Fr.: 8:00–21:00 Uhr,
Sa.: 8:00–20:00 Uhr

Irrtum vorbehalten, Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen, solange Vorrat reicht.
Herausgeber: Münchow Märkte OHG, Hegaustr. 19a, 78224 Singen

Wäsche zum Verlieben
Riesige Auswahl an Wäsche
ab Fabrik – gr. Preisvorteil – Damen – Herren – Kinder + Übergrößen + extra lang
HERMKO Fabrikverkauf
78604 Rietheim/TUT, 07424/2929
oder HERMKO.de

GARAGEN-DACH UNDICHT?
Wir kommen sofort!
Rufen Sie an!
07731/83080
WIDMANN
Für alle, die mehr erwarten
Widmann GmbH
Freibühlstr. 13 · 78224 Singen
www.widmann-singen.de
© www.konzeptplus-singen.de

Christine's
MODEHAUS
MANN — FRAU
INH. CHRISTINE MARGRAF-HOHLWEGLER, DIPL.-ING, (FH)
Sommer Finale
Saison-Räumungsverkauf
von Mi 01.07.15
bis Sa 18.07.15
Die gesamte Sommerkollektion
20 - 50%
REDUZIERT
Hauptstr. 67
78244 Gottmadingen
Tel. 07731/73220
www.christines-modehaus.de
Mo.-Fr. 9-18 Uhr durchg. geöffnet, Sa. 9-16 Uhr

GLASDUSCHEN NUR VON **GLASRÄDLE**
SINGEN, TEL. 07731-68088 Reparatur-Eildienst für Glas+Spiegel
GLASIDEEN IN BAD, WOHNUNG, GARTEN, BÜRO UND BAU

ÄRZTETAFEL

HP Axel M. Kornmayer –
Dr. Ewald Piel
Ganzheitsmedizin – Biolog. Heilverfahren
- bei Verdauungsstörungen
- Darmsanierung – gestörte Darmflora – Allergien
- Störungen des Immunsystems
- allgemeine Erschöpfungszustände – Burn out

ab sofort wieder Sprechstunden
Tel. Terminvereinbarung erforderlich: 07731/61848
Enge Str. 4 – 78224 Singen

IHRER GESUNDHEIT ZULIEBE
DAUERHAFT RAUCHFREI
Barbara Wörner bald wieder mit ihrer Menthal-Suggestiv-Methode in Ihrer Nähe
Info und Termine unter: 07141 - 299 84 00 www.barbara-woerner.de
Hilfe auch bei: Leben ohne Alkohol, abnehmen ohne Diät und mehr Selbstbewusstsein

RUBY SCHINDLER
Als Top-Kanzlei im Erbrecht von FOCUS und WIRTSCHAFTSWOCHE empfohlen

Vortrag in VS-Villingen, Die., 7. Juli 2015
Todsünden und andere Fehler im Erbrecht
Ein von Hand geschriebenes Testament ist unwirksam. Noch schlimmer sind Testamente von Laienhand. Die gesetzliche Erbfolge endet oft im Familienstreit. Wer keine Kinder hat wird ohne Planung zum Opfer des Finanzamtes. Expertin Ursula Thanner zeigt auf, wie man sich im Erbrecht einfach helfen kann.
Ort: Münsterzentrum, Kanzleigasse 30. Zeit: 19.30 Uhr. Eintritt: 5 Euro. Ohne Voranmeldung!
Erbrechtkanzlei Ruby & Schindler – Wir machen nur Erbrecht
Höllturmpassage 5 · 78315 Radolfzell · Tel. 07732/9389724 · www.ruby-erbrecht.de

– Anzeige –

Das Besondere genießen

Köstlichkeiten beim neuen Münchow

Rielasingen-Worblingen (stm). Delikatessgeschäft und Frischemarkt in einem – das ist das Markenzeichen aller Münchow-Märkte – allen voran des neuen Aushängeschildes im Rielasinger Gewerbegebiet. Dank der regionalen Spezialitäten bis hin zu internationalen Köstlichkeiten kommen Genussmenschen in dem Wohlfühlmarkt vollends auf ihre Kosten. Denn Inhaber Thomas Münchow, der schon seit Jahren als Importeur für kulinarische Entdeckungen steht, weiß mit seinem Angebot wahrlich zu verwöhnen. Beispielsweise beim Steak No. 1, bei dem durch das über Jahrhunderte bewährte Reifeverfahren »dry aged« ein unvergleichlicher Geschmack gelingt, der eine Genussexplosion auf den Gaumen zaubert. Ein absoluter Geheimtipp unter Gaumenfreuden das fein nussige Iberico, das im Geschmack unverwechselbare iberische Schweinefleisch. Wer Genuss pur mit einem Hauch Wildnis sucht – gerne auch zum Grillen deluxe – dem sei Bisonfleisch empfohlen.

Gourmets kennen wahrscheinlich schon die innovative Frischetheke mit Rondell im neuen Münchow-Markt und lassen sich von den Köstlichkeiten darin inspirieren. Zudem stehen ihnen kompetente Spezialisten an der Bedientheke bei der Auswahl zur Seite. Bei der »Käseausstellung« mit dreihundert leckeren Sorten werden ausgefallene Köstlichkeiten wie der Burratakäse meist über Käseimporteure direkt aus den Herkunftsländern bezogen.

Auch Weinliebhaber sind angesichts der Auswahl an regionalen und internationalen Spitzenweinen regelmäßige Stammkunden bei Münchow. Auch wer sich auf die Suche nach ausgewählten Delikatessen wie Gewürzen, Ölen, Gebäck oder ausgefallenen Teigwaren macht, wird im Markt fündig. Besonders stolz ist das Familienunternehmen auf die Zusammenarbeit mit dem britischen Fernsehkoch Jamie Oliver, dessen Produkte Münchow bei EDEKA exklusiv in Deutschland vertreibt.

Überhaupt bietet der neue Münchow-Markt mit insgesamt 22.000 Produkten (fast) alles, was das Herz begehrt und wenn nicht, »dann helfen wir Kunden bei ausgefallenen Wünschen gerne weiter«, verspricht Nadine Schulze.

Die Käseabteilung bei Münchow lässt kaum Wünsche offen. Die Weinabteilung bietet sowohl regionale als auch internationale Spitzenweine

swb-Bilder: of

UNSERE TOP-ANGEBOTE FINDEN SIE UNTER www.opel-gulde.de
AUTOHAUS Gulde
Autohaus Gulde GmbH
Jahnstr. 44 • 78234 Engen

Zehn Jahre »seehas«

Radolfzell (swb). Seit zehn Jahren betreibt die SBB GmbH den »seehas« zwischen Konstanz und Engen. Aus diesem Anlass wird am Samstag, 4. Juli. ein großes Geburtstagsfest für die ganze Familie in Radolfzell gefeiert. Die Veranstaltung findet von 12 bis 18 Uhr am Konzertsegel statt, direkt hinter dem Radolfzeller Bahnhof am Bodenseeufer. Nik Herb von Radio Seefunk ist für den Tag als DJ und Moderator gebucht, außerdem sorgt das SBB-Bläserensemble für einen knackigen Sound. Bei verschiedenen Gewinnspielen können Glückspilze kleine und große Preise mit nach Hause nehmen.
Als prominenter Gast und Redner hat sich unter anderem der Verkehrsminister von Baden-Württemberg, Winfried Hermann, angekündigt. Das komplette Jubiläums-Programm findet sich auf www.sbb-deutschland.de.

Penis-Bilder ausgelegt

Singen (swb). Zwischen der Rielasinger Straße und dem Zugang zum Friedrich-Wöhler-Gymnasium fanden Schüler mehrere Farbfotografien im Postkartenformat mit einem abgebildeten erigierten Penis. Gleiche Bilder, die von einer unbekannten Person vermutlich von sich selbst aufgenommen und gezielt ausgelegt wurden, konnten im Bereich der Langestraße aufgefunden werden. Zumindest ein Teil der Bilder dürfte im Bereich des Friedrich-Wöhler-Gymnasiums aufgenommen worden sein, schätzt die Polizei. Sie ermittelt nun wegen des Verdachts der Verbreitung pornografischer Schriften und bittet Zeugen, die Hinweise auf den Verbreiter geben können, sich bei der Polizei Singen unter 07731/888–0, zu melden.

Ganz schön viel Eile beim Dellenhau

SPD-Regionalräte kritisieren schnelles Raumordnungs-Verfahren

Singen/Hilzingen (of). Das Thema des geplanten Kiesabbaus im Gewann Dellenhau beim Singener Waldfriedhof haben sich am Dienstag Mitglieder der SPD-Fraktion des Regionalverbands unter die Lupe genommen. Dabei ging es angesichts eines doch schnell nahenden Raumordnungsverfahrens erst mal um wichtige Informationen rund um den Antrag. Den Delegierten des Regionalverbands, zu denen sich auch die Bürgermeister der umliegenden Gemeinden dazu gesellten, äußerten sich sehr kritisch zu aktuellen Positionen des Regierungspräsidiums, dass nach einem Scoping-Termin im Mai nun auf ein sogenanntes »Zielabweichungsverfahren« verzichtet werden könne und gleich in die Raumordnung eingestiegen werden könnte. Damit könne das Unternehmen sozusagen im Schnelldurchgang von der »Sicherungsfläche« zum Abbau kommen, wird scharf von den Räten kritisiert. Singens OB Bernd Häusler regt sich zudem mächtig darüber auf, dass das Verfahren mit dem Kiesabbau in Überlingen am Ried in Verbindung gebracht wird, dessen Fortsetzung durch die Stadt Singen verwehrt wurde. Tatsächlich ist hier die selbe Kiesfirma Birkenbühl am Werk.

Der geplante Kiesabbau im Gewann Dellenhau beim Singener Waldfriedhof wurde von SPD-Regionalräten und regionalen Bürgermeistern kritisch hinterfragt. swb-Bild: of

Deutlich brachten die Mitglieder der Fraktion wie Gäste zum Ausdruck, dass es einen regionalen Bedarf für diesen Kiesabbau nicht gebe und die Vorräte im Radolfzeller Stadtwald für viele Jahrzehnte reichten. Trotz dort verhängten Mengenbeschränkungen, wurde vertreten. Die Biotop-Qualität des Waldes wirkt nicht für Gegner des Kiesabbaus: Hans Storz sagte, dass er auf eine Anfrage im Umweltministerium die Antwort erhielt, dass die ehemalige »Lothar-Sturmfläche« von eher geringem Wert sei. Eberhard Koch vom regionalen BUND hob aber heraus, dass sich aus dem Birkenwald in einigen Jahren natürlich auf dem Kiesbett ein Eichen-Hainbuchen-Wald erwachse. Dieser Waldtyp sei gerade durch den Kiesabbau in der Region rar geworden, so Koch.

Anklage ohne Opfer

Konstanz (of). Ein Prozess gegen fünf Mitglieder der ehemaligen Rockergruppe »Black Jackets« wurde nun vor dem Landgericht Konstanz eingestellt. Den fünf Angeklagten konnten nach vier Jahren Ermittlungen die vorgeworfenen Verletzungen an einem damals 65-Jährigen nicht nachgewiesen werden. Der Mann wurde damals schwer verletzt, nachdem er Fotos von den Rockern am Ziegeleiweiher machte und diese das nicht wollten. Wie dem Mann schwerste Gesichtsverletzungen damals zugefügt wurden, bleibt im Dunkeln. Erst bei der Verhandlung stellte sich heraus, dass das Opfer, das damals mehrmals operiert werden musste, bereits vor zwei Jahren verstarb. Das hatten die Angeklagten wie die Staatsanwaltschaft nicht mitbekommen.

Sprung an die Spitze

Abiturfeier an TO im Kulturpunkt

Singen/Arlen (swb). In einer würdigen Feier im Kulturpunkt in Arlen verabschiedete die Hohentwiel-Gewerbeschule die 17 Abiturientinnen und Abiturienten der Technischen Oberschule. Schulleiter Stephan Glunk lobte in seiner Ansprache die hohe Motivation und den Fleiß der Absolventen, die nach ihrer mittleren Reife und einer Berufsausbildung nun in zwei Jahren die Hochschulreife erworben haben. Mit diesem Werdegang seien sie später auf dem Arbeitsmarkt gefragte Kräfte.
Klassenlehrer Bernhard Lutz übergab die Zeugnisse und wusste zu jeder Schülerin und jedem Schüler etwas Typisches zu sagen. Seine besondere Anerkennung sprach er dem Jahrgangsbesten Adrian Kummerländer aus, der für seinen Durchschnitt von 1,1 mit dem von der Thüga Energie Gas- und E-Werk Singen gestifteten Geldpreis ausgezeichnet wurde. Die Abiturientinnen und Abiturienten bedankten sich mit kleinen Geschenken bei ihren Lehrerinnen und Lehrern und begeisterten auch ihre anwesenden Eltern mit parodistischen Szenen aus dem Klassenzimmer. Die Preisträger: Adrian Kummerländer (Jahrgangsbester, Mathematik, Chemie, Englisch), Tobias Meßmer (Physik, Biologie), Berno Graf (Deutsch), Johannes Baumann (Geschichte), Marius Graf (Volks- und Betriebswirtschaftslehre), Waldemar Sprung (Französisch).

Stolz präsentierten sich die TO-Absolventen bei der Entlassfeier mit ihren Lehrern in der Arlener »Gems«. swb-Bild: pr

Das MAC Museum Art & Cars in Singen freut sich über eine großzügige Zuwendung der Volksbank eG Schwarzwald Baar Hegau. Die Volksbank-Vorstände Daniel Hirt und Ralf Schmitt überreichten kürzlich einen symbolischen Scheck in Höhe von 10.000 Euro an die Gründer und Stifter des MAC, abriela Unbehaun-Maier und Hermann Maier, die auch Vorstände der Südwestdeutschen Kunststiftung sind, wie an, Stiftungsrat Robert Hufnagel. »Wir unterstützen hier gerne das große Engagement von Menschen aus unserer Region in unserem Geschäftsgebiet. Das hat viel mit unseren Werten als Genossenschaftsbank zu tun, nach denen wir arbeiten und die tagtäglich für unsere Kunden erlebbar sind«, unterstrich Daniel Hirt bei der Übergabe. Mit der Spende soll die Arbeit der Stiftung unterstützt werden, die in den letzten Jahren viele Kunstschätze aus der Region übernommen hat und diese auch für die Region sichern will.

Weiter auf Expansionskurs

Autohaus Bach aus Überlingen übernimmt Hyundai

Donaueschingen (sam). Zum heutigen 1. Juli wird die Bach OHG mit Sitz in Überlingen das Hyundai-Autohaus Kaltenbrunner in Donaueschingen übernehmen. »Wir freuen uns schon sehr auf die neue Aufgabe in Donaueschingen und wollen mit der Übernahme des Autohaus Kaltenbrunner unser Produktangebot um die Marke Hyundai erweitern.« erklärt Geschäftsführer Markus Bach. Dabei wird weiterhin auf guten Service, Professionalität und das den Kunden vertraute Mitarbeiter-Team gesetzt. So sei »ein reibungsloser Übergang gewährleistet«, so Markus und Ulrich Bach in einer Mitteilung an die Kunden. Seit 2013 wird die Bach OHG von Ulrich und Markus Bach geleitet und ist als Toyota-Vertragspartner in Überlingen, Friedrichshafen und VS-Villingen mit ihren Betrieben vertreten – und nun auch neu in der Stadt an der Donauquelle. Mit einem automobilen Eröffnungswochenende soll am 11. und 12. Juli der jüngste »Zuwachs« in der Bregstraße 37 in Donaueschingen gefeiert werden. Dabei können sich Kunden und Interessenten auf ein buntes Rahmenprogramm für die ganze Familie – mit Kinderschminken und Hüpfburg für die Kleinen, sowie attraktive Einführungsangebote für die Großen – und noch vieles mehr freuen. Neben der aktuellen Hyundai-Modellpalette wartet auch der neue Hyundai Tucson bereits in der attraktiven Intro-Edition zu exklusiven Vorverkaufskonditionen. Zum Frühschoppen am Sonntag spielen die Randenmusikanten auf, für die Bewirtung sorgt der MV Honstetten.

Aus alten guten Händen in neue gute Hände, v. l.: Markus Bach, Ulrich Bach, Joachim und Gabi Kaltenbrunner.

Service erleben – Werte erhalten
COWA
Die Gebäudedienstleister
www.cowa.de

Punktgenau abnehmen!
Bis zu 12 cm weniger Bauchumfang in 4 Wochen
Tel. 0 77 31 / 5 16 59
fitwell PARK PHYSIO

Erfolgreiches Geschäftsjahr für Familienheim Bodensee

Radolfzell (stm). Bei ihrer 61. Mitgliederversammlung konnte die Baugenossenschaft »Familienheim Bodensee« auf ein erfolgreiches Geschäftsjahr 2014 zurückblicken. Die von Vorstandsmitglied Stefan Andelfinger präsentierten Zahlen mit einer Bilanzsumme von 55 Millionen Euro bei einem operativen Umsatz von 9,3 Millionen Euro, was einer Umsatzrendite von 13 Prozent entspricht, sind hierfür Beleg. Damit halte die Familienheim Bodensee unabhängig von konjunkturellen und politischen Entwicklungen das Heft des Handelns in der Hand, so auch der einhellige Tenor von Vorstandsmitglied Wilhelm Stiefet und vom Vorsitzenden des Aufsichtsrates, Bernhard Hertrich am Donnerstagabend im Radolfzeller Milchwerk.

Die Genossenschaft könne daher anders als Beispiele aus der regionalen Nachbarschaft ihre Entscheidungen selbstbestimmt zum Wohl ihrer 2.479 Mitglieder fällen, bekräftigte Andelfinger. Der durchschnittliche Mietpreis bei den 1.354 Mietwohnungen im Bestand beträgt 5,79 Euro pro Quadratmeter Mietfläche.

Neben dem Bau von 13 Eigentumswohnungen im Radolfzeller Stadtteil Böhringen und sechs gehobenen Wohnungen auf der Mettnau werde daher verstärkt weiter in die energetische Sanierung sowie Badsanierung und die Modernisierung von Hauseingängen und Fahrstühlen des Wohnungsbestandes investiert, erklärte Vorstandsmitglied Wilhelm Stiefet. 2014 lag die Investitionssumme bei knapp 2,6 Millionen Euro. Neben Objekten in Konstanz konnten hierdurch auch Sanierungen in Radolfzell und Singen umgesetzt werden. Der finanzielle Aufwand für die Sanierungen wurde moderat auf die Mieter umgelegt.

Erfreulich sei zudem die sehr gute Vermietungssituation. Die wenigen Leerstände wie im Falle in Engen, wo ein Abriss und ein anschließender Ersatz geplant sei, würden bewusst hingenommen. Schließlich lägen der Familienheim Bodensee bis zu 1.000 Wohnungsanfragen vor, so Stiefet. Auch 2014 sei es gelungen, sämtliche Wohnungen, wie gestzlich vorgeschrieben, mit Rauchmeldern auszustatten.

In Markdorf werde auf einem 6.600 Quadratmeter großen Grundstück das größte Bauvorhaben der Familienheim Bodensee realisiert, kündigte Stiefet an.

Bei einer Investitionssumme von 18 Millionen Euro würden 34 alte Wohnungen 86 Neubauwohnungen weichen.

Wellness in der Wohnung

Was deutsche Gerichte alles erlauben und was nicht

Whirlpool, Schwimmbecken – viele Menschen wollen Wellness nicht mehr nur wenige Wochen im Jahr während ihres Urlaubs genießen, sondern auch im Alltag bei sich zu Hause. Natürlich ist das nicht alles in einer kleinen Mietwohnung möglich. Der Infodienst Recht und Steuern der LBS befasst sich mit der privaten Wellness. Es werden hier Urteile deutscher Gerichte vorgestellt, in denen es um diese Thematik geht - bis hin zu der Grundsatzfrage, was man denn eigentlich unter einem »modernen« Bad verstehen muss.

Ein Wohnungseigentümer leistete sich etwas, was man sonst nur aus Spa- und Hotelanlagen kennt: einen Whirlpool mit 1.200 Litern Wasser, in dem sich bis zu fünf Personen aufhalten konnten. Das Gerät stellte er auf seiner Terrasse auf. Doch dann beschwerten sich die darunter wohnenden Nachbarn über die Vibrationen. Auch eine Dämmmatte half nicht, diese Störung vollständig zu beseitigen. Das Amtsgericht Reutlingen entschied, der Whirlpool müsse abgeschaltet bleiben. Das Wohl der Miteigentümer sei wichtiger als das Interesse des Poolbesitzers.

Wenn ein Eigentümer in seine vermietete Wohnung eine frei stehende Designerbadewanne einbauen lässt, dann mag das zwar einen guten optischen Eindruck machen und vielleicht auch ein originelles Badevergnügen ermöglichen, aber eine Wohnwerterhöhung in rechtlichem Sinne entsteht dadurch nicht. Deswegen ist nach Ansicht des Amtsgerichts Berlin-Schöneberg eine Mieterhöhung mit dieser Begründung nicht möglich. Es komme grundsätzlich darauf an, ob eine Badewanne vorhanden ist - nicht darauf, ob es sich um ein besonders ausgefallenes Modell handelt.

Was macht überhaupt ein modernes, zeitgemäßes Bad aus? Bei dieser Frage wird wohl jeder etwas andere Vorstellungen haben. Doch eine allzu üppige Ausstattung erwarten die Gerichte nicht. Das Amtsgericht Berlin-Tiergarten kam zu dem Ergebnis, auch ein 20 Jahre altes Bad könne »modern« sein, wenn Einbaubadewanne oder Einbaudusche, Stand-WC, Bodenfliesen und mindestens türhoch verflieste Wände vorhanden seien und das alles neuzeitlichem Standard entspreche.

Eine private Schwimmhalle ist der Höhepunkt vieler Wellness-Träume. Wird sie jedoch in einem Wohngebiet verwirklicht, muss man eine rechtliche Nebenanlage betrachten. Das Bundesverwaltungsgericht wies darauf hin, dass solch eine Nebenanlage funktionell eine untergeordnete Rolle auf dem Grundstück einnehmen muss

IMMOBILIE DER WOCHE

Etabliertes Traditions-Gasthaus nahe der Schweizer Grenze

Das Gasthaus liegt in der malerischen Hegaulandschaft in Riedheim. Die gut eingeführte Traditions-Gaststätte mit Stammkunden wurde in den letzten Jahren immer wieder liebevoll renoviert. Leider müssen die jetzigen Eigentümer aus Altersgründen das Geschäft aufgeben. Das Inventar kann gegen Aufpreis übernommen werden.

Kaufpreis 229.000,-- €

Energieausweis: nicht erforderlich, das Haus steht unter Denkmalschutz

Der angegebene Preis versteht sich zzgl. 3,57 % Maklerprovision inkl. ges. MwSt.

TÜV SAARLAND geprüfte Kundenberatung Immobilienvermittlung
Volksbank eG Schwarzwald Baar Hegau

Volksbank eG | Telefon 07731 8803-5234 | immobilien@voba-sbh.de | www.voba-sbh.de

GLASDUSCHEN ULF SCHILLI
Ihr Partner für Traum-Glasduschen
Hier stimmen Qualität, Design & Preis
Tel. +49 7731 / 955 11 33
Mobil +49 171 3696144
E-Mail: h.u.schilli@t-online.de

Für solvente Kunden suche ich dringend Häuser – Wohnungen zu kaufen. Ich berate Sie gerne. Rufen Sie unverbindlich an!
Lydia Bader, Immo. 07733-99897

Gailingen a. Hochrhein
Luxuriöses 1-Fam.-Massivhaus, 200 m² Wfl., neuwertig, Doppelgarage, 640 m² Grundstück
EA-V, 127,9 kWh, Gas-ZH, Bj. 1993
Frei nach Absprache € 419.500,–

Singen-Nord – Im Iben
Luxuriöse 1-Fam.-Villa mit Schwimmbad und ETW, wie Neubau, 800 m² Grundstück, 280 m² Wfl.
Energieausweis ist beantragt.
€ 1.200.000,–
Trendhaus 0171/8322163

Bietingen – Hirsackerstr. 5
Grundstück, 385 m², für 1-2-Fam.-Haus, mit Garage, sonnig, ruhig, zentral, wenige Meter zum Bhf., Einkaufen, Autobahn-Grenze Richtung Schaffhausen **€ 68.000,–**
Trendhaus 0171/8322163

Landkreis Konstanz sucht Wohnraum und Grundstücke
zur Unterbringung von Asylbewerbern/Flüchtlingen bzw. zur Bebauung im Kreis Konstanz. Bevorzugt werden Gebäude (größere Nutzungseinheiten), die kurzfristig angemietet werden können.
Kontakt: Frau Löw-Fischer,
Tel. 07531 / 800-1556,
E-Mail: heike.loew-fischer@lrakn.de
Konstanz, 01. 07. 2015
Landrat F. Hämmerle
www.lrakn.de
Landkreis Konstanz

Die Gelegenheit - Panoramasicht in den Hegau
Tengen-Wiechs - Nähe Schaffhausen-CH
Sehr schönes 2-3-Fam.-Haus, 210 m² Wohnfläche, ETW im DG zum Umbau für 3-Fam.-Haus vorbereitet (80 m²), 1.850 m² Grdst. m. großem Schopf und Garage, 2012 aufwendig mit Isolierputz saniert, Baujahr 1931
Energieausweis ist beantragt.
Sofort frei € 348.000,–
Trendhaus 0171/8322163

Qualitäts-Umzüge weltweit! seit 1927
zieh gut mit Gut
Intern. Möbelspedition • Möbellagerung
Gottmadingen • Robert-Gerwig-Str. 2
Telefon (0 77 31) 1 47 62-0
Telefax (0 77 31) 1 47 62-20
freecall 08 00 9 43 44 88
E-Mail info@zieh-gut.de

Die Gelegenheit - Panoramasicht in den Hegau
Tengen-Wiechs - Nähe Schaffhausen-CH
Sehr schönes 2-3-Fam.-Haus, 210 m² Wohnfläche, ETW im DG zum Umbau für 3-Fam.-Haus vorbereitet (80 m²), 1.850 m² Grdst. m. großem Schopf und Garage, 2012 aufwendig mit Isolierputz saniert, Baujahr 1931
Energieausweis ist beantragt.
Sofort frei € 348.000,–
Trendhaus 0171/8322163

ReWa Immobilien www.rewa-immobilien.de Ständig über 80 Objekte

Die Gelegenheit!
Engen mit Panoramasicht
Repräsentatives EFH mit 198 m² Wfl. mit ELW (84 m² Wfl.), Sauna, Garage, Energieausweis ist in Bearbeitung
nur € 485.000,–
Tengen – Notverkauf
4-Zi.-DG-ETW, 107 m² Wfl., Gartenanteil, neu renoviert
EnEV: EA-V, 104 kWh, Hzg. Öl, Bj. (EA) 1990
sofort frei nur € 119.000,–
Trendhaus 0171/8322163

digabau
Qualität spricht sich rum!
Wir bauen für Sie das Beste!
Massiv oder Holz - bauen für´s Leben
78183 Hüfingen• Gottfried-Schafbuchstr. 1
07 71 / 6 12 26 • www.digabau.de
78269 Volkertshausen • Hauptstr. 45 a
0 77 74 / 922 99 96 h.aberle@digabau.de

Libellenweg in Singen
1,5-Zi.-DG-ETW, 34 m² Wfl., EBK
EA-V: 119 kWh, Hzg. Gas, Bj. 1963
€ 56.000,–
Berliner Str. in Singen
3,5-Zi.-ETW, 87,98 m² Wfl., EG, Balkon, TG-Stellplatz
EA-V: 112 kWh, Hzg. Öl, Bj. 1972
€ 115.000,–
Volkertshausen – Steißlinger Str.
6,5-Zi.-Whg. im EG, 130 m² Wfl., EBK, 2 Stellplätze, 2 Keller
EnEV: EA-V, 150 kWh, Hzg. Öl, Bj. (EA) 1991.
Bezug nach Absprache € 198.000,–
Singen-Nord – Anton-Bruckner-Str.
4,5-Zi.-ETW, 2. OG rechts, 92 m² Wfl., EBK, 2 Balk., Stellplatz
EnEV: EA-V, 156 kWh, Hzg. Gas, Bj. (EA) 1970.
€ 165.000,–
Trendhaus 0160/93127551

Gailingen: 3-FH, ca. 300 m² Wohnfläche, neue Gas-Brennwertheizung, Bauj. 1970, EA beauftragt, kurzfristig frei **€ 299.000,-**
Lydia Bader, Immo. 07733-99897

Tengen
Bungalow (5-6 Zi.) in ruhiger, sonniger Lage und Panoramasicht, ca. 156 m² Wfl., 500 m² Grdst.
Energieausweis ist beantragt
sofort frei! € 348.000,–
Trendhaus 0171/8322163

Offene Besichtigung am 04. Juli 2015 um 11.00 Uhr in Hilzingen-Riedheim, Alemannenstraße 12
EFH frei stehend, ruhige Lage, herrliche Aussicht! Ca. 240 m² Wohnfläche, ca. 876 m² Grund, Gartenhaus, 2 Garagen. Energieverbrauchsausweis, 79,67 kWh/(m²a). 7 Zimmer + Apartment, ideal für Feriengäste, Hobby und Beruf! Kaufpreis 369.000 EUR
Monika Schweizer
Telefon 07731/8203-286
monika.schweizer@immobilienvermittlung-bw.de
BW-Bank Immobilien
August-Ruf-Straße 26
78224 Singen
Telefon 07731 8203-286
Telefax 07731 8203-296
www.bw-bank.de/immobilien
immobilien@bw-bank.de
Baden-Württembergische Bank
BW|Bank

Gottmadingen-Bietingen – Neu
EFH, 110 m² Wfl., ruhige, sonnige Lage m. schönem Grdst.
Energieausweis ist in Bearbeitung.
Bezug nach Vereinbarung **€ 198.000,–**
Leipferdingen – Scheibenbuckstr. 21 – Neu
EFH mit traumhafter Panoramasicht, 104 m² Wfl., mit gr. ELW im UG, 78 m², 776 m² Grdst., renoviert
Energieausweis ist in Bearbeitung.
Frei nach Absprache **€ 198.000,–**
Engen – Distelweg – Neu
5-Zi.-DG-Mais.-ETW Nähe Zentrum, super Aussicht, 120 m² Wfl., mit gr. Garten, im 2-Fam.-Haus, Gartenhaus, 2 Stellplätze, im Jahr 2000 total renoviert, Gas-ZH
Energieausweis ist in Bearbeitung
Bezug nach VB **€ 198.000,–**
Trendhaus 0171/8322163

Haus , Wohnung und Kapitalanlage in Überlingen
www.immobilienperle.de
Tel.07552-9357283

VERMIETUNGEN

VERMIETUNG
Büßlingen - Schaffhauser Str.
4-Zi.-DG-Maisonette-Whg. mit schöner Fernsicht, 94 m² Wfl. mit Balkon, renoviert.
EnEV: EA-V, 129 kWh, Hzg. Öl Bj. 1970
Frei KM € 600,– + NK € 180,– zzgl. 2 MM Kaution
Trendhaus 0160/93127551

EFH, renoviert, mit Garage, großes Garten-Grdst., 4,5 Zi., 90 m² Wfl., Keller
KM 745,– € + NK
Hegau-Immobilien, 0172/7670777

Schlüsselfertig, inklusive Bodenplatte, 3-Scheiben-Wärmeschutzverglasung, Rollläden, 5-Phasen-TÜV-Prüfung, innovativer Heiztechnik, Wohnraumlüftung mit Wärmerückgewinnung, Premium-Markenausstattung in den Bädern. Jedes Haus wird individuell nach Ihren Wünschen geplant und ausgestattet.

KS Hausbau GmbH
Wir bauen für Sie!
Stockergarten 12 • 78247 Hilzingen
www.ks-hausbau.de
Tel: 07731 / 18 23 55

PERFEKTHAUS
Einziehen · Leben · Wohlfühlen
DIE SCHÖNSTE ART IHRE WIESE ZU BEBAUEN
W.LEBERER MASSIVBAU GMBH
Fon: 07551 308 59 77
www.leberer-perfekthaus.de

Besuchen Sie unser Musterhaus in Herdwangen, Ecke Bodenseestraße / Schwester-Hildegard-Straße

Mietgesuche

1 Zimmer

Älterer, alleinstehender
Herr sucht 1-2 Zi.-Whg in R'zell/Böhringen o. Umkreis 10km, Tel. 07732/8919320 o. 0160-3641181

1 Zi.-Whg. in Singen
dringend gesucht, 0173-1388754

Dringend 1-2 Zi.-Whg.
von Rentnerin gesucht, bis 500.- € WM, Tel. 07731/3190883

1 Zi.-Whg. in Singen
von 21-Jährigen, berufstätig, gesucht, Tel. 0174-9039624

1,5 Zi.-Whg. Stockach
und Radolfzell von freundlicher, hilfsbereiter Frau, mittleren Alters, gesucht, Tel. 07771-1835

1-2 Zi. Whg. in Singen
zu mieten ges., 0157-32390488

2 Zimmer

Im Raum Aach, Sto., Si.,
R'zell: 2 Zi.-Whg. o. kleines Haus z. Miete o. Kauf von berufstätiger Frau gesucht, Tel. 07642/921414

In Gailingen u. Umg.
schöne 2 Zi.-Whg., 60-70 m², ab 01.09., v. Ehepaar ges.! Bitte einf. anr. unter 07720/9942960 ab 18 h oder Mail an volkerkohler@web.de

Steinmetzmeister und Doktorandin
suchen 2-3-Zimmer-Wohnung in Konstanz mit ihren zwei Stubentigern für mind. 5 Jahre (Nichtraucher). 0172 / 2730292 oder jana.schlegel@uni-konstanz.de

2 Zi.-Whg. in R'zell, Si.
u. Umg., bis 600.- € WM, m. EBK o. möbl., ab 1.8. von jg. Paar, beide berufst., ges., 0151-66811050

Wochenblatt MA
Ruhige, zuverl. Mediaberaterin (NR, k. HT) sucht per sofort o. später helle, frdl. 2-2,5 Zi.-Whg. ab 65 m², gern m. Blk./Terr., EBK u. Stellpl./Garage. Auf Ihren Anruf o. Ihre Zuschrift freue ich mich: 07731/72602 ab 19 h, 0151-17866726, k.lenz@wochenblatt.net

2 Zi.-Whg. in Singen
dringend gesucht, ab 400.- € KM, Tel. 0172-3971854

2 Zi.-Whg. Singen
dringend ges., Tel. 0151-23337521

3 Zimmer

3-4 Zi.-Whg. Gottmad.,
Biet., Riel.-Worbl., Hilz., m. Süd-Blk. o. Terrasse von Ehepaar Anf. 50 dring. ges., 07731/74223 ab 18 h

Suche helle 3-Zi.-Whg
(vordere Höri) Moos bevorzugt. Ich freue mich über Ihren Anruf! Mobil 0173-3208643 ab 12:00 Uhr

Ehepaar, Mitte 50 Jahre,
Schichtführer u. Altenpflegerin, su. 3 Zi.-Whg., ca. 80 m² in Volkertsh., 07774-9395410, 0172-6286069

3 Zi.-Whg. dringend
von 2 Erwachsenen und 1 Kind in Gottmadingen gesucht, bitte melden unter Tel. 0177-7705492

Vermietungen

1 Zimmer

1 Zi.-ELW-Whg. 56 qm
Volkertsh., FBH, EBK m. Waschm., Terrasse, 380.- € KM + NK + KT, ab 1.9., 0152-03703481 ab 18 h

2 Zimmer

2x 2-Zi.-Whg. Gottmadingen
1x 54 m², KM 338,– €
1x 51 m², KM 273,– €
NK 180,– € + KT, zzgl. Betreuung
AWO-Seniorenwohnanlage
Tel. 07731 / 958094

Singen-Nord
kl. 2 Zi.-Whg., ca. 40 m², neu saniert, EBK, Bad, Blk., KM 460.- € + NK + KT, Tel. 07731/948900

3 Zimmer

3 Zi.-Comfort-Whg.
in Steißl., Neubau, Erstbezug, sehr schön, 97 m², gr. Blk., Aufzug, Südwest-Seite, Alpensicht, Ortsrandlage, 200m z. Ortskern, auf Wunsch Garage, 07738/9398963 ab 19 h

Qualitätsumzug
mit Tiefpreisgarantie
Wieland
UMZÜGE NAH UND FERN
Rufen Sie an. ☎ 07731 - 62535

3 Zi.-Whg., DG,
(Parkett + Steinböden), EBK, Keller, Garage, Wasch-/Trockenr., Gartenben., kein Blk., keine Tiere, ruh., aber zentr. Lage in Gottmadingen, Energieausweis vorh., 530.- € + 40.- Garage + NK + 2 MMKT. Zuschriften unter 115362 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Büsingen Schulviertel
schöne 4 Zi.-Whg. im 1. OG, 102 m², modernes Dusch-/Wannenbad, Blk., EAW 138 kWh, zum 1.9. zu vermieten, KM 870.- € + NK 190.- € + KT, Tel. 0151-41270787

4 x 3 Zi.-Whg. in Engen
zu verm., Tel. 0171-9370605

3,5 Zi.-Whg. Stockach
104 m², EBK, Blk., Garage, ab 1.8., KM 650.- € + NK + 2 MM KT, Zuschriften unter 115366 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

4 Zimmer

Menschen helfen e.V.
Wir suchen für eine 5-köpfige syrische Familie mit drei kleinen Kindern eine
WOHNUNG IN SINGEN
Die Familie ist anerkannt als Flüchtling, darf also in Deutschland bleiben. Kaltmiete maximal 650,– € und maximal 105 m². Kostenträger ist das Job-Center. Tel. 015752153539.

Sonstige Objekte

Gaststätte in Singen
zentral gelegen, ab sofort prov.-frei günstig zu vermieten, Tel. Mo.–Do. 9–15 Uhr: 07731–61071

Achtung! Lagerräume im Hegau zu vermieten
in Gottmadingen und Raum Hegau; 20–450 m², individuell teilbar, blickdichte Wände mit Stahltüre, rufen Sie uns an unter 07731–61071

Immobiliengesuche

Häuser

Ehepaar sucht EFH
ab Jahrgang 2000 o. Grundstück 600-800 m², Raum Singen, Engen, Höri, Tel. 0041/448261946, E-Mail: kiaora2016@gmail.com,

***Interessant bei Kauf-/Verkaufsabsicht »Wohnungs- + Hausschätzungen«**
275,– € + MwSt. bis 31. 7. 2015 * ehrlich * seriös *
G. SIENER Bankkfm. Tel. 0171 / 6 20 35 41

Günstiges Haus
renov.-bedürftig, in R'zell u. Umg., Höri, Worbl., ges., 0152-34364690

Haus o. 4 Zi.-Whg.
in Singen, mind. 105 m², zum Kauf gesucht, Tel. 0172-9058835

Immobilienverkäufe

4 Zimmer und mehr

4 Zi.-Whg. in Singen
EG, 100 m², Bad mit WC, Gä.-WC, Terrasse, Garage, Stellpl., 2 Keller, Waschr., Trockenr., o. Makler, 250.000.- €, Tel. 0176-96256148

Häuser

Wohnhaus
insg. 230 m² Wfl., Bj. 70, sof. beziehb., mit ELW, parkähnl. gr. Garten, i. OT v. Sto., v. priv. zu verk., Pr. VB, Zuschriften unter 115344 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

»Wohnungs- + Hausschätzungen«
275,– € plus MwSt. bis 31.7.2015 * ehrlich * seriös *
G. SIENER Bankkfm. Tel. 0171 / 6 20 35 41

DHH Singen-West
Bj. 04, ruh. u. sonn. SW-Lage, 150 m² Wfl., Terr., Balkon, Massiv-Parkett, FB-Hzg., EBK, Komfort-Bad, Einbauschränke, Beleuchtung, Garage, 330.000.- €. Bitte unter Beifügung von Eigenkapitalnachweisen: Zuschriften unter 115364 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Haus in Riel.- Worbl.
+ 15 km, von solventer, netter Familie nach Hausverkauf als neues Heim gesucht, ab 120 m² Wfl., ab 300 m² Grdst., ralf.neu5@gmx.de, Zuschriften unter 115318 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Grundstücke

R'zell/ Umgebung
ca. 15 km Umkreis, Grundstück o. renov.-bed. Haus von privat zu kaufen gesucht, Tel. 07732-945147

Baugrundstück oder auch Abbruchobjekt gesucht!
Umkreis Radolfzell, Rielasingen, Gottmadingen, Hilzingen, Allensbach, Konstanz.
Gerne auch größere, exklusive Lage.
Tel. 0 77 32 – 9 40 64 90
E-Mail: info@bk-baukonzepte.de

Grundstück, Bauland
in Gottmadingen, ab 400 m², von junger Familie, von privat gesucht, gerne auch im Industriegebiet, keine Makler, Tel. 0151-68170585

Grundstück f. DHH
in Friedingen ges. 0152-21981309

Garten Römerziel
zu verkaufen, 0157-32390488

Ferienwohnungen

Ferienwhg. in Kroatien
ab sofort zu vermieten, Insel „Vir" mit Brückenverbindung, 55.- €/Tag, nähere Infos: Tel. 07731/926508, virlukas@yahoo.de

Computer / EDV

Laptop Toshiba 17 Zoll
Win 8 home premium, Satellite C670-18C, Intel pentium, fast unbenutzt, OVP, 1/2 Monat Gewährleistung, VB 350,- €, 0152-13275194

Landmaschinen

Su. Traktor, auch defekt
v. 500-3.000.- €, 0171-9606079

Elektrogeräte

Miele Spülmasch. 250.-
07731/9758888 o.0170-8811108

Stand-Kühlschrank
Liebherr, 196 l, A+, 2-trg. Kühl-Gefrierkombination, 142/54 l, neuw., H:137, B:55 T:63 cm, 270.- € VB, Tel. 07731/23953

zu verschenken

Tageslichtröhre
JBL Solar Nature Ultra T5, Durchmesser 16 mm, unbenutzt, originalverpackt, 1200 mm, 54 W Süßwasseraquarien Tageslicht-Vollspektrumröhre, besonders hell für alle Aquarien, sehr geeignet für Malawi- u. Tanganjika-See Aquarien, Farbtemperatur 9000 K, 3400 lm, CRI 90 +, zu versch., T. 0172-6522317

Dring. Gnadenplatz
für fitte 9-jährige Bernardinerhündin, sie ist unkompliziert, stubenrein u. kann alleine bleiben, mit Kindern kein Problem, auch für Senioren geeignet, Auskunft per WhatsApp o. SMS: 0162-3308072

Flohmarktartikel
mehrere Kisten zu verschenken, Tel. 07735/440396

Antik-Ledercouch
3-Sitzer, braun, mass. Holz-Untergestell, L 2,68m, abnehmbare Rükkenlehnen zu verschenken. Tel. 0177-7533281

Sofa-Rundecke
mit Sessel an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 07731/23213

Gelenkarm Markise
5 x 2 m, guter Zustand, Tuchnähte stellenweise offen, komplett mit Konsolen für Wandbefestigung, an Selbstabholer zu verschenken. Tel. 07731-42966

Aquariumfische
in Engen zu verschenken, Tel. 07733/9967989, 9-20 Uhr

Hochdruckreiniger
ca. 7 J. alt, funktionsfähig, zu versch., delphinvonmeeer@aol.com

Trampolin
Durchmesser 3 m, ohne Netz, zu versch., Tel. 07731/49839 ab 14 h

Badezimmerschrank
weiß, 5 Schubladen + Tür mit Fachboden, ca. 65x35x80 cm, an Selbstabholer zu verschenken. Tel. 0175-7593771

Schrankwand
Eiche rustikal, 3,20 m, Couchtisch, Buche schwarz gefliest, an Selbstabh. zu versch., 0160-5136636

4 Schwertträger
hübsch, gesund, wg. Platzmangel zu verschenken, die Fische sind zw. 4 u. 6 cm groß, 2 Männchen u. 2 Weibchen, sie können in Singen abgeholt werden, 0176-63681234

Doppelbett
im Landhausstil, Kiefer massiv matt, mit Rost, Matratzen, 2 Nachttische u. kl. Kommode an Selbstabh. zu versch., 07533/9972552

An Studenten
der Soziologie, Psychologie u. Pädagogik, mehrere ganze Jahrgänge der Fachzeitschrift „Psychologie Heute" zu versch., 07533/9972552

Verkäufe

Erw. Videos, DVDs, CDs
Magazine, Bücher, 0174-5477924

Brennholz
zu Sommerpreisen! Buche, frisch oder trocken, ofenfertig, zuzüglich Zufuhr oder Selbstabholung. Näheres auf Anfrage: 07732/56422

Edelstahlkaminrohr
³25/30 cm Durchmesser, H: 16 m; 24er Fichtenbretter, L: 3 und 4 m; Holztreppe; Schiebetüre; Tel. 07731/74067

Industrieschiebetor
verzinkt mit senkrechten Stäben, L: 7 m, H: 1,60 m, Tel. 07731/74067

Oleander und Kaktus
zu verk., Tel. 07731/74067

Gekko Gerüst,
Betonmaschine, Ausziehböcke, Birnbaumplatten, Holzleitern, gebr. Jalousie, Silomatanlage, Pr. VB, Tel. 07731/74067

Mobile Klimaanlage
Siemens Pa 0820 M, VB 150.- zu verk., Tel. 0151-10972887

Dienstleistungen

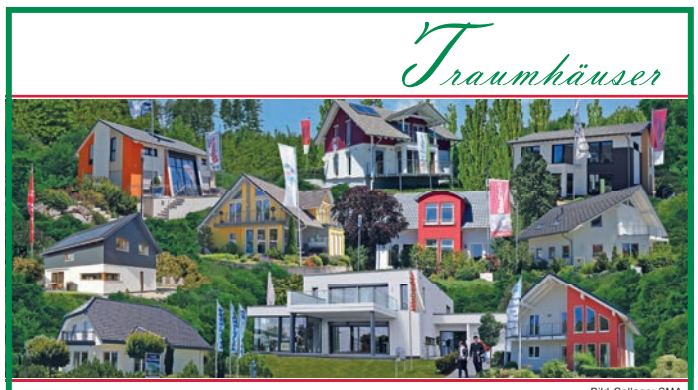
Übersinnliches?
Hellsehen nach altüberliefertem Wissen aus uralten Quellen. Sofort Auskunft erteilt int. Parapsychologe.
0171/6213622 oder Praxis 07551/68182

Haushaltsauflösung, Entrümpelung
An- und Verkauf Martinek
Radolfzeller Straße 46a
78467 Konstanz
Telefon 0 75 31-3 61 27 01

MIT EINER FÜLLE VON ANGEBOTEN

WOCHENBLATT

BAUEN UND WOHNEN



KONTAKTE

Agentur – KN – Fürstenbergstr. 60
07531 – 61781
www.evas-heissegirls.de
1 Stunde 80,– €

NEU: Sende jetzt mit Deinem Handy das Stichwort **"NEU"** per SMS an **0177 - 178 11 77** und du erhältst private Kontaktvorschläge Inkl. privater Rufnummer direkt auf Dein Handy! Für SIE und IHN jeden Alters! Normale Handygebühr!

Alexandra	**0176/75647699**
Ariana	**0176/86183576**
Daria	**0176/37184830**
Ellie	**0176/35800653**
Nella	**0176/75383242**

Das Wochenblatt lässt die Verteilqualität regelmäßig überprüfen. Wir bitten Sie daher bei einem Anruf bezüglich Zustellqualität um Ihre Unterstützung. Herzlichen Dank – Singener Wochenblatt + Direktwerbung

Musik

Dirigent (m/w) gesucht
Der MV Binningen e.V. sucht zum nächstmöglichen Termin einen engagierten Dirigenten. Wir sind derzeit 20 aktive Musiker/-innen und unser Repertoire umfasst die traditionelle, moderne Blasmusik, sowie Stimmungs- u. Unterhaltungsmusik! Interesse? Kontakt: 1. Vorsitzender Josef Hiestand, Tel. 07739-1576

Möbel

2-4 mod. Lederstühle,
schwarz, ital. Design, Stck. 50.- €. Tel. 07775/9395887

Ledersofa, schwarz,
3-Sitzer, L. 2 m, mod. Form, VB 250.-. Tel. 07775/9395887

2 St. gebr. Glas-Vitrinen
an Selbstabh. für je 80.- € VB zu verk., Tel. 0174-6417424 ab 18 h

Wohnzi.-Tisch Marmor
L.: 1.90 m, B.: 0.95 m, H.: 0.60 m, gegen Abholung zu verk. f. 400.- VB. Tel. 0151-46604471

Stellenangebote

Zuverläßige Putzhilfe
von gepflegtem 2-Pers.-Haushalt, in Bohlingen, 3-4 h/Wo. gesucht, Zuschriften unter 115351 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Putzfrau gesucht
als Haushaltshilfe in Bietingen, 1 x wtl., 3-4 h, Tel. 0170-2948023

Zuverl. Pflegefachkraft
auf 450.- €-Basis in Si. von priv. ges., bettlägrig (MS), 07735/8426

Putz- u. Bügelhilfe
Wer reinigt mir die Wohnung in Gottmadingen und bügelt meine Wäsche? 2 Std. in der Woche am Abend. Tel. 0173-3135298 ab 18 h

Mobile, dtschspr. Hilfe
f. Haush. und Einkäufe, wöchentl. 3x2Std. nach Böhringen ges., Zeit nach Abspr., Zuschriften unter 115367 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Pflegekraft f. 1 Monat
Welche ältere Dame könnte meine pflegeb. Mutter im August Tag- und Nacht betreuen? 07771/3598

Haushaltshilfe in Si.
1 x wtl. ges., Tel. 07731/8856696

Reinigungskraft
für 2-3 Std./Woche in Aach gesucht, bei Interesse bitte telefonisch melden unter 07774/93120

Haushaltshilfe i.R. Sto.
für 3 Zi.-DG-Whg., alle 1-2 Wochen, ca. 1,5 h gesucht. Biete faire Bezahlung, diskrete Wohnlage. Tel. 07771/4681

Vergebe Gartenpflege
u. Pflege rd. ums Haus in R'zell, nach Vereinb., Tel. 0171-2735433

Suche in Si-Nord
zuverl. Hilfe, die m. unserem behinderten Sohn, Di, Do, Sa, 11-13 Uhr spazieren geht, gg. Bezahlung, steuerfr./versichert, 07731/7839486

Reinigungskraft,
versiert, deutschsprachig, für anspruchsvolles Privathaus (Natursteinböden, Schreinerarbeiten) langfr. für ca. 8 Std./Wo., i.R. Singen gesucht. Aussagefähige Zuschriften mit Lichtbild erwünscht an: Zuschriften unter 115354 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Stellengesuche

Maler u. Lackierer
sucht Nebenjob, 0157-74485503

Übernehme Malerarbeit,
Renovierung, Umzug, Bodenverlegung, u.a., Tel. 0160-8432431

Ich, w., 41, su. Minijob
habe in folgenden Bereichen Erfahrungen: Gastronomie, Putzen, Altenpflege, Kinder, Tiere, auch Hundeerziehung u. Betreuung. Bitte nur seriöse Jobangebote per WhatsApp oder SMS: 0162-3308072

Zuverl. Frau sucht
Hausarbeit. Tel. 0175-2136738

Zuverläss. Bodenleger
übernimmt Parkett-, Laminat,Teppich u. Parkettsanierungsarbeiten. Sauber u. günstig. 0163/5284505

Festanst. in Tagschicht
Mo-Fr, für div. Arbeiten von Mann, 46 J. gesucht, 0176-26602318

Gipser und Maler
sucht Arbeit als Nebenjob, Tel. 0173-3092935

Putzfee sucht Arbeit
Raum Si. + CH, 0176/20300278

Unterricht

Lernen mit Her(t)z*
☞Nachhilfeunterricht *
☞intensive Prüfungsvorbereitung *
☞Hilfe zur Selbsthilfe *
☞ soz.päd.- psycholog. Beratung*
☎ SI 18 23 24 * RZ 823 95 51
www.bbc-lernherz.de

www.abacus-nachhilfe.de
Bessere Noten in der Schule:
Note 1,8 INFRATEST bundesw. Elternbefragung August 2007
Einzelnachhilfe
– zu Hause –
im gesamten Landkreis Konstanz
Erfahrene Nachhilfelehrer erteilen intensiven Einzelnachhilfeunterricht in allen Fächern (z.B. Mathe, Engl., Frz., Deutsch u.a.) für alle Klassenstufen und alle Schularten beim Schüler zu Hause.
ABACUS Nachhilfe GmbH
Tel. 0 75 31/69 27 55

BESTELLSCHEIN FÜR IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE / MIT BILD

86.572 Exemplare wöchentlich im Landkreis Konstanz

Chiffre € 4,60 oder Mailchiffre € 4,60 (je zwei Chiffre-Zeilen). Zusendung einmalige Gebühr € 4,–.
Bei Bankeinzug zzgl. € 0,25 Bearbeitungsgebühr. Nach jedem Wort und Satzzeichen bitte ein Leerfeld lassen!

IM INTERNET: www.wochenblatt.net

Fettgedruckte Überschrift — 3,90 €

Anzeigentext

1 Zeile	6,35 €
2 Zeilen	8,80 €
3 Zeilen	11,25 €
4 Zeilen	13,70 €
5 Zeilen	16,15 €
6 Zeilen	18,60 €

Name: _____

Straße: _____

Ort: _____

Telefon: _____

ANZEIGENSCHLUSS: DIENSTAG, 18.00 UHR

Abbuchungserlaubnis
Konto-Nr.: _____ BLZ: _____

Bank: _____

Datum u. Unterschrift: _____

Jetzt sind Sie gefragt! Erhalten Sie das Wochenblatt:

- ☐ regelmäßig mittwochs
- ☐ regelmäßig donnerstags
- ☐ regelmäßig später
- ☐ unregelmäßig
- ☐ nie
- ☐ ich wohne außerhalb des Verbreitungsgebietes
- ☐ Anzahl der Leser ab 14 Jahren im Haushalt

Uns liegt Ihre Zufriedenheit am Herzen. Aus diesem Grund befragen wir einzelne Kunden. Dürfen wir auch Sie hierzu telefonisch befragen? Der Zeitaufwand beträgt etwa 1 Minute. Mit der Befragung bin ich einverstanden: ☐ **ja** ☐ **nein**

Schöne Kommode

Liebhaberstück, gut erhalten, Größe B 130 x H 85 x T 60 cm, Preis VB, Tel. 01234/1234xy abends

Ihre Fotos können Sie persönlich, auf Stick, via Internet od. per E-Mail an kleinanzeigen@wochenblatt.net übermitteln.

Bild, 4 fbg., 35 mm hoch zzgl. 8,- €

Chiffre-Anzeige
- ☐ Offerten zusenden
- ☐ Ich hole die Offerten auf der jeweiligen Geschäftsstelle ab.
- ☐ Mailchiffre

Meine E-Mail-Adresse: .....

Sind Sie einverstanden, dass der Verlag bei Chiffre-Anzeigen die Angebote zu Prüfzwecken öffnet und gewerbliche Angebote aussortiert ?

☐ **ja** ☐ **nein**

WOCHENBLATT

SINGEN · Hadwigstraße 2a
Tel. 07731/8800-20 · Fax 07731/8800-86

RADOLFZELL · Untertorstraße 5
Tel. 07732/9909-0 · Fax 07732/9909-99

STOCKACH · Talstraße 5a
Tel. 07771/9331-0 · Fax 07771/9331-33

Tiermarkt

Kind.-Jugendreitferien
in Sto.-Wahlwies B'see in den So.-Ferien noch Plätze frei. Info www.reiterhof-frieden.de T. 07771-3598

Biete Offenstallplatz
für Wallach, Weiden vorhanden, Nähe Markelfingen, mit Selbstbeteiligung, 0152-03502981 ab 18 Uhr

300 l Aquarium
mit Innenfilter und Rückwand, VB 350.- €, Tel. 0157-70622172

Kater Aron, rot-weiß
kastr., ca. 9 J., su. sehnlichst geduldiges Zuhause m. Freigang. Tierschutzverein R'zell, 07732/7463

Hauskatze Nucki
ca. 15 J. wünscht sich liebev. Heim m. Balk. Tierschutzver. 077327463

Aria, schüchterne
3-farb. Katze, kastr., ca. 3J. sucht Zuh. m. Herz u. Freigang. Tierschutzverein R'zell, Tel. 07732/7463

2 Wellensittiche
+ Käfig u. Zubehör, 90.-. Tel. 07731/9758888 o. 0170-8811108

Große Frontosa
5 Stck. 120.- €, Aquarium, 150x55x62 cm, 2 J., gebogene Frontscheibe, 405 l, Pr. VB. Eck-Aquarium, ca. 150 l, 150 cm hoch, 150.- €. Tel. 0176-24693276

Reitbeteiligung
Su. zuverlässige u. erfahrene Reitbeteiligung für 9-j., brave Stute in Rielas.-Arlen, Tel. 07731-827790, Mail: grasser.neuro@t-online.de

2 Meerschweinchen
m. Stall/Gehege gesucht, Tel. 07738/937639

Zugelaufener Kater
abzug., kastriert, ca. 6 J. alt, vermutl. ausgesetzt, schw.-grau getigert, gesund u. munter, sehr zutraul., verschmust, freundl. Wesen, kommt gut mit anderen Katzen/Katern aus. Da wir ihn nicht behalten können, su. wir einen tierlieben Menschen, der ihm ein gutes Zuhause geben möchte, 07733/9963963

Schmidt Hundebox
Original, wenig gebraucht, wie neu, H/T/B: 60/73/68, NP 318.- €, VB 190.- €, muss abgeholt werden, Tel. 07736/7322 (AB)

Verschiedenes

Suche alten Bauwagen
mit Rädern. E-Mail: i.jordi@wochenblatt.net, Tel. 0 77 31/88 00-46

Suche kostenlos
f. Asylbewerber-Familien i.R. Stockach: Kleidung u. Schuhe (0 J. - Erw.), kl. Teppiche, Hausrat, z.B. Geschirr, Besteck, Wasserkocher, Toaster, Backbleche, Kinderspiele, Ki.-Fahrräder, Ki.-Roller, Ki.-Dreirad, etc., Bälle. Tel. 07771/876757

DJ + Livemusiker
für ihr Fest, Tel. 0175-5209917

Wer verschenkt
f. Rumänien, Möbel, Fahrräder u. Roller, auch defekt, Elektrogeräte, Sportgeräte, Musikanlagen, Kinderbekl., Spielzeug, nette Flohmarktartikel, Konststofffenster? Bitte alles anbieten, Tel. 0151/63264548

Wer verschenkt
mech. Schreibmaschine ? Tel. 07732/1308250

Rolladenfachmann
gesucht, Tel. 07731/909393

Antiquitäten

Bilger Brauerei
Große Sammlung an Krügen, Gläser, Schilder zu verk., Tel. 0179-4527861 ab 16 Uhr

Antiker Schrank

Weichholz + Furnier, Glasfront, B/H/T: 108/197/36 cm, sgt. Zust., VB 500.- €; 2 Loom Geflecht-Stühle, beige, VB 50.- €, 0172-1026808

Für den Wassersport

Segelboot 6,5 m
4 Schlafplätze, slipbar, Hubkiel mit Außenborder u. Trailer, VB 2.800.- €, Tel. 0171-6800174

Haushaltsauflösung

Wg. Umzug abzugeben
günstig: echter Teppich, ca. 3 x 3 m, braun mehrfarbig, Gartenschlauch, Wäschespinne mit Ständer, Kommode aus der Gründerzeit, ältere Küche ohne Elektrogeräte, Bücher, Tel. 07771/9176888

Flohmärkte

Garagen-Flohmarkt
am Sa., 4.7., 10 - 16 Uhr, Danziger Str. 20, Singen, „Damenbekleidung, Haushaltswaren, Elektro-, Sport-, Deko-Artikel, uvm.". Es lohnt sich!

Zum Verlieben

Der Sommer kommt,
bringst Du mir den Sonnenschein ins Herz? Er, 57 J., 1,79 m groß, sucht auf diesem Wege sein Glück. Du suchst wie ich eine Partnerschaft aufgebaut auf Treue, Liebe u. Geborgenheit, Dir fehlt auch das Kribbeln im Bauch bei wunderbaren, romantischen Stunden, dann trau Dich, möchte Dir gerne alles geben. Zuschriften unter 115369 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Natürlicher Er, 44 J.,
1,76 m groß, sportlich, möchte Sie kennenlernen für eine feste Beziehung. Zuschriften unter 115363 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Frau mit Hund
su. Mann mit Herz, der wie ich, 56 J., NR, hübsch, natürlich, einfühlsam, Spaziergänge i.d. Natur liebt, gemeinsames Grillen, Chillen, kl. Ausflüge usw., Du bist zw. 53 u. 60, bodenständig, tierlieb, fürsorglich u. wünscht Dir auch eine ehrl. Beziehung, dann schreibe mir. Zuschriften unter 115365 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Hey, ich bin
aufgeschlossen, lebenslustig, humorvoll, und auch tierlieb, Jahrgang 1964, der vom Allein sein die „Schnauze" voll hat. Wenn hier draußen eine Frau dabei sein sollte, der es genauso geht, lass es mich wissen. Tel. 0176-90745962

Sommerfantasie
Sich an den Händen halten, in der Natur spazierengehen, die Nähe des anderen spüren, Arm in Arm den Sonnenuntergang am Bodensee genießen. Er, 60 J., gefühlvoll, tolerant, freut sich auf Deine Zuschrift unter 115368 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

AUTOMARKT

Kaufe Autos
alt/neu, Unfall, m./o. TÜV
Tel. 0176/10469763

Kaufe Wohnmobile & Wohnwagen
03944-36 160 www.wm-aw.de FA

DIE GEBRAUCHTWAGEN-PROFIS DER REGION
AUTOZENTRUM Bodensee
Herrenlandstraße 62, 78315 Radolfzell
Tel. 07732 / 82334-99
www.autozentrum-bodensee.de

Kaufe alle Autos
PKW, LKW, Busse, Gel.-Wagen
TÜV, KM, Unfall, Motorschaden
– egal, auch sonntags ! –
Tel. 0 77 31 / 14 79 749

Wir kaufen Ihr Auto
Tel. 0 77 31 / 14 48 42
Unger Automobile, Singen

AUTOHAUS SINGEN
www.autohaus-singen.de
Tel. +49 (0)7731 91 2000
Laubwaldstraße 1 n D-78224 Singen
E-Mail: info@autohaus-singen.de

Ford

Mondeo Fließheck 1,6 l
Bj. 95, 145Tkm, TÜV/ASU 2/17, 8-f. ber., LMF, neuw. WR, ZV, SD, VB 550.- €, Tel. 0176-94428513

Kaufe alle Autos ohne TÜV, alt, NEU
Fon 01522-1002945

KA-Sport 1,6 l, EZ. 12/04
91Tkm, TÜV/HU neu, viele Extras, 2.900.-. Tel. 0175-1995031

Mazda

6
Bj. 04, 109Tkm, silber, 3.700.- €, Tel. 07731/917526

3, Benziner 1,6 l, Bj. 03,
190Tkm, 3.200.- € VB, 07731-8276688, 07731-3829232 ab 15 h

Mercedes

S-320 Typ 140, 6 Zyl.

ein Traum für Kenner u. Liebhaber, Original-Topzust., 1.Hd., brilliantsilber, el. verstellbare Sitze, Sitzhzg., Leder schwarz, 5-Gang-Autom. Radio-MB Spezial, CD-Wechsler, Parktronic vorne/hinten, Klima, 9-f. ber. Alu, 07738/9398963 ab 19 Uhr

Opel

Astra-F-CC VK
Automatik, TÜV 12/15, 8 Reifen S/W, 500.- VB. T. 0157-86285886

Corsa C
60 PS, Bj. 06, Klima, Servo, 8-f. ber., TÜV u. ASU neu, 120Tkm, 2.400.- €, Tel. 0160-92364605

Chevrolet

Captiva 2.0 l 4 WD
Diesel, Allrad, Bj. 06, 105Tkm, 150 PS, 9.000.- € VB, 0162-3385454

Renault

Twingo
55 kW/75 PS, Bj. 03/03, TÜV 08/16, 95Tkm, blaumet., SD, Leder, techn. einwandfrei, 1.700.- €, Tel. 0170-4808826

Twingo, Bj. 01,
60 PS, 145Tkm, 8-f. ber., Klima, VB 1.400.- €, 0151-17816366

VW

Golf V Goal 1,4
2-trg., Bj. 06, 132Tkm, TÜV 8/16, scheckh.-gepfl., 8-f. ber., Kupplung u. Zahnriemen neu, 4.900.- €, Tel. 0171-6878696

Golf IV Cabrio
Bj. 99, 130 Tkm, zu verk., VB 1.700.- €, Tel. 07731/67691

Lupo
rot, zum Ausschlachten, 300.- €, Tel. 0170-7225736

Polo Kombi, TÜV 04/16,
Bj. 00, 1.590,- €, T. 0160-5866333

Golf 4 5-trg. Klima
129Tkm, TÜV + Zahnr. neu, 8-f. ber. € 2.650.- T. 0176-99234486

Cabrios

Renault Megane Caprio
Diesel, TÜV neu, gr. Plakette, Bj. 04, sehr gepfl., VB 8.450.- €, Tel. 07774/9259359 ab 20 Uhr

Peugeot 207 CC

neuw., schwarz, Bj. 12, 7.800 km, HU/AU neu, Klima, Ganzjahresreifen, gr. Umweltplakette, usw., wg. Anschaffung eines Hundes günstig zu verk., 13.999.- €, 07731/23166

Wohnwagen / -mobile

Suche billigen Wohnwagen
Tel. 0171/6533036 gew.

Familie su. Wohnwagen
bis ca. 3.500.- €, 0171-9606079

Sonstige Modelle

Altautos werden kostenlos
zur Entsorgung abgeholt. Tel. 01 71 / 8 35 46 13

Suche Auto
Zustand egal. Tel. 0160-95993548

Kfz.-Zubehör

Su. gebr. PKW Reifen
und LKW Reifen und alte Batterien, Tel. 0171/9002225

Heck-Fahrradträger
neuw., Thule, 40.- €, 07731/22766

Zweiräder

AUER GRUPPE
Motorradzentrum Stockach-Zizenhausen
DUCATI HONDA
Meßkircher Str. 125a
78333 Stockach-Zizenhausen
Tel: 07771 / 91434 - 0
Email: zizenhausen@auer-gruppe.de

Motorroller 50 ccm

neu, Motoworx Titano, nur 140 gefahrene km, 950.- € VB, aus gesundheitlichen Gründen zu verkaufen, Tel. 0172-1657208

Honda 500 CBF
Bj. 05, kW 42, 16Tkm, ABS, unfallfr., sehr gepfl., VB 2.890.- €, Tel. 07731/791589, 0157-85059157

Suzuki V-Strom DL 650
EZ 06/10, 1. Hd., TÜV bis 07/16, 14Tkm, 68 PS, 3.800.- € VB, Tel. 0175-1626814

AUER GRUPPE
Motorradzentrum Stockach-Zizenhausen
Indian VICTORY
Meßkircher Str. 125a
78333 Stockach-Zizenhausen
Tel: 07771 / 91434 - 0
Email: zizenhausen@auer-gruppe.de

Suzuki Roller 125 ccm
11 kW, TÜV neu, blau, 23Tkm, Top Case, VB 700.- €, 07732/943625

Kreidler Florett, Bj. 76,
23Tkm, 3-Gang Fußschaltung, leicht rep.-bed., sgt. Zust., zu verk., Tel. 0179-4527861 ab 16 Uhr

Suzuki 1200/S Bandit
Bj. 04, TÜV 08/16, 20.300 Km, 2.200.- €. Tel. 0171-9224908

WOCHENBLATT ONLINE,
WWW.WOCHENBLATT.NET
WOCHENBLATT

HONDA
The Power of Dreams

HalbeHalbe

Jetzt zum halben Preis einsteigen und vollen Fahrspaß genießen.

In drei Jahren den Rest zahlen, finanzieren oder zurückgeben.

ab 23.490 € 11.745 €*
ab 16.990 € 8.495 €*
ab 21.890 € 10.945 €*

Der günstigste Weg zu Ihrem Traumwagen:

Zahlen Sie 50%* für einen neuen Honda CR-V, Civic oder Civic Tourer (Anzahlung kann auch Ihr Gebrauchter sein) und fahren Sie 3 Jahre lang kostenfrei – ohne Zinsen, ohne Raten.

Danach können Sie sich entscheiden: den Rest zahlen, den Rest finanzieren oder den Wagen einfach zurückgeben**.

* 50% der UVP von Honda Deutschland
** gemäß Rückkaufbedingungen

Ein Angebot der Honda Bank GmbH, Hanauer Landstraße 222-224, 60314 Frankfurt/Main. Anzahlung: 50% des Kaufpreises. 2. Hälfte (50%) Gesamtkreditbetrag. 36 Monate Zahlpause. Gesamtfahrleistung 45.000 Kilometer. Effektiver Jahreszins 0,0%. Sollzins p.a. gebunden für die gesamte Laufzeit 0,0%. Danach Begleichung des Restbetrags oder Finanzierung der Restsumme oder Rückgabe des Fahrzeugs (gemäß Rückkaufbedingungen). Gesamtkreditbetrag entspricht dem Nettodarlehensbetrag. Angebot gültig für Privatkunden bis 31.08.2015.

Kraftstoffverbrauch der genannten Modelle in l/100 km: kombiniert 7,7–3,6. CO_2-Emission in g/km: 179–94. (Alle Werte gemessen nach 1999/94/EG.)
Abbildungen zeigen Sonderausstattung.

FUGEL

Auto Fugel OHG, Im Eschle 13, 78333 Stockach
Tel.: 0 77 71/87 98-88, Fax: 0 77 71/87 98-89
E-Mail: verkauf@hondafugel.de, Internet: www.hondafugel.de
Mo.–Fr. von 8.00–18.00 Uhr und Sa. von 9.00–13.00 Uhr für Sie geöffnet

Kreditvermittler der Honda Bank GmbH.

IHR ZUVERLÄSSIGER OPEL PARTNER FÜR DIE REGION
SCHÖNENBERGER Autohaus
A. Schönenberger GmbH
Steißlingen · 07738/92600
Radolfzell · 07732/92800
www.opel-schoenenberger.de

SINGEN.de Bildergalerien

Feiern vor nächstem Schritt

Bernd Uelzen übernimmt die Leitung in der Kläranlage Ramsen

Ramsen (of). Mit einem Festakt und einem anschließenden Tag der offenen Türe wurde für die Kläranlage Bibertal-Hegau am Samstag eine weitere Investition über 5,5 Millionen Euro erfolgreich abgeschlossen. Singens OB Bernd Häusler wies in seiner Ansprache zum Festakt darauf hin, dass durch diese Investition die Reinigungsleistung vor allem im Winter deutlich verbessert werde. Häusler würdigte in seiner Festrede die besondere Bedeutung der Kläranlage für die Industriestadt, die immerhin 55 Prozent der Klärleistung in Ramsen beansprucht, wo 1976 nach Investitionen von damals 65 Millionen D-Mark eingeweiht werden konnte, die beispielhaft für Kooperationen über die Grenze hinweg sei. Das wirkliche Vertrauen dokumentiere, dass eine im Hegauer Zulaufkanal an der Grenze eingebaute Schikane nun auch in 2013 abgebaut wurde. Offensichtlich fürchte man nun auch keinen Menschen- und Warenschmuggel mehr durch die Unterwelt, so Häusler nicht ganz ernst im Festzelt. Gemeindepräsidentin Evelyn König Moser bedauerte ein wenig, dass man damals beim Bau noch den einen oder anderen Rappen zum Wohl der Gemeinde hätte herausschlagen können. Freilich sei das Klärwerk fürs Dorf unverzichtbarer Faktor geworden. Die Schaffhauser Regierungsrätin Ursula Hafner-Wipf wies in ihrer Ansprache darauf hin, dass man in der Abwasserreinigung freilich nie fertig sei mit investieren. Denn in der Schweiz wollen die Umweltbehörden nun mit einem groß angelegten Programm sogenannten Mikroverunreinigungen zu Leibe rücken, Rückständen aus Medikamenten zum Beispiel. Zwei der Pilotprojekte würden im Kanton Schaffhausen umgesetzt, dazu gehört dann auch die Kläranlage Ramsen. Um diese Zukunftsaufgabe zu finanzieren, werde für die Abwasserproduzenten – auch auf deutscher Seite – ein Solidaritätsbeitrag von neun Franken pro Jahr erhoben. Wie das auf deutscher Seite gehandhabt wird, sei noch nicht geregelt, wurde auf Anfrage des WOCHENBLATTs mitgeteilt.

Die Einweihung der Erweiterung war auch mit einem markanten Wechsel verbunden. Klaus Bölling, seit 1988 als Leiter des Klärwerks tätig, wird in wenigen Wochen in den Ruhestand übertreten. Sein Nachfolger, Bernd Uelzen aus Bremen, ist seit 1. April vor Ort. Die Einweihung wurde mit der Übergabe des riesigen Schlüssels von der Einweihung an den neuen Leiter vollzogen.

Bernd Uelzen, Singens OB Bernd Häusler, Gemeindepräsidentin Evelyn König, Regierungssrätin Ursula Hafner und Klaus Bölling freuen sich über die abgeschlossene Bauetappe in Ramsen. swb-Bild: of

Bilder vom Festakt gibt es unter bilder.wochenblatt.net.

Amadeus Sauter aus Überlingen am Ried legt Trombosestrümpfe zusammen, um sie anschließend zu verpacken. swb-Bild: aj

Gelebte Inklusion

Chance für gehandicapte Menschen

Singen (aj). Am Hegau-Bodensee-Klinikum Singen wird Inklusion schon lange gelebt - dank der Aufgeschlossenheit und Bereitschaft von Thomas Kaiser und seinem Team. Kaiser ist Teamleiter des Bereichs Logistik am Krankenhaus. In der Wäschezentrale und der Warenannahme beschäftigt er insgesamt fünf Menschen mit Behinderung. Dabei arbeitet er mit verschiedenen Einrichtungen zusammen: der Caritas-Werkstätte St. Pirmin in Singen, der Berufsvorbereitenden Einrichtung BVE Konstanz, deren Träger der Landkreis ist, und dem Paritätischen Wohlfahrtsverband. Martin Fuchs (49) aus Beuren am Randen arbeitet eigentlich in der Caritas-Werkstatt St. Pirmin. Seit fast zwei Jahren arbeitet er jedoch auch an seinem Außenarbeitsplatz im Klinikum in der Warenannahme und im Zentrallager. Mit viel Engagement verrichtet er selbstständig sechs Stunden täglich seine Aufgaben. Eifrig bei der Sache ist auch Amadeus Sauter aus Überlingen am Ried, der gerade ein Praktikum im Krankenhaus macht. Er besucht die zweijährige berufsvorbereitende Einrichtung (BVE), die junge Menschen nach der Förderschule, der Schule für Geistigbehinderte oder eben der inklusiven Beschulung auf das Arbeitsleben vorbereitet. Im Krankenhaus arbeitet er in der Wäschezentrale. Zu den Aufgaben des 18-Jährigen gehören unter anderem das Abholen der Schmutzwäsche auf den Stationen. Thomas Kaiser ist voll des Lobs für seine Schützlinge mit Handicaps. Sie seien alle »hoch motiviert«.

Färbe in Verlängerung

Singen (of). Das Singener Kneipentheater »Die Färbe« geht mit seinem aktuellen Stück »Gemischtes Doppel« nochmals in Verlängerung. Die extrem turbulente Komödie von Daniel und Agnès Besse, mit dem Regisseur Peter Simon, wird so stark nachgefragt, dass das Stück nun bis zum 11. Juli gespielt wird.
Vorstellungen sind jeweils von Mittwoch bis Samstag, 20.30 Uhr. Reservierungen unter 07731/64646.

Schlossberg-Open in Singen

Singen (swb). Zum Spaß-Turnier »Schlossberg-Open« für einen guten Zweck wird auch in diesem Jahr wieder von Privatpersonen eingeladen. Und das bereits zum zehnten Mal. Treffpunkt dafür ist am Samstag, 11. Juli, um 15.30 Uhr in der Bahnengolfanlage Singen beim Berliner Platz. Anmeldungen, mit Angaben Personenanzahl (Erwachsen/Kinder), werden bis zum 3. Juli an timoneu@web.de erbeten zur besseren Planung. Die Siegerehrung und ein gemütliches Beisammensein mit einer Tombola und Versteigerung findet nach dem Turnier ab etwa 18.30 Uhr in der Gaststätte »Trattoria Toscana« in Friedingen statt. Wie die Veranstalter des »Schlossberg-Open« mitteilten, wird der gesamte Erlös der Veranstaltung dem Verein »Menschen helfen« gespendet.

Mit 1,7 Promille unterwegs

Singen (swb). Weil er nach Zeugenmitteilungen in Schlangenlinien fuhr, kontrollierte eine Streife am Montag, gegen 22.45 Uhr in der Nordstadt einen Radfahrer. Ein durchgeführter Atemalkoholtest ergab einen Wert von rund 1,7 Promille, weshalb eine ärztliche Blutentnahme veranlasst wurde. Wegen vorangegangener Trunkenheitsfahrten war dem Mann bereits vor einiger Zeit die Fahrerlaubnis entzogen worden.

STELLENMARKT

ARBEITSPLATZ

Caritas - Sozialstation

Die Sozialstation Oberer Hegau ist auf dem Gebiet der ambulanten Alten- und Krankenpflege tätig. Mit unseren Dienstleistungen wollen wir unseren Klienten eine möglichst selbstständige und unabhängige Lebensweise ermöglichen.

Wir suchen ab sofort oder nach Vereinbarung

Examinierte Pflegefachkräfte
Altenpflege / Gesundheitspflege (m/w)

in Teil- und Vollzeit.

Sie arbeiten im ambulanten Pflegedienst mit motivierten Kollegen und bringen Ihre praktischen Pflegekenntnisse und Ihr medizinisches Wissen zur Optimierung der ganzheitlichen Versorgung des Patienten mit ein. Eine optimale Einarbeitung wird von uns sichergestellt. Durch Ihre pflegerische und soziale Kompetenz geben Sie dem Patienten stets das Gefühl, gut aufgehoben zu sein. Zur Erfüllung Ihrer Aufgaben ist ein Führerschein der Klasse B unbedingt erforderlich.

Eine tarifliche Entlohnung mit ansprechenden Sozialleistungen (Jahressonderzahlung, Altersversorgung etc.) sind für uns selbstverständlich.

Informationen über uns erhalten Sie auf www.sozialstation-engen.de. Rufen Sie uns an, besuchen Sie uns und überzeugen Sie sich selbst.
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Sozialstation Oberer Hegau
St. Wolfgang e. V.
Schillerstr. 10 a
78234 Engen
Telefon 07733/8300

Wir suchen
Auslieferungsfahrer/in
– feste Touren. Arbeitszeit mittwochs ganztägig. Bitte melden unter: Tel. 0 77 33/5 03 90

Kosmetiker/in
in Vollzeit gesucht.
Aufgabengebiete:
Kosmetik + Fußpflege + Nagelmodellage
Bewerbung unter
Beauty Concept
Breitestr. 11, 78234 Engen
E-Mail:
info@beautyconcept-engen.de

Wir suchen
flexiblen Kraftfahrer
für regionale Touren, vorw. vormittags, mit LKW bis 7,5 t und Anhänger auf 450-€-Basis
Tel. MO/DI/DO/FR 9–12 Uhr
0172-2470921
demeter Gemüsebau Kessler
Im Moosfeld 1
78224 Singen-Bohlingen

Wir suchen
Küchenhilfe (m/w)
3x wöchentlich/
auf 450-€-Basis
Kronen-Stube, Engen
Tel. 0 77 33 / 97 76 99

KINDER-CASTING
in Singen am 11.07.2015
Die größte Casting-Agentur für Kinder & Jugendliche sucht dringend für große KINO-, TV-Produktionen und Fotowerbung neue Gesichter.
Info: 0 22 34 / 9 79 38-14
sunshine-casting.com

Landgasthaus Bohl
Singen-Hausen, Auf dem Bohl 5
Aushilfen
stundenweise gesucht.
Telefon 0 77 31 / 4 92 25

Deichmann bildet aus

DEICHMANN

Was Sie wissen sollten
Sie möchten eine fundierte Ausbildung als Verkäufer/in, Kaufmann/Kauffrau im Einzelhandel. Sie suchen eine Firma, die auch nach der Ausbildung weitere, interessante Perspektiven bietet. Sie haben Lust, Neues zu lernen, Schuhe lassen Sie nicht kalt. Sie wissen, was Sie wollen – einen Job mit Zukunft und viel Raum für persönliches Engagement in einem wachsenden Unternehmen mit über 1.300 Verkaufsstellen in ganz Deutschland.

Was wir Ihnen bieten können
Sie lernen bei uns alles, was in einer Filiale passiert und was Sie für eine fundierte Ausbildung brauchen. Das meiste in der Praxis, aber vieles auch in betrieblichen Schulungen, zusätzlich zum Berufsschulunterricht. Durch Provisionen, übertarifliches Urlaubs- und Weihnachtsgeld werden Sie bei DEICHMANN als Azubi gut verdienen. Und dass Verkaufen Spaß macht, werden Sie in unserem erfolgreichen Team erleben.

Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an:
Deichmann SE, Frau Teilhof, Goethestraße 1, 78333 Stockach

Wir suchen eine Reinigungskraft für ein Objekt in Gottmadingen. **Arbeitszeiten sind: Montag – Samstag von 18.30 Uhr bis 20.00 Uhr.** Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

Jung Gebäudereinigung GmbH
Fritz-Reichle-Ring 18, 78315 Radolfzell, Tel. 07732/9591666

Wolfgang Warmbier®
Systeme gegen Elektrostatik

Wir sind ein marktführendes Handelsunternehmen im Bereich »Systeme gegen Elektrostatik« mit Firmensitz in Hilzingen am Bodensee. Unser Name steht für Qualität und Kompetenz.

Für unsere Abteilung **»Lager/Konfektion«** suchen wir eine/n

Lagermitarbeiter/in / Vollzeit m/w

Aufgabengebiet:
- Kommissionieren von Waren
- Ein- und Auslagern mittels Flurförderfahrzeug
- Konfektionieren verschiedener Handelswaren
- Allgemeine Lagerarbeiten

Ihr Profil:
- Abgeschlossene handwerkliche Berufsausbildung
- Erfahrung mit Lagerarbeiten
- Gabelstaplerführerschein
- Zielstrebiges, flexibles und selbstständiges Arbeiten im Team

Wir bieten:
- Gründliche Einarbeitung
- Leistungsgerechtes Festgehalt
- Sonstige soziale Leistungen
- Einen Arbeitsplatz für die Zukunft

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie uns Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen zu.

Wolfgang Warmbier GmbH & Co. KG
Systeme gegen Elektrostatik
www.warmbier.com

Untere Gießwiesen 21
78247 Hilzingen
info@warmbier.com

Postfach 1328
78212 Singen

---

jobs mit „mahlwert“

ZUM SOFORTIGEN EINTRITT

VERKÄUFER/IN

Für unsere **Fachgeschäfte** in **Radolfzell**

Sie arbeiten gerne mit Menschen, sind freundlich, engagiert und kommunikativ, dann sind Sie richtig bei uns.

TEIL-/VOLLZEIT, auch am **Wochenende.**

Gute Gründe, weshalb Sie bei uns arbeiten sollten - wir bieten mehr.

Wir bezahlen Ihren Weg zur Arbeitsstätte (Tankgutschein oder Fahrgeld). — **Mobilität**

Wir zahlen einen Zuschuss zur Kinderbetreuung. — **Familienfreundlichkeit**

Sie möchten bei uns arbeiten, müssen dafür den Wohnort wechseln? Wir unterstützen Sie bei Behördengängen. — **Unterstützung**

Sie erhalten einen Mitarbeiterrabatt von 50 % auf das komplette Backsortiment. — **Genuss**

Gemeinsame Ausflüge mit Kollegen. — **Spaß**

Beste Handwerksqualität aus Tradition.
BACKHAUS MAHL
seit 1914

Senden Sie Ihre Bewerbung mit tabellarischem Lebenslauf und Anzeigen-Nr. WBSI1506 an: Backhaus Mahl GmbH & Co. KG
Lagerstr. 18, 72510 Stetten a.k.M. | personal@backhausmahl.de

---

Wir suchen für unsere Wochenmärkte in Radolfzell und Rickelshausen flexible/n und verlässliche/n

Verkäufer/in

auf 450-€-Basis. Selbstständiges Arbeiten ist Voraussetzung.
Tel. 0152/36634941
demeter Gemüsebau Kessler
Im Moosfeld 1
78224 Singen-Bohlingen

Wir suchen per sofort je eine/n Vollzeit

KUNDENBERATER

für die Sprachen Deutsch, Italienisch oder Französisch

ComStern.de ist ein moderner Online-Shop für IT, Unterhaltungselektronik und Haushaltsware in 78244 Gottmadingen.

Zu den Aufgaben gehören:
» Beantwortung von Kundenanfragen per E-Mail, Telefon und im Online-Chat
» Beratung im Bereich Elektronik

Interessiert?
Bitte senden Sie Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Foto und Gehaltsvorstellungen an: guido.sprinkart@pcp.com

ComStern.de

Molen-Café direkt am See in Radolfzell
Wir suchen für sofort

Küchenhilfen, Jungkoch sowie Aushilfsbedienungen.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf
Tel. 0 77 32/9 59 52 92

WEHA
Baustellenwagen / Bürocontainer

Wir stellen ein:

Lackierer (m/w)
in Vollzeit
für Airless-Spritzverfahren

Fahrer LKW (m/w)
mit FS CE auf GV-Basis, 450,– €.

Bewerbungen bitte an:
Info@weha-engen.de
Vorabinfo unter Tel. 0 77 33 / 80 51

... mit der Zustellung von Wochenblättern am Mittwoch könnt ihr euer Taschengeld super aufbessern!

Bewerbt euch schnellstmöglich bei uns als

ZUSTELLER/IN

(ab 13 Jahren) für das WOCHENBLATT am Mittwoch

Informiert euch unverbindlich! Wir freuen uns über euere Bewerbung unter: E-Mail: **vertrieb@wochenblatt.net**
Telefon 077 31 / 88 00 44
Wir benötigen euere Sozial-Versicherungsnummer (falls vorhanden) und euere Steuer-Identifikationsnummer.

Wir sind für Euch da: Montag bis Donnerstag von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr und 14.00 Uhr bis 17.30 Uhr, freitags von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr.

WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

Hadwigstraße 2a · 78224 Singen

... Kollegialität und verbindliche Werte.

Verkäufer Teilzeit (m/w) bei ALDI SÜD für 19,5 Std./Woche in unseren Filialen in Gailingen, Gottmadingen, Rielasingen und Singen

Willkommen in der Welt des Handels.

Einfachheit, Konsequenz und Verantwortung sind die klaren Prinzipien, auf denen der Unternehmenserfolg von ALDI SÜD basiert. Davon profitieren unsere Kunden genauso wie unsere Mitarbeiter. Genießen Sie die Vorteile für Ihren persönlichen Berufsweg. Mit flachen Hierarchien und einem partnerschaftlichen Miteinander auf allen Ebenen. Und nicht zuletzt – mit einem krisensicheren Arbeitsplatz bei einer weltweit erfolgreichen Unternehmensgruppe. Kurzum: Starten Sie einfach erfolgreich mit weniger Einschränkungen und mehr Selbstständigkeit bei ALDI SÜD.

WAS SIE TUN
- an modernen Scannerkassen arbeiten
- die Ware kundenorientiert präsentieren
- verantwortungsvolle Aufgaben übernehmen und dadurch die Filialleitung unterstützen

WAS SIE MITBRINGEN
- idealerweise eine abgeschlossene Berufsausbildung
- schnelles und sorgfältiges Arbeiten
- gutes Kundenverständnis
- Lust auf Verantwortung
- viel Selbstständigkeit und hohe Einsatzbereitschaft
- einen ausgeprägten Teamgeist

WAS WIR IHNEN BIETEN
- eine intensive und sorgfältige Einarbeitung
- eine Tätigkeit mit viel Abwechslung
- ein kollegiales Umfeld
- einen überdurchschnittlichen Stundenlohn plus Prämie
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- beste Voraussetzungen für einen erfolgreichen Start und ein nettes Team, das sich auf Ihre Verstärkung freut

WIE SIE SICH BEWERBEN
Mehr online, weniger schriftlich: Bewerben Sie sich bitte bevorzugt online unter **karriere.aldi-sued.de**, schriftliche Bewerbungen sind an ALDI GmbH & Co. KG, Pfohrener Straße 50, 78166 Donaueschingen zu richten.

Einfach. Erfolgreich.
karriere.aldi-sued.de

Um Ihnen den Lesefluss zu erleichtern, beschränken wir uns auf männliche Bezeichnungen. Bewerberinnen sind uns selbstverständlich gleichermaßen willkommen.

Kaufm. Angestellte
auf 450-€-Basis/Teilzeit in Gottmadingen gesucht. Sie haben die Fähigkeit mit technischem Denken verantwortlich Abläufe zu organisieren/zu überwachen. Rufen Sie uns an! Tel. 0 77 31/7 11 88

Ihre Ideen. Unser Vertrauen. Gemeinsam erfolgreich!

Als erfolgreiches und kerngesundes Unternehmen mit 180 Mitarbeitern entwickeln, fertigen und vertreiben wir über den internationalen Fachhandel Geräte, Materialien sowie Instrumente für den zahntechnischen Laborbedarf und für Zahnärzte.

Wir suchen Ihre kompetente Unterstützung als

Mitarbeiter Geräteproduktion (m/w)

Das sind Ihre wesentlichen Aufgaben:
- Montage von Baugruppen und elektromechanischen Geräten nach Montageanweisungen, technischen Zeichnungen und Stücklisten
- Durchführung von Prüfungen nach Prüfanweisungen hinsichtlich elektrischer Sicherheit (VDE) und Funktion

Das erwarten wir von Ihnen:
- Abgeschlossene technische Ausbildung, Fachrichtung Metall oder Elektrotechnik sowie Erfahrung im Bereich Montagetechnik
- EDV-Grundkenntnisse
- Hohes Qualitäts- und Sicherheitsbewusstsein
- Flexibilität und Teamfähigkeit

Das bieten wir Ihnen:
Wir bieten Ihnen einen sicheren Arbeitsplatz in einem innovativen Unternehmen. Geräuscharmes, sauberes Arbeiten in einer Montage für dentale Laborgeräte verbunden mit flexiblen Arbeitszeiten zeichnet Ihren Arbeitsplatz bei uns aus. Sie haben ein vielseitiges Aufgabengebiet und werden Teil eines dynamischen Teams.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung – bevorzugt online über www.jobs.renfert.com. Für Fragen vorab steht Ihnen Frau Ellen Manni gerne zur Verfügung.

Renfert GmbH
Ellen Manni
Untere Gießwiesen 2
78247 Hilzingen
Tel. (07731) 8208 – 100
manni@renfert.com

Renfert
www.jobs.renfert.com

BTH
Haus- und Grundstücksverwaltung GmbH

Unsere **Hausverwaltung** verzeichnet ein stetiges Wachstum. Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir zusätzlich eine/n erfahrene/n und engagierte/n

Kaufmännische/n Angestellte/n

vorzugsweise aus der Immobilienwirtschaft/ Hausverwaltung in Vollzeit

Ihre Aufgaben sind im Einzelnen:
- Erstellen Jahresabrechnungen von WEG's
- Zahlungsverkehr über EBICS-Verfahren
- Monatliches Mahnwesen, Angebote einholen
- Ablage, Telefonkontakt, persönlicher Kundenkontakt

Anforderungsprofil:
- Gute buchhalterische Kenntnisse
- Sicherer Umgang mit MS-Office-Programmen
- Zuverlässig, schnelle Auffassungsgabe

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung mit Ihrer Gehaltsvorstellung und dem frühestmöglichen Eintrittstermin an: r.fix@bth-singen.de, Tel.: 0 77 31/9 26 88-25, Bahnhofstr. 19, 78224 Singen

---

Wir suchen ab 01.07.2015,

Apotheker/in oder PTA

in Vollzeit und Teilzeit.
Wir bieten: Flexible Arbeitszeiten,
Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten,
viele selbstständige und abwechslungsreiche Tätigkeiten.
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.
Ekkehardstr. 18, 78224 Singen

APOTHEKE Sautter SINGEN STADTMITTE

©konzeptplus-singen.de

Ich bewerbe mich bei Ihnen als Ihr neuer Arbeitgeber!

vivanti
Genießen & Wohlfühlen

Ich biete:
- Super attraktive, familienfreundliche Arbeitszeiten, keine Wochenendarbeit, hier sollte Zeit für die Familie sein
- Festanstellung (Vollzeit) mit Grundgehalt und Bonuszahlung
- Kreative Freiräume und angenehmes Betriebsklima

Ich suche zum 01. 09. 2015:

Koch / Köchin (m/w) mit Gastgeberqualitäten

- Interesse an Fort- und Weiterbildung
- Kaufmännisches Verständnis u. sicherer Umgang mit Office-Programmen

Zusätzlich suche ich zum 01. 09. 2015:

Küchenkraft (m/w) auf 450-€-Basis

- Ihr Aufgabengebiet umfasst u. a. Kassenbedienung, Reinigung und Zuarbeiten in der Küche
- Sie sind freundlich, motiviert und erfahren?

Ort Ihrer neuen Arbeitsstätte:
Betriebsrestaurant der Firma RAFI Dekotec GmbH
in Radolfzell am Bodensee.

Ich freue mich auf Ihre Bewerbung: Telefonisch unter 0179 – 2931743, per E-Mail an: sabine.rieber-herrmann@vivanti.de oder per Post an: Sabine Rieber-Herrmann / vivanti Partner, vivanti Restaurant im Hause Dachser SI, Thomas-Dachser-Straße 1, 78256 Steißlingen.

vivanti GmbH, Weinsteige 11, 76534 Baden-Baden, www.vivanti.de

---

Partner für eine starke Zukunft

gfi

Wir sind Teil der bbw-Gruppe und ein führender Systemanbieter für Bildung, Beratung und Integration.

Für unsere Außenstelle in Singen suchen wir ab September 2015 eine/n

Berufseinstiegsbegleiter/-in

in Voll- oder Teilzeit.
Die Schulen befinden sich in Stockach, Steißlingen, Eigeltingen und Singen.

Ihre wichtigsten Aufgaben
- Individuelle Begleitung und Unterstützung von Jugendlichen im Übergang von der Schule in den Beruf
  - zur Erreichung des Schulabschlusses
  - bei der Berufswahl und der Ausbildungsplatzsuche sowie
  - zur Stabilisierung des Ausbildungsverhältnisses
- Individuelle Situationsanalysen in den verschiedenen Phasen
- Organisation bzw. Durchführung individueller pädagogischer und anderer unterstützender Maßnahmen
- Elternarbeit
- Zusammenarbeit mit anderen pädagogischen Fachstellen/-kräften und Abstimmung mit dem/den Auftraggeber/n und Kooperationspartnern
- administrative Aufgaben und Dokumentation

Ihre Qualifikationen und Kompetenzen
- Studium der Sozialpädagogik/Pädagogik
- oder Meister/Techniker/Fachwirt mit Ausbildungsberechtigung (AdA) und mindestens zweijähriger Berufserfahrung mit der Zielgruppe und Erfahrung mit dualen Ausbildungsberufen
- oder Fach- und Führungskräfte, die aufgrund Ihrer Berufserfahrung und langjähriger Erfahrung in der Arbeit mit jungen Menschen besonders geeignet erscheinen
- Teamorientierte Arbeitsweise
- Zielgerichtetes Handeln
- Kommunikations- und Konfliktlösefähigkeit
- Führerschein und eigener PKW von Vorteil

Für telefonische Rückfragen steht Ihnen Frau Bumüller unter der Tel.-Nr. 07551 9501-15 gerne zur Verfügung.

Bei Interesse senden Sie ihre aussagekräftige Bewerbung per E-Mail bis zum 14.07.2015 an:

gfi gGmbH Unterallgäu·Bodensee·Oberschwaben
Personalabteilung / Frau Högg
Jägerndorfer Str. 1
87700 Memmingen
E-Mail: bewerbung@ubo.bfz.de

Berufliche Fortbildungszentren
der Bayerischen Wirtschaft (bfz)
www.bfz.de

Die Auer Gruppe GmbH mit Hauptsitz in Stockach ist ein stark expandiertes Unternehmen mit 5 Filialen rund um den Bodensee. Wir brauchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt Verstärkung. Am Standort **Stockach** suchen wir einen/ eine

- **Mitarbeiter/in Waschpark**

Funktionsbeschreibung und Anforderungsprofil finden Sie auf unserer Internetseite **www.auer-gruppe.de**. Interessiert? Dann senden Sie uns Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen bitte ausschließlich per E-Mail an: **l.wrobel@auer-gruppe.de**.

Auer Gruppe GmbH
Bodenseeallee 2
78333 Stockach
www.auer-gruppe.de

AUER GRUPPE

Erfüllt sie euch!

... mit der Zustellung von Wochenblättern am Mittwoch könnt ihr euer Taschengeld super aufbessern!

Bewerbt euch schnellstmöglich bei uns als

ZUSTELLER/IN

(ab 15 Jahren) für das WOCHENBLATT am Mittwoch in

– GOTTMADINGEN
– GAIENHOFEN
– GÜTTINGEN
– ÖHNINGEN
– NENZINGEN
– RADOLFZELL
– RAMSEN (CH)
– WANGEN

Informiert euch unverbindlich! Wir freuen uns über euere Bewerbung unter: E-Mail: **vertrieb@wochenblatt.net**
Telefon 0 77 31 / 88 00 44
Wir benötigen euere Sozial-Versicherungsnummer (falls vorhanden) und euere Steuer-Identifikationsnummer.

Wir sind für Euch da: Montag bis Donnerstag
von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr und 14.00 Uhr bis 17.30 Uhr,
freitags von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr.

WOCHENBLATT

Wir suchen ab sofort eine

Reinigungskraft (Teilzeit)

für unser Objekt in Radolfzell-Böhringen
für täglich 4,0 Stunden
AZ: Mo.–Fr., von 6.00 – 10.00 Uhr.
Bitte nur Bewerber deutsch sprechend und Erfahrungen Unterhaltsreinigung.

SRS Spreer Reinigungsservice GmbH
Tel.: 0 77 32 / 97 18 36
E-Mail: info@spreer-reinigungsservice.de

---

biowein macht freunde

riegel bioweine

Wir sind Deutschlands führender Anbieter für biologisch erzeugte Weine. Bio ist für uns kein kurzlebiger Trend, sondern Ausdruck von Qualität, Lebensart und Respekt vor der Natur. Unsere Kunden schätzen die hohe Identifikation, mit der wir hinter unseren authentischen Produkten stehen. Unsere Mitarbeiter schätzen die Atmosphäre eines nicht alltäglichen Betriebs und das anspruchsvolle Qualitätsniveau unserer täglichen Arbeit.

Wir suchen zum baldigen Eintritt

Fachkraft für Lagerlogistik (m/w)

mit Entwicklungsmöglichkeit bei entsprechender Eignung/Bewährung.

Ebenfalls suchen wir mobile, fleißige und kräftige

Kommissionierer/Packer (m/w)

mit gültigem Staplerschein, die gerne und zuverlässig kommissionieren.

Bei beiden Stellenangeboten handelt es sich um Vollzeit-Stellen.

Wenn Sie in einem stetig wachsenden, besonderen Unternehmen und einem kleinen Team mitarbeiten wollen, dann schicken Sie uns bitte Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Lohnvorstellung und Zeugnissen bis zum 20. Juli 2015 an folgende Anschrift:

Peter Riegel Weinimport GmbH – Frau Ulla Martin – Leiterin Personal – Steinäcker 12, 78359 Orsingen-Nenzingen, Telefon: 0049 7774 / 93 13-420, Mail: u.martin@riegel.de

---

Faisst
MALERWERKSTÄTTE
INDUSTRIELACKIERUNGEN

Unser farbiges Team hat einen guten Namen für glänzende Ergebnisse.

Aus gutem Grund suchen wir für interessante und vielseitige Arbeit engagierte und nette Mitarbeiter mit Lust auf gute Honorierung ihrer Leistungen.

Wenn Sie also an einem tollen Arbeitsplatz als

qualifizierte/r Malergeselle/in

mitmischen wollen, gibt es eine interessante Nummer für Sie
07731 / 69202 - 03

Rufen Sie an oder schicken Sie eine schriftliche Bewerbung an uns.

78224 Singen, Werner-von-Siemens-Straße 16
Telefon (07731) 69202 - 03, Telefax 69204

---

eurokey
Personalservice

Im Auftrag unseres Kunden **RAFI Dekotec GmbH** suchen wir für langfristige Einsätze::

- ▶ **PRODUKTIONSHELFER (m/w)**
- ▶ **MITARBEITER LAGER / LOGISTIK (m/w)**
- ▶ **WERKERSELBSTPRÜFER (m/w)**

Der Einsatz erfolgt je nach Aufgabengebiet im **Dreischichtbetrieb.**

Weitere Einzelheiten über Arbeitszeiten, Verdienstmöglichkeiten und Vertragsinhalte besprechen wir gerne mit Ihnen persönlich.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Eurokey Personalservice GmbH
Teggingerstraße 5 * 78315 Radolfzell
Telefon 0 77 32/9 42 68 30
Telefax 0 77 32/94 26 83 20
info@eurokey-personalservice.de

Wir brauchen Unterstützung!

Für unsere Einrichtungshäuser in Stockach suchen wir aufgrund unserer Standortvergrößerung

Schreiner/in
in Vollzeit

zur Auslieferung und Montage von hochwertigen Möbeln und Küchen sowie für Werkstattarbeiten (Änderungsschreinerei). Sie haben handwerkliches Geschick und arbeiten selbstständig und zuverlässig.

Interessiert? Dann richten Sie Ihre aussagefähige Bewerbung bitte an unsere Geschäftsleitung.

möbel stumpp

Einrichtungshaus
Rudolf Stumpp GmbH
Herrn Horst G. Rudy
Radolfzeller Straße
78333 Stockach

Wir suchen ab sofort oder nach Vereinbarung

Fahrer (m/w), **Vollzeit,** Führerscheinklasse C oder CE

Bitte bewerben Sie sich: Tel. 07731/998845 oder per E-Mail: info@Netzhammer.de

GROSS C&C MARKT NETZHAMMER

Netzhammer Großhandels GmbH

Güterstr. 23, 78224 Singen/Htwl.

Wir suchen,

für unseren Fitnessclub in Engen, engagierte und herzliche Mitarbeiter für folgende Bereiche:

Fitness- / Gesundheitstrainer *(m/w)*

Qualifizierter Fitnesstrainer zur Festanstellung. Zur Betreuung unserer Mitglieder, Trainingsplanerstellung und den Verkauf. Begeisterung für Fitnesstraining und ein hohes Servicedenken.

Ausbildungsplatz (m/w)

Wir bilden aus: Bachelor / Fitnesstrainer oder Fachtrainer für Fitness und Prävention.

Servicebereich *(m/w)*

Herzliche, engagierte und zuverlässige Servicekraft. Erfahrung als Hotelfachkraft von Vorteil. Halbtageskraft, später evtl. Vollzeit

Reinigungskraft

für die tägliche Reinigung unseres Fitnessclubs. Auf Minijob Basis Arbeitszeiten 6.00 - 8.30 Uhr

Bewerbung an:
INJOY Engen
Jahnstr. 47
78234 Engen
07733-9969770
oder per Mail:
info@injoy-engen.de

für ein besseres Leben

INJOY
INTERNATIONAL SPORTS- & WELLNESSCLUBS

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum baldmöglichsten Eintritt eine/n

Kfz-Mechaniker/in im Bereich PKW
Kfz-Meister/in im Bereich PKW

Wir sind ein mittelständisches Familienunternehmen mit mehr als 40 Jahren Service-Erfahrung der Marke Mercedes-Benz. Als autorisierter Mercedes-Benz-Service und Vermittlung sind wir mit 30 Mitarbeitern ein sehr team- und leistungsorientiertes, modernes Autohaus.

Ihr Profil:
- Sie verfügen über einen Berufsabschluss als Kfz-Mechatroniker und einen Führerschein Klasse B
- Erste Berufserfahrung, idealerweise mit Mercedes-Fahrzeugen, haben Sie bereits gesammelt
- Sie besitzen fundierte Kenntnisse in den Bereichen Diagnose, Elektrik und Elektronik
- Sie sind belastbar, handeln flexibel und denken teamorientiert

Ihre Aufgaben:
- Unterstützung unseres Werkstattteams bei allen Aufgaben im Themenbereich Transporter und Lkw.
- Erzielen einer hohen Kundenzufriedenheit durch zügige und qualitativ gute Arbeitsweise

Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an:

Honold GmbH & Co. KG
z. Hd. Herrn Jürgen Honold
Bundesstraße 3 · 78234 Engen

Mercedes-Benz
Das Beste oder nichts.

Honold GmbH & Co. KG
Autorisierter Mercedes-Benz-Service und Vermittlung
Bundesstraße 3 · 78234 Engen · E-Mail: info@honold-fahrzeugbau.de · Tel. 07733–8033 · Fax 2113

STADT ENGEN IM HEGAU

Unsere Kinder sind unsere Zukunft!

Die Stadt Engen ist Träger von 6 Kindertageseinrichtungen und beschäftigt über 50 Erzieherinnen und Erzieher. Eine intensive sowie pädagogisch qualifizierte Entwicklungsförderung der Kinder liegt uns sehr am Herzen. Wir betreuen Kinder im Alter von 1 bis 11 Jahren und brauchen Verstärkung. Deshalb suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt

für unseren **Kindergarten in Anselfingen**

1 Erzieher/Erzieherin (27 Wochenstunden)

Wir erwarten:
• Kenntnisse in der Umsetzung des Orientierungsplanes • Wertschätzung der Kinder sowie Wahrnehmung und Begleitung ihrer Interessen • Bereitschaft zu einer intensiven und offenen Zusammenarbeit mit den Eltern • Belastbarkeit • Verantwortungsbewusstsein • Flexibilität • Wir legen Wert auf ein partnerschaftliches Miteinander zwischen Erzieherinnen, Kindern, Eltern und dem Träger.

Im **Kindergarten Anselfingen** werden max. 50 Kinder im Alter von 2 ½ - 6 Jahren in 2 Regelgruppen kombiniert mit verlängerter Öffnungszeit betreut.

Ihre Vergütung und sonstige Leistungen erfolgen nach den tariflichen Bestimmungen des TVöD-Sozial- und Erziehungsdienstes.

Sind Sie interessiert? Dann bewerben Sie sich, wir freuen uns auf Sie!

Ihre aussagefähige Bewerbung richten Sie bitte bis zum 14.07.2015 an die:

Stadtverwaltung Engen, Personalamt, Hauptstraße 11, 78234 Engen.

Für Fragen steht Ihnen die Leiterin, Frau Sabine Tschentscher unter Tel. 07733/ 8770 gerne zur Verfügung.

Besuchen Sie uns auch im Internet: www.engen.de

Wer hat Lust, in unserem fröhlichen Team mitzusegeln? Internistische Hausarztpraxis sucht

Med. Fachangestellte/r

zum baldmöglichsten Zeitpunkt.
Voll- und Teilzeit möglich.

Praxis
Dr. Dambacher / Dr. Krbek
Böhringer Str. 50
78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 – 5 57 44

Festivalcrew gesucht
Stagehands/Auf-Abbauhelfer
Bewerbung: www.ssk4stars.de

Ab sofort in **Vollzeit**
Landwirtschaftlicher Mitarbeiter
für den Einsatz als Fahrer auf Fendt Schleppern und Claas Mähdrescher gesucht. Führerschein Kl. T oder Kl. 2 Voraussetzung, landw. Ausbildung vorteilhaft. **klaus-naegele@t-online.de**

Wir suchen

Schüler / Studenten (m/w)

für einen Einsatz in Stockach, 3-Schicht, Vollzeit, Mindestalter 18 Jahre, kostenloser Fahrservice ab Singen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:
Orizon GmbH
Niederlassung Singen
DAS 3 / Wehrdstr. 7, 78224 Singen
Tel. 07731 / 4201-4
www.orizon.de
E-Mail:
bewerbung.singen@orizon.de

Orizon
Unser Job ist gutes Personal

Wir suchen flexible **Teilzeitkraft** für Zeitschriftenladen im REWE-Markt in Radolfzell, 100 Stunden/Monat. Bewerbung bitte an: Cigo/Lotto im real-Markt, Georg-Fischer-Str. 15, 78224 Singen

---

Bauhelfer ab sofort, Vollzeit, mit Führerschein, gesucht.
Tel. 0 77 31/97 79 19

Hotel Kreuz in Radolfzell
sucht ab sofort eine
Aushilfe für Zimmerreinigung
und evtl.
Mithilfe Rezeption und Frühstück
mit guten Deutschkenntnissen auf Minijob-Basis.
Obertorstr. 3, 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 8 23 65 09

COWA
Die Gebäudedienstleister

Wir suchen für den Bereich
Singen/Gottmadingen

Reinigungskräfte m/w

Arbeitszeiten nach Absprache.

Interesse?
Dann melden Sie sich telefonisch bei Frau Bärbel Schneider
☎ 0171 7629407

COWA Service Gebäudedienste GmbH
Hauptstr. 65 | 78244 Gottmadingen

Flexible Aushilfskräfte (m/w) gesucht
für den Verkauf in unserer Filiale in **Radolfzell** (bis EUR 450,– mtl. netto). Bei Interesse bewerben Sie sich bitte telefonisch unter **07732-979814** bei unserer Teamleitung Frau Sczuka. Im Falle von schriftlichen Bewerbungen senden Sie bitte nur Kopien (keine Mappen), da nach Abschluss des Auswahlverfahrens alle Unterlagen vernichtet werden und keine Rücksendung erfolgt.
Takko Fashion
Böhringer Str. 79, 78315 Radolfzell

Restaurant Hegaustern
Engen-Stetten und
Hotel Sternen
Geisingen Kirchen-Hausen
Wir stellen ein:
Teilzeit/Vollzeit/450-€-Basis
Servicemitarbeiter/ Zimmerfrau
Voraussetzung: eigenes Auto.
Bei Interesse bitte melden bei:
Claudia Roßhart, 0160/98030664

Es wird wieder mal Zeit, Ihr Leben zu ändern!

Eck & Rothengaß Friseure sucht Mitarbeiter/in! 07731–61411

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort

Florist/in
Verkäufer/in

in Voll- & Teilzeit für die Markthalle sowie **Aushilfen** auf 450-€-Basis.

A. Wassmer Obstgärten
Markthalle am Blumhof
78351 Bodman-Ludwigshafen
Tel. 0171 / 20 311 50
E-Mail: liesawassmer@gmail.com

Wir suchen ab sofort oder später:

Mitarbeiter/-in
im Verkauf
als Vollzeit, Teilzeit oder Aushilfe (450 € Basis) möglich.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?
Bitte geben Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung hier im Geschäft ab oder senden Sie Ihre Bewerbung an folgende Adresse:

Marc Shoes im Seemaxx Radolfzell
Schützenstr. 50
78315 Radolfzell
Mail: buechner@schuhladen.de

IMMER EIN GUTER WERBEPARTNER

WOCHENBLATT

Berufskraftfahrer Kl. C/CE
mit Berufserfahrung für Nahverkehr (Stückgut) Raum Singen ab sofort gesucht. Voll/Teilzeit. Kontakt: Tel. 0 75 31 / 5 00 00
Media-Trans Haberbosch e.K.

---

www.flexo-handlauf.de

Verstärkung Messeteam

Zur Unterstützung auf Messen im Nahbereich suchen wir Sie

auf 450,- € - Basis

Sie haben ein sicheres und gepflegtes Auftreten; sind kontaktfreudig, flexibel und bereit, sich mit dem Thema Treppensicherheit und Handlauf auseinander zu setzen? Dann freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung!

FLEXO
Innovative Handlauf-Systeme

Flexo-Handlaufsysteme GmbH
Industriepark 310
78244 Gottmadingen
info@flexo-handlauf.de
Tel.: 07731/82280-0; FAX: -20

Gasthaus zum Löwen
Tel. 07733/5485
Wir suchen freundliche
Bedienung für ca. 30 Std. im Monat in unser nettes Team.

Wir suchen

Produktionshelfer Metall (m/w)

Vollzeit, übertarifliche Bezahlung, Staplerschein von Vorteil, 3-Schicht, für unseren Kunden in Singen oder Gottmadingen. Option auf Übernahme besteht.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:
Orizon GmbH
Niederlassung Singen
DAS 3 / Wehrdstr. 7, 78224 Singen
Tel. 07731 / 4201-4
www.orizon.de
E-Mail:
bewerbung.singen@orizon.de

Orizon
Unser Job ist gutes Personal

Wir brauchen Unterstützung!

Für unsere Einrichtungshäuser in Stockach suchen wir aufgrund unserer Standortvergrößerung

Allround-Handwerker
in Vollzeit

Sie haben eine Berufsausbildung im Handwerk oder zeichnen sich durch großes handwerkliches Geschick aus, sind zuverlässig, flexibel und im Besitz eines Führerscheins Klasse 3 oder höher. Sie suchen eine neue Herausforderung, sind kreativ und selbstständiges Arbeiten gewohnt.

Interessiert? Dann richten Sie Ihre aussagefähige Bewerbung bitte an unsere Geschäftsleitung.

möbel stumpp

Einrichtungshaus
Rudolf Stumpp GmbH
Herrn Horst G. Rudy
Radolfzeller Straße
78333 Stockach

Kooperationsgemeinschaft
SPEICHER & BERG
Maler- und Sanierungstechnik

sucht ab sofort zur Festanstellung zuverlässigen

Maler (m/w)

Teamfähigkeit und Bereitschaft Neues zu lernen.
Bewerbung an: Gewerbestr. 23, 78247 Hilzingen

AUSBILDUNGSPLÄTZE FREI!

Wer sucht Abwechslung und eine spannende berufliche Herausforderung? Wer möchte die Möglichkeit nutzen einen zukunftssicheren Beruf zu erlernen?

Ab 1. September 2015 bilden wir in unserem Hotel „St. Elisabeth“ zum/zur HOTELFACHMANN/FRAU oder KOCH/KÖCHIN aus.

Für Informationen rund um die Ausbildung oder das Bewerbungsverfahren, steht unser Hotelleiter Herr Strobel (07533/9366-2000) zur Verfügung. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Webseite oder scannen Sie unseren QR-Code ein.

Kloster Hegne
Hotel St. Elisabeth

Wir freuen uns auf Bewerbungen.
Bitte senden Sie diese an:
Kloster Hegne,
Zentraler Personalbereich,
Konradistraße 12,
78476 Allensbach-Hegne

Partner für eine starke Zukunft bfz gGmbH

Wir sind Teil der bbw-Gruppe und ein führender Systemanbieter für Bildung, Beratung und Integration.

Für unsere Außenstelle in Radolfzell suchen wir ab September 2015

Sozialpädagogen/-innen (Dipl./Bachelor/Master)

für den Jugend- und Erwachsenbereich in Voll- oder Teilzeit.

Ihr Aufgabengebiet
- Umsetzung verschiedener Maßnahmen
- Unterricht
- Akquisition

Ihre Qualifikation
- Fachhochschul-/ Hochschulabschluss im Bereich (Sozial-) Pädagogik/ Sozialarbeit (auch für Berufsanfänger geeignet)
- EDV- Kenntnisse
- teamorientierte Arbeitsweise
- Kommunikations- und Konfliktlösefähigkeit
- Führerschein und eigener PKW von Vorteil

Für telefonische Rückfragen steht Ihnen Herr Glassner unter der Tel.-Nummer 07732 82036-21 gerne zur Verfügung.

Bei Interesse senden Sie ihre aussagekräftige Bewerbung per E-Mail bis zum 14.07.2015 an:

bfz gGmbH Unterallgäu·Bodensee·Oberschwaben
Personalabteilung / Frau Högg
Jägerndorfer Str. 1
87700 Memmingen
E-Mail: bewerbung@ubo.bfz.de

Berufliche Fortbildungszentren der Bayerischen Wirtschaft (bfz)
www.bfz.de

CATWALK
CLOTHING
Herren- und Damen-Boutique
Höllturmpassage 1/5 · 78315 Radolfzell · 0 77 32 / 3 02 86 07
catwalk.radolfzell@t-online.de
Öffnungszeiten: Mo-Fr 9-19 Uhr und samstags 9-17 Uhr

KURZ & BÜNDIG!

Sarkoidose-Gesprächskreis Radolfzell: Ein Vortrag über Sarkoidose der Haut mit Apotheker Dr. Haab, Tübingen, findet am Sa., 4.7., 14 Uhr, im Versorgungsamt in Radolfzell, Scheffelstr. 15 statt. Sarkoidose geht mit Entzündungen und Knötchen einher, kann jedes Organ betreffen und ist nur sehr schwer behandelbar.

Informationsabende für werdende Eltern an der Frauenklinik der Hegau-Klinikum GmbH Singen mit Kreißsaalführung sind am Mi., 1.7., und Mi., 8.7., jeweils 19.30 Uhr mit Ärzten und Hebammen der Frauenklinik. Treffpunkt: Eingangshalle.

Gottesdienst in der Autobahnkapelle im Hegau: So., 5.7., 11 Uhr ökumen. Gottesdienst; verantw.: Franz Knittel.

Die Ilco-Gruppen Hegau treffen sich am Sa., 4.7., um 14 Uhr und Di., 7.7., um 19 Uhr im Café St. Verena, Pflegezentrum Rielasingen, Gänseweide 11. Infos bei Rita Scharmann, Tel. 07731/26799.

Die Kreuzbund-Selbsthilfegruppe im Hegau trifft sich immer donnerstags um 19.30 Uhr in Singen, Freiheitstr. 15, in den Räumlichkeiten der Caritas.
Sie ist auch im Facebook unter Gruppe-Hegau zu finden. Die Leitung der Gruppe hat Cornelia Parusel, Tel. 07733/ 2904.

Hospizverein Singen und Hegau: Der ambulante Hospizdienst des Hospizvereins Singen und Hegau ist unter Tel. 07731/31138 zu erreichen.

Die Unabhängigen Fotofreunde Singen und Umgebung UFS treffen sich am Do., 2.7., um 19 Uhr im Gasthaus Goldene Kugel in Singen (bei der Herz-Jesu-Kirche). Thema des Abends: »Wie stelle ich meinen Bildschirm beim PC und Laptop richtig ein.« Anhand vom Data Color Spyder 4 Prof. wird gezeigt, wie der Bildschirm richtig kalibriert wird. Anschließend werden Aufnahmen für die nächste Fotoshow gezeigt.

Parkinson-Selbsthilfegruppe Singen, Bewegungsgruppe: Nächstes Treffen ist am Mi., 8.7., 15 Uhr, in der Praxis Stark und Partner, Scheffelstr. 6 in Singen. Leitung: Physiotherapeut aus der Praxis Stark u. Partner, Singen.

Rheumaliga – Fibromyalgie, Kreis Konstanz: Die Selbsthilfegruppe trifft sich am Mo., 13.7., um 19 Uhr; Ort und Info: E. Gohlke, Tel. 07731/48531.

Eine öffentliche Kreißsaalführung mit Besichtigung der Station findet jeden 1. Donnerstag im Monat um 19.30 Uhr im Krankenhaus Radolfzell statt; Leitung: Belegärzte Dr. Stubenrauch, Dr. Groß, Frau Ehrat-Gödrich. Termin: 2.7.

FAMILIENANZEIGEN

Wir heiraten

Nicole Kapelle & *Adrian Bürgin*

04. Juli 2015

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren, aber es tut gut zu erfahren, wie viele ihn gerne hatten.

Werner Ellensohn

† 15. Juni 2015

Für die vielen Beweise herzlicher Anteilnahme beim Tode unseres lieben Verstorbenen sagen wir auf diese Weise herzlich

D für die vielen tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben,

A für jede herzliche Umarmung,

N für jeden Händedruck, wenn die Worte fehlten,

K für die Zeichen der Freundschaft und Verbundenheit,

für alle Schrift-, Geld- und Blumenspenden,

E für jedes stille Gebet bei der Beisetzung.

Engen-Neuhausen, im Juli 2015
Längenriederhof

Im Namen aller Angehörigen
Rosemarie Ellensohn mit Familie

DANKSAGUNG

Für die vielen Beweise herzlicher Anteilnahme beim Heimgang meiner lieben Mutter

Herta Isele

sage ich auf diesem Wege herzlichen Dank.

Dank all denen, die sie auf ihrem letzten Weg begleitet und ihrer durch Wort, Schrift, Blumen, Geld- und Messespenden gedacht haben.

Besonderer DANK
– Frau Susanne Ploberger für die sehr persönliche Gestaltung der Trauerfeier,
– der Hausgemeinschaft Oberzellerhau 8, besonders Familie Ferreira,
– den ehemaligen Schulkolleginnen und -kollegen,
– Frau Klaißle vom Bestattungshaus Decker für die gute Betreuung.

Singen, im Juli 2015

Im Namen aller Angehörigen
Claudia Mayer

Lothar Dummel

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren, aber tröstlich zu wissen, wie viele ihn mochten und schätzten.

D für die vielen tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben,

A für jede herzliche Umarmung,

N für jeden Händedruck, wenn die Worte fehlten,

K für die Zeichen der Freundschaft und Verbundenheit,

E für alle Schrift-, Geld-, Kranz- und Blumenspenden,

für jedes stille Gebet bei der Beisetzung.

Besonderer Dank gilt Herrn Diakon Ehinger für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Überlingen am Ried, im Juli 2015

Im Namen aller Angehörigen
Angelika Dummel

Danksagung

Für die aufrichtige und herzliche Anteilnahme beim Heimgang unserer Schwester, Schwägerin und Tante

Anni Lachenmaier

möchten wir uns auf diesem Wege recht herzlich bedanken.

Besonderen Dank an Herrn Diakon Ehinger für die schöne Gestaltung der Trauerfeier und an die Schwestern der Sozialstation St. Verena für ihre Hilfe.

Herzlichen Dank allen, die ihr Mitgefühl in Wort und Schrift, durch Blumen und Geldspenden zum Ausdruck brachten und uns getröstet haben.

Arlen, im Juli 2015

Im Namen aller Angehörigen
Dagmar Eisenhart

Als Gott sah, dass der Weg zu lang, der Hügel zu steil,
das Atmen zu schwer wurde,
legte er seinen Arm um Dich und sprach:
„Komm heim!“

In Liebe und Dankbarkeit haben wir Abschied genommen von meinem geliebten Mann, unserem wunderbaren Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa

Johann Lier

**10.01.1926 †23.06.2015*

In liebevoller Erinnerung
Deine Frau Ida
Deine Kinder
Deine Enkel
Deine Urenkel
sowie alle Angehörige

Die Trauerfeier fand am 29.06.2015 auf dem Waldfriedhof in Singen statt.

Wir danken Herrn Pfarrer Heydenreich für die wunderschöne Trauerfeier, dem Bestattungshaus Decker, der Station 25 des Hegauklinikums Singen und allen, die uns in dieser schweren Zeit begleiteten.

Elli
Hennings
† 15.06.2015

DANKE

sagen wir allen, die ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten und mit uns gemeinsam Abschied nahmen.

Besonderer Dank dem Pflegepersonal der Lebensstätte Helianthum, Pfarrer Christian Link für die persönliche und würdevolle Trauerfeier und den begleitenden Ärzten Jutta Winckler und Dr. Grüninger.

Im Namen aller Angehörigen
Jürgen und Andreas Hennings

Gottmadingen, im Juni 2015

Der Tod ist das Tor zum Licht am Ende eines mühsam gewordenen Weges.

(FRANZ VON ASSISI)

Kathrin Knauth

*** 31.01.1980 † 25.06.2015**

Deine Eltern Iris und Jürgen Knauth
Deine Schwester Sandy Waibel und Markus mit Tim und Nick
Dein Freund Stefan Ehinger

Wir werden im engsten Familienkreis von ihr Abschied nehmen.

Danke für die Zeit, die du uns geschenkt hast.
Danke für die Liebe und Freude, die wir erfahren durften.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Walter Stoll

* 20. 06. 1922 † 24. 06. 2015

In stiller Trauer
Eva und Dieter Hoffmann
Monika und Jürgen Tröndle
Dieter Stoll
Ulrich Stoll und Lucia Hafner
Karin Stoll
Judith und Marc mit Laureen, Martin und Claudia
Manuela und Thomas, Anika
Philipp und Kathrin
Isabell und Pascal
Julia und Thomas, Matthias
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 10. Juli 2015, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Arlen statt.
Seelenamt am Freitag, den 10. Juli 2015, um 19.00 Uhr in der Kirche St. Stephan, Arlen.

Traueradresse: Eva Hoffmann, Curth-Georg-Becker-Str. 11, 78224 Singen.

Nachruf

Allzu früh und unerwartet haben wir unsere Kollegin und Mitarbeiterin

Kathrin Knauth

verloren.
Wir werden Sie in Ihrer menschlichen und hilfsbereiten Art sehr vermissen.
Sie bleibt für immer in unseren Herzen.

Familie Riemensperger und die Mitarbeiter des Hotels Bibermühle und den Rastanlagen im Hegau

---

DER LIEBEN
GEDENKEN
MIT DEM
WOCHENBLATT

Aufbahren zu Hause
Unterstützung
bei der Versorgung des Verstorbenen.
Aufmerksame Begleitung von Kindern
und Erwachsenen.
Individuelle Gestaltung des letzten Abschiedes.

Die letzte Reise
Marti Schruer
☎ 0172/7644183
www.letztereise.de

NACHRUF

Wir trauern um unseren ehemaligen Mitarbeiter und Pensionär

Walter Stoll

der im Alter von 93 Jahren verstorben ist. Walter Stoll trat im Mai 1937 als Auszubildender zum Maschinenschlosser in unser Unternehmen ein. Nach seiner Ausbildung war er in unserer Betriebswerkstatt als Schlosser, ab Oktober 1955 als Schichtführer in unserer Kundengussrichterei und ab Januar 1961 als Meister im Rohgussbetrieb tätig. Im Juli 1987 trat Walter Stoll in den wohlverdienten Ruhestand.

Wir sind Walter Stoll für seine langjährige Arbeit, die er mit umfassendem Fachwissen, Engagement und großer Zuverlässigkeit wahrgenommen hat, zu Dank verpflichtet und werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Georg Fischer Automobilguss GmbH, Singen
Geschäftsleitung, Betriebsrat und Beschäftigte

In liebevoller Erinnerung

Kästle
Alfred
† 29. 6. 14

Kästle
Irmgard
† 1. 7. 14

Ein Jahr ist schnell vergangen, nur unsere Trauer nicht.

Wir vermissen Euch sehr
Eure Kinder

Wir haben einen lieben Menschen verloren.

Völlig unerwartet entschlief mein lieber Mann, unser herzensguter Vater, Schwiegervater und Opa

Josef Hierholzer

* 1932 † 2015

In Liebe und Dankbarkeit
Friederike
Christof
Markus und Sabine mit Melinda und Corinna
sowie alle Anverwandten

Die Beerdigung findet am Mittwoch, den 01. Juli 2015, um 14.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Singen, große Trauerhalle, statt.
Von Beileidsbezeigungen am Grab bitten wir Abstand zu nehmen.

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns von unserer lieben Schwester

Priska Kefer

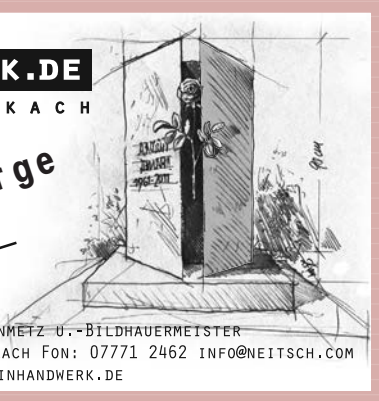
Abschied genommen haben durch ihre Anteilnahme, tröstende Worte und Zeilen sowie Geldspenden.

Besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer Benz für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier, Herrn Dr. Merk für die jahrelange ärztliche Betreuung sowie dem Bestattungshaus Decker für die kompetente Begleitung.

Rielasingen, im Juli 2015

Im Namen aller Angehörigen
Anneliese Konzept

STEINHANDWERK.DE
NEITSCH · STOCKACH



jetzt neu:
grabmalvorsorge
& -pflege

NIKLAS NEITSCH STEINMETZ U.-BILDHAUERMEISTER
LUDWIGSHAFENERSTR.9 78333 STOCKACH FON: 07771 2462 INFO@NEITSCH.COM
WWW.STEINHANDWERK.DE

Herr, dir in die Hände sei Anfang und Ende, sei alles gelegt.

Sie ist still von uns gegangen

Rosemarie Deubelbeiss

geb. Wille
* 20. 7. 1932 † 20. 6. 2015

In Liebe und Dankbarkeit
Hans Deubelbeiss mit Familie
und allen Angehörigen

78224 Singen, Schlachthausstraße 7a

Die Trauerfeier findet am Freitag, 3. Juli 2015, um 15.00 Uhr in der kleinen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof in Singen statt. Die Urnenbeisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt im engsten Familienkreis.

In liebevoller Erinnerung

Raimund Walther

*15. 03. 1951 † 03. 07. 2012

Gabi und Tobias

In liebevoller Erinnerung

Das Schönste,
was ein Mensch hinterlassen
kann, ist ein Lächeln im Gesicht
derjenigen, die an ihn denken.

Salvatore Chiodo

* 14.02.1980 † 03.07.2003

DANKSAGUNG

Johanna Baur

Danke von Herzen

sagen wir allen die meiner lieben Frau und unserer herzensguten Mutter und Oma im Leben Freundschaft, Treue und Wertschätzung entgegenbrachten, sie auf ihrem letzten Weg begleiteten und ihre Anteilnahme und Verbundenheit auf vielfältige Weise zuteil werden ließen.

Beuren a. d. Aach, im Juni 2015

Im Namen aller Angehörigen
Otto Baur

In liebevoller Erinnerung

Hyrije (Thaqi) Hoti

20. 08. 1981 – 03. 06. 2015

Ein Monat ist vergangen, seit Du nicht mehr bei uns bist.
Eine schmerzvolle Ewigkeit voller Sehnsucht nach Dir.
Wir schicken Dir Sonnenstrahlen, wo auch immer Du bist.

Du bleibst in unseren Herzen.
Du fehlst uns so sehr!

Dein Ehemann Nuradin und deine Kinder Jonita,
Jon und Andi

Das Leben endet, die Liebe nicht.
Wenn ihr mich sucht, sucht mich in eurem Herzen.
Habe ich dort eine Bleibe gefunden, lebe ich in euch weiter.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner lieben Mutter, unserer Oma, Uroma und Cousine

Annelies Besser

geb. König

* 01.03.1938 † 27.06.2015

Gottmadingen, den 01.07.2015

In stiller Trauer
Elke Hennig und Matthias Horzella
Philipp Hennig mit Familie
Sebastian Hennig
und alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis auf dem Friedhof in Gottmadingen statt.

DANKSAGUNG

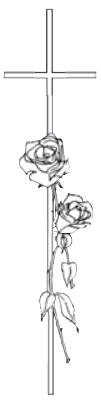
Es ist Zeit, dass wir gehen.
Ich, um zu sterben
und ihr um weiterzuleben.

Wir bedanken uns von Herzen für die wohltuende Anteilnahme, die wir zum Tode meines lieben Mannes, unseres Vaters und Opas erfahren durften.

Ein ganz besonderer Dank an Bruder Christoph Maria Hörtner für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier, Herrn Dr. Kaiser und Herrn Dr. Müller für die jahrelange ärztliche Betreuung, der Sozialstation Hegau-West in Gottmadingen und allen, die für ihn in den letzten Jahren da waren, für die Unterstützung und Hilfe.

Im Namen aller Angehörigen
Gertrud Meßmer

Gebhard Meßmer
11.06.2015



Todesanzeige und Danksagung

In Liebe und Dankbarkeit haben wir Abschied genommen von

Karin Kraus

geb. Elsner

* 24.03.1942 † 20.06.2015

Radolfzell, im Juli 2015

In tiefer Trauer
Dein Ossi
Dagi mit Peter
Micha und Kevin

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sie im Leben schätzten und mochten und all denen, die ihre Verbundenheit auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Ihrem Wunsch entsprechend fand die Trauerfeier im engsten Familienkreis auf dem Waldfriedhof in Radolfzell statt.

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns Abschied nahmen, ihm im Leben Gutes getan haben, sich in der Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Gerhard Straub

* 25.07.1959 † 13.06.2015

Unser besonderer Dank gilt
– Dr. Alberto Santangelo
– Dr. Ulrich Banhardt
– Hospiz-Team Franziskuszentrum Friedrichshafen
– Judith Gigl für die wunderschöne Trauerrede.

Im Namen aller Angehörgen
Helga Straub

Es ist schwer, einen lieben Menschen zu verlieren, aber tröstlich zu wissen, wie viele sie mochten und schätzten.

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Besonders danken wir der Onkologie S 18 und S 25 des Hegau-Klinikums Singen, Herrn Dr. Fietz mit seinem Team und Herrn Dr. Grathwohl mit seinem Team.

Ein herzliches Dankeschön Herrn Pfarrer Meier für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeierlichkeiten und all denen, die sie während ihrer Krankheit begleitet und unterstützt haben.

Brigitta Zeller

Singen,
im Juli 2015

Sylvia und Armin Kerle mit Lukas
Michael Zeller mit Corina

Ein Licht ist ausgegangen,
aber es ist nicht erloschen,
denn tot ist nur, wer vergessen wird.
(E. Hemingway)

In Liebe und großer Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester, Patin und Tante

Marianne Scholl

* 27. 12. 1929 † 29. 06. 2015

78259 Mühlhausen-Ehingen
Schmiedstr. 12

Marlies und Karl Riedesser
Edeltraud und Franz Herrmann
Enkel: Sabrina, Miriam und Steffen
Renate Münten

Die Trauerfeier mit anschließender Beerdigung findet am Freitag, 3. Juli 2015, um 14.00 Uhr in der Peter-und-Paul-Kirche in Mühlhausen statt.

Heilung war mir nicht beschieden, meine Krankheit war zu schwer.
Wäre gern bei Euch geblieben, leider bleibt mein Platz nun leer.
Musste zu früh von Euch scheiden, doch befreit von meiner Qual,
lasst mich in frohen Stunden bei Euch weilen so manches Mal.

Ekkehard Schmid

* 18. 02. 1944 † 26. 06. 2015

Sein Leben war erfüllt von Liebe, Arbeit und Sorge für die Seinen.

Bohlingen

In Liebe und Dankbarkeit
Deine Uschi
Udo Schmid mit Familie
Tanja Reichle mit Familie
Emilie Wiehl
Vera Lantzsch mit Familie
Petra Zimmermann mit Familie
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 3. Juli 2015, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Bohlingen statt. Eucharistiefeier Donnerstag, 9. Juli 2015, um 19.00 Uhr in der St.-Pankratius-Kirche in Bohlingen.

Dade jetzt der neue Kapitän

Singener Hauptzollamt beendet Vakanz

Singen (ly). »Auf jedem Schiff, das segelt, gibt es einen, der die Sache regelt,« so Bertine Geyer, Oberregierungsrätin in ihrer Begrüßungsrede zur Amtseinführung des neuen Leiters des Hauptzollamtes Singen, Kai Dade. Sein »neues« Amt bekleidet er zwar schon seit Mai 2014, dennoch darf natürlich eine offizielle Amtseinführung des Nachfolgers von Udo Kohlschreiber, der nach siebenjähriger Tätigkeit in Singen nach Neustadt wechselte, nicht fehlen.

Die Größe seiner Behörde, mit

Udo Kohlschreiber und sein Nachfolger als Leiter des Hauptzollamt Singen, Kai Dade, bei der Amtsübergabe. swb-Bild: ly

rund 900 Mitarbeitern und 14 Zollämtern, deren Hauptsitz in Singen ist, scheint Kai Dade nicht zu schrecken, zumal er auch ein »Kenner der Region« ist. Denn schon 2003 arbeitete er unter anderem als Zollkommissar beim Hauptzollamt Lörrach, danach waren ebenso Freiburg und Karlsruhe einige seiner beruflichen Stationen um dann letzendlich seit 2012 beim Hauptzollamt (HZA) Singen tätig zu sein.

Zuerst als kommissarischer Leiter und nun eben als Chef dieser Amtsbehörde. »Da er schon stellvertretender Leiter war, weiß er, was auf ihn zu kommt«, verwies schmunzelnd Bertine Geyer auch auf das Durchschnittsalter der Behörde, nämlich 47 Jahre.

OB Häusler nahm in seiner Ansprache »den Ball auf« zum Thema Durchschnittsalter des HZA und verwies auf den demografischen Wandel, der auch eine Herausforderung für diese Behörde sein wird. Dr. Wilhelm Bruns, Präsident der Bundesfinanzdirektion Südwest, ging auf verschiedene Stationen des Werdegangs von Dade ein, der 1971 in Hamburg geboren wurde.

Schüler präsentieren spannende Welt von Morgen

Messe »Innovation World Singen« an der Hohentwiel-Gewerbeschule begeistert

Singen (of). Eine der spannendsten Messen der Region fand letzten Mittwoch in der Mensa der Hohentwiel-Gewerbeschule statt. Dort präsentierten die angehenden Techniker aus der Schule mit ihren Übungsfirmen ihre neuen Erfindungen.

Rund ein Schuljahr haben die jungen Erwachsenen, die bereits über eine abgeschlossene Berufsausbildung verfügen, und für ihre weitere Karriere nun nochmals die Schulbank drücken, neben dem Unterricht in ihre Übungsfirma investiert. Das Ergebnis der gemeinsamen Bemühungen konnte nun präsentiert werden. Schulleiter Stephan Glunk zeigte sich allerdings etwas enttäuscht, dass doch etwas wenige Vertreter von Unternehmen vor Ort waren, denn hier werden ja die Fachkräfte der näheren Zukunft präsentiert.

Ein Clou war mit Bestimmtheit das Produkt »Klemmfix«, das unter dem Motto »Hältst du noch, oder klemmst du schon?« vorgestellt wurde. Es ist ein Getränkehalter fürs Fußballstadion, der dich an den Platzumrandungen mit einem Handgriff befestigen lässt und sogar

Der »Klemm-Fix«-Getränkehalter für den Fußballplatz bringt zwei freie Hände beim Jubeln und passt sogar noch in die Hosentasche, wie auf der Übungsfirmenmesse »„Innovation World« der Hohentwiel-Gewerbeschule eindrucksvoll demonstriert wurde. swb-Bild: of

in eine Hosentasche passen könnte. Eine wirklich gute Idee. Ein Aufroller für Kopfhörerkabel und anderes im schicken Alu-Design kam von der Firma »Of Reel«, ein sensationelles Picknick-Brett mit eingebautem Salz- und Pfefferstreuer (aus alten Patronenhülsen) kam vom Unternehmen »Mr. Maple«. Eine schmucke Handytasche, in die ein spezielles Foto eingearbeitet wird, präsentierte die Firma »Lorica«.

Eine Revolution für die Ordnung im Schüler-Ordner stellte das Unternehmen »Quadro Tec« mit einem praktischen »Folderboard« vor, das nicht nur alle Schulwerkzeuge, sondern auch noch die wichtigsten Formeln in sich hat. Ein richtiger Renner war auf der Messe dann das Multifunktionsgeräte. der Übungsfirma »ITS«, die ein Solarbetriebenes Akkuladegerät mit Taschenlampe und Werkzeugschablone kombinierten.

Mehr zu den Übungsfirmen gibt es unter www.hgs-innovations.de.

Bilder von der Messe gibt es unter bilder.wochenblatt.net.

sitzplatz

Ein Besuch lohnt sich!
Ein Gruß aus der Küche!
Viel zu entdecken!
Gut serviert!

Ein Besuch lohnt sich!

Pizza-Service Tassone

Wir liefern Pizzen und Pasta aller Art nach Hause oder ins Büro sowie Salate und Fleischgerichte. Bei Selbstabholung 10% Rabatt. **Tassone Pizza-Service, Schwarzwaldstr. 42, 78224 Singen, Tel. 07731 – 185111, www.pizza-tassone.de**

Viel zu entdecken!

Rabenscheune

Genießen Sie zum Rabenfest feine Köstlichkeiten und erleben Sie ab 19 Uhr live UJ-SECRET mit Musik, die direkt ins Herz geht. Eine Mischung aus Rock, Blues und Soul. **www.rabenscheune.de, 78250 Wiechs am Randen, Tel. 07736/921888**

Ein Besuch lohnt sich!

Gasthaus Mägdeberg

Gutbürgerliche Küche preiswerte Menüs, große Gartenterrasse, Kegelbahnen zu günstigen Preisen zu vermieten. Räumlichkeiten bis 70 Pers. für alle Anlässe.

Gasthaus Mägdeberg, Tel. 07733 – 81 29, www.gasthaus-maegdeberg.de

Viel zu entdecken!

Ab sofort unter neuer Leitung!

Wir verwöhnen Sie 7 Tage die Woche, nicht nur auf unserer Sonnenterrasse! **Übrigens, wir suchen Verstärkung in allen Bereichen! Il Postino, Teggingerstr. 5, 78315 Radolfzell. Infos per E-Mail: seebar@web.de**

Ein Besuch lohnt sich!

Neueröffnung in Gottmadingen

Am 04.07.2015 ist es soweit! Lassen Sie sich von unserer gutbürgerlichen deutschen Küche verwöhnen. Wir freuen uns auf Sie!

Café Restaurant Zur Ratsstube,
Tel. 0152– 24437176, 78244 Gottmadingen

Café Restaurant Zur Ratsstube, Gottmadingen, verlost drei Gutscheine im Wert von je 20,– € für ein feines Essen in seinem Restaurant.

Wer am Samstag, den 04.07.2015 zwischen 12.00 Uhr und 21.00 Uhr auf **www.wochenblatt.net/sitzplatz** unter @ (wb bewegt) am Gewinnspiel teilnimmt, kann mit etwas Glück einen der drei Gutscheine gewinnen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen, ebenso eine Barauszahlung. Wenn es mehr Teilnehmer als Gewinne gibt, entscheidet das Los.

Hier können sie inserieren!

WWW.WOCHENBLATT.NET/SITZPLATZ

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

Ihre Anzeigenberaterin für SINGEN
Johanna Bahr

SIE ERREICHEN MICH UNTER:
Telefon: 07731/8800-75
j.bahr@wochenblatt.net

WOCHENBLATT

www.WASWANNWO.tips

| THEATER | AUSSTELLUNGEN | REISEN | RESTAURANTS | KONZERTE | MÄRKTE | ETC.

–Anzeigen–

Die Perlen der Ostsee

7 Tage, 18.–24. Aug.
Busreise, gute 3/4*Hotels, Halbp., Ausfl./Bes.: Mecklenburg. Schweiz, Greifswald, Wieck, Insel Usedom, Insel Rügen, Stralsund, Halbinsel Fischland Darß-Zingst, Leipzig

STORK TOURISTIK
88696 Owingen
Tel. (07551) 971929-0
www.stork-touristik.de

Gemeinsam mehr erleben. Busreisen

16.7.	4 T.	Die **Dolomiten** - einfach atemberaubend schön!	348,-
16.7.	4 T.	Die **Mosel** - ein wahres Sommermärchen	378,-
21.7.	7 T.	**Mecklenburgische Seen** und die **Ostsee**	675,-
21.7.	8 T.	Stadt, Land, Schären: **Schweden entdecken!**	1.048,-
22.7.	5 T.	Die Weltstadt **Hamburg** und das Alte Land	498,-
24.7.	3 T.	Die **Zugspitze** - der Hausberg Deutschlands	270,-
30.7.	5 T.	**Wien** und die malerische **Wachau**	498,-
17.8.	5 T.	Die **Lüneburger** Heideblüte - Natur pur!	440,-
18.8.	7 T.	Perlen der **Ostsee:** Usedom, Rügen, Darß-Zingst	655,-
19.8.	7 T.	Urlaub an der **Slowenischen Adria**	598,-
22.8.	8 T.	**Kroatien** - das sonnige Urlaubsparadies	798,-
28.8.	3 T.	**Berchtesgadener Land** und der **Königssee**	288,-
30.8.	7 T.	Der Traumstrand der **Adria**	575,-
31.8.	7 T.	Badefreuden in der **Toskana**	599,-
3.9.	4 T.	Herbstfest in **Südtirol** mit den **„Spatzen“**	355,-
6.9.	7 T.	Die **Riviera** - Küste der tausend Farben	598,-
7.9.	6 T.	**Elba** - Italiens Smaragd im Mittelmeer	560,-
11.9.	4 T.	**Maria Alm** und das Tal der Träume	355,-

Abfahrten in Singen, Engen, Radolfzell, Stockach und Umgebung!

Flohmarkt Jakobushof
Sa. 04.07. 8-16 Uhr
Aufbau ab 6 Uhr
R'zell-Böhringen, Bodenseestr. 61
0 77 32 / 40 23

SCHENKE LEBEN, SPENDE BLUT.
drk-blutspende.de
Deutsches Rotes Kreuz
150 Jahre Aus Liebe zum Menschen.

KLAVIERFESTIVAL
8 h 8 min mit 88 tasten
EINTRITT FREI!
EINE VERANSTALTUNG DES
MARKETING ENGEN E.V.
www.marketing-engen.com

SA 11. JULI
13.30 BIS 21.38 UHR, STADTHALLE ENGEN
EIN FLÜGEL, VIELFÄLTIGE AUFTRITTE
Wetten, dass wir es schaffen, 8 Stunden und 8 Minuten mit Musik auf 88 Tasten zu füllen?! Jeder darf mitmachen! Jung oder alt, allein oder mit Freunden, Anfänger oder Profis.
Anmeldung bitte per E-Mail an: info@marketing-engen.de

Musikschule Engen
MUSIKSCHULE FÜR TASTENINSTRUMENTE
PIRMIN WÄLDIN, Dipl.-Musiklehrer
www.waeldin-pirmin.de
AUTOHAUS Guide
Martin Widmann KLAVIERE
FAUST DAS KLAVIERHAUS in Konstanz www.klavier-faust.de
STADT ENGEN IM HEGAU
Der freundliche Getränkemarkt
FRISTO
www.fristo.de
Engen, Am Bahndamm 1
Tel./Fax: 07733/948 332
Pächter: Karin Gunkler
IHR VOLKSWAGEN PARTNER
moser

NUR ONLINE:
Diese Woche zu gewinnen: Zwei Tickets für Jennifer Rostock am 18. Juli auf dem Zeltfestival Honbergsommer in Tuttlingen

MEHR LOS, ALS DU GLAUBST!
waswannwo.tips sind die neuen Seiten für Ihre Freizeit – wöchentlich finden Sie hier im **WOCHENBLATT** und aktuell im Internet die interessantesten und angesagtesten Events aus Kunst, Kultur, Musik, Bühne, Kino, Handel und vielem mehr. Alle Termine unserer Partner - teilweise mit Links zur Buchung, eine wöchentliche Verlosung von Karten und tägliche Weggeh-Tips gibt es auf der smartphonefähigen Internetplattform **waswannwo.tips**.

Lidl-Reisen
JETZT BUCHEN www.lidl-reisen.de
Unsere Top-Reise der Woche!

All-Inclusive im Zillertal!
Eigenanreise, 5 bzw. 7 Nächte, Aktivhotel Eberleiten, All-Inclusive

REISERÜCKTRITT-VERSICHERUNG GRATIS° www.lidl-reisen.de
Nur bei Online-Buchung!
Über 100.000 Reiseangebote!
pro Person ab **199.-**
Attraktive Kinderermäßigung!
10€ Gutschein¹ pro Buchung bei lidl-fotos.de

Ihre Inklusivleistungen:
- 5 bzw. 7 Übernachtungen im Aktivhotel im Doppelzimmer
- All-Inclusive: Frühstücksbuffet, Lunchpaket (vom Frühstücksbuffet zur Selbstentnahme, nicht am Abreisetag), Kaffee und Kuchen sowie Eis für Kinder am Nachmittag, 4-Gang-Wahlmenü am Abend, 1x pro Woche Grillabend (witterungsbedingt), Getränke wie Softdrinks, Wasser, offene Weine, Fassbier und Kaffee/Tee zur Selbstbedienung von 9.00–21.00 Uhr
- Parkplatz (nach Verfügbarkeit)
- TÜV-Pannenschutz (genaue Bestimmungen mit Reiseunterlagen)

98% Weiterempfehlung Stand 18. Juni 2015 HolidayCheck.de

Aktivhotel Eberleiten: Lage: im Zillertal, ruhig und idyllisch ca. 2 km von Bruck im Ortsteil Imming. **Ausstattung:** Rezeption, Lift, Aufenthaltsräume, Restaurant, Bar, Gartenterrasse. **Doppelzimmer:** Bad oder Dusche/WC, Fön, Sat.-TV sowie Balkon. Belegung: min. 2 Erw., max. 2 Erw. + 1 Kind oder 3 Erw. **Doppelzimmer mit 2 Zustellbetten:** bei ähnlicher Ausstattung größer, zusätzliches Stockbett oder Schlafcouch. Belegung: min. 2 Erw., max. 2 Erw. + 2 Kinder oder 4 Erw.

Freizeit: Wellnessbereich (montags & donnerstags, 15.30–18.30 Uhr) mit Dampfbad, Infrarotkabine, Solarium; Tischtennis, Tischfußball und Darts; 1x pro Woche (witterungsbedingt): Kräuterkunde im Garten, Bergwanderung, Nordic-Walking inkl. Leihstöcke (nach Verfügbarkeit) sowie Lagerfeuer. Kinderprogramm: 1x pro Woche Kinderschminken und Kinonachmittag. Gegen Gebühr: E-Bike-Verleih (ca. € 15.- pro Tag).

Kinderermäßigung: Bei Unterbringung im Zimmer mit 2 Vollzahlern erhalten 1–2 Kinder bis 11 Jahre 100 % und von 12–15 Jahren 50 % Ermäßigung.

PREISE & TERMINE 2015 IN €/PERSON IM DZ

Termine	Preise	
Aufenthalt	5 Nächte	7 Nächte
27.09.	199.-	289.-
12.07., 19.07., 23.08., 30.08.	239.-	329.-

Bestellnummer: A62I01B-54

Wunschleistungen pro Person/Aufenthalt: Zuschlag Einzelzimmer: ab € 20.-; Zuschlag Doppelzimmer mit 2 Zustellbetten: ab € 17.- **Sonstiges:** Die Verpflegung beginnt am Anreisetag mit dem Abendessen und endet am Abreisetag mit dem Frühstück. Bettwäschewechsel nicht vorgesehen, Handtuchwechsel nach Bedarf, 2x pro Woche keine Zimmerreinigung. Haustiere nicht erlaubt. **Zusatzkosten pro Tag (zahlbar vor Ort):** Kurtaxe: ca. € 1.-/Person (ab 15 Jahren)
Veranstalter der Reise Tour Direkt. Herbert-Rabius-Str. 26, D–53225 Bonn.

° Reiserücktrittversicherung gratis mit Selbstbehalt (20 % des erstattungsfähigen Schadens, mindestens € 25.- pro Person). Nur gültig für Online-Buchungen auf www.lidl-reisen.de bis 31.07.2015. Keine Barauszahlung möglich.

JETZT BUCHEN! Im Internet unter **www.lidl-reisen.de** oder anrufen: **069 899 1 45 80**
Unter dieser Rufnummer sind wir täglich von 8.00–22.00 Uhr persönlich für Sie erreichbar. Sterneklassifizierung der Unterbringung nach Landeskategorie. Lidl ist bei diesen Reisen kein Reiseveranstalter. Vermittler der Reise: Lidl E-Commerce International GmbH & Co. KG, Stiftsbergstraße 1, D 74172 Neckarsulm. Es gelten die Reise- und Zahlungsbedingungen des Veranstalters. Mit Erhalt der schriftlichen Reisebestätigung und Zugang des Reisepreissicherungsscheines wird eine Anzahlung in Höhe von 20 % des Reisepreises fällig, der Restbetrag ist 30 Tage vor Abreise zu leisten.
¹ zzgl. Versandkosten

MI 01.07.

KABARETT / COMEDY

KONSTANZ
20 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen, Zirkuszelt: Kaya Yanar.
KREUZLINGEN
21:30 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen, Spiegelzelt: Axel Hacke.

MITMACHEN

STEISSLINGEN
Maiershöfe 7, Neueröffnung Anna's Reitschule. Reitunterricht für Anfänger und Fortgeschrittene. Abwechslungsreiches Ferienprogramm für Kinder von 6-16 Jahren: Ausritte, Ponyspiele, Theorie, einfach alles rund ums Pferd. Anmeldungen ab sofort möglich: Annas Reitschule, Tel: 0176/42076554, E-mail: jumpingwinchen@gmx.de, facebook.com/annas.reitschule.

DO 02.07.

FESTE/MUSIK

KONSTANZ
20 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen, Zirkuszelt: Jackson Browne.
KREUZLINGEN
22 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen, Spiegelzelt: Die Cuba Boarischen.

MALEREI

ENGEN
19.30 Uhr, Städtisches Museum Engen, Vernissage - Forum Regional zur Ausstellung von Paul Schad-Rossa: Nachlese der Sonderausstellung.

MITMACHEN

SINGEN
17 Uhr, MAC Museum Art & Cars, Wein-seelig - die MAC Weinmesse. Genießen Sie ausgewählte, regionale Weine im außergewöhnlichen Ambiente des MAC. Eintritt inkl. Weinproben: 10 € p. P. (inkl. Besuch des Museums: 15 € p. P.) Anmeldung erbeten unter Tel. 07731-92 65 374.

SHOPPING

RADOLFZELL
16 bis 20 Uhr. Radolfzeller Abendmarkt mit regionalen Produkten und Kulinarischem von Händlern rund um den Bodensee. Infos: www.radolfzell-tourismus.de.

FR 03.07.

FESTE/MUSIK

KONSTANZ
20 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen Zirkuszelt, Tommy Emmanuel.
KREUZLINGEN
20:30 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen Spiegelzelt, Rolf Miller.
WORBLINGEN
18:45 Uhr, Oberwiesen / Worblingen, Gartenfest des Musikvereins Worblingen. Zur Festeröffnung spielen der Musikverein Hattingen und der Musikverein Bohlingen auf.

FÜHRUNGEN

KONSTANZ
17 Uhr, Tourist-Info Konstanz (Treffpunkt), Hofnarr, Spion und Richental. Inszenierte Stadtführung. Angeleitet wird die Tour von einem Stadtführer und Historiker in der Rolle des Konstanzer Konzilschronisten Ulrich Richental. Treffpunkt: Tourist-Information Konstanz. Anmeldung erforderlich unter Tel. 07531/133030, info@konstanz-tourismus.de.

PARTY

SINGEN
22 Uhr, Erdbeermund, Georg-Fischer-Straße 27, I LOVE THE 90's. Der Erdbeermund holt musikalisch das Lebensgefühl der 90er zurück mit den unvergessenen Hits von Culture Beat, Snap, Dr. Alban, den Backstreet Boys, Roxette, Nana und vielen vielen mehr. Eintritt: 6 €, mit Clubcard 5 €. Einlass immer ab 21 Jahren. Reservierungen für die V.I.P-Lounge: Tel.: +49 7731 - 796 796, www.erdbeermund.de.

SA 04.07.

FESTE / MUSIK

KONSTANZ
20 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen, Zirkuszelt: Orquesta Buena Vista Social Club.
WORBLINGEN
18 Uhr, Oberwiesen / Worblingen, Gartenfest des Musikvereins Worblingen. Mit Speis und Trank. Ab 19:30 Uhr sorgen die beliebten »Aachtaler« vor heimischem Publikum für beste Stimmung.

JAZZ / BLUES

18 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen, Souvenirs de Django Reinhardt. Interpretiert von Alexander Palm (Solo-Gitarre), Pawel Katz (Solo-Violine), Erwin Pfeifer (Gitarre) und Gabriele Basilico (Bass). Kammerkonzert der Philharmonie Konstanz in Kooperation mit der Gesellschaft für Musik und Literatur Kreuzlingen. Eintritt frei.

KABARETT / COMEDY

KREUZLINGEN
22 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen, Spiegelzelt: Matthias Deutschmann.

MITMACHEN

RADOLFZELL
9 Uhr, Innenstadt bis zum seemaxx, Aktionstag Herz für Kinder. Unter dem Motto EINKAUFEN - SPIELEN - SPASS HABEN gibt es viele interessante Aktionen für Kinder zwischen 4 und 14 Jahren. Veranstalter ist die Aktionsgemeinschaft Radolfzell Infos: Tel.: 07732-9407094 und www.herzlich-einkaufen.de.
SINGEN
22 Uhr, Erdbeermund, Georg-Fischer-Straße 27, MEXIKANISCHE NACHT. Setzt den Sombrero auf und feiert eine Fiesta Mexikana mit Tequila & Desperado zum unschlagbaren Preis. Ab 3 Uhr gibt es Chili con Carne gratis bis der Topf alle ist. Eintritt: 6 €, mit Clubcard 5 €. Einlass ab 21 Jahren. Reservierungen für die V.I.P-Lounge: Tel.: +49 7731 - 796 796, www.erdbeermund.de.

THEATER/KLEINKUNST U. CO.

20 Uhr, Gartenwirtschaft Gasthaus Hohentwiel, Das Kreuz mit den Heiden. Der Theaterverein Pralka spielt unter der Regie von Susanne Breyer ein Theaterstück nach dem Roman »Ekkehard« von Joseph Victor von Scheffel. Gespielt wird unter freiem Himmel auf den Terrassen beim Gasthaus Hohentwiel. Das Stück dauert ca. 90 Minuten, in der Pause wird ein leckerer Eintopf serviert, der im Eintrittspreis enthalten ist.

SO 05.07.

FESTE

KONSTANZ
20 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen, Zirkuszelt: TOCOTRONIC.
KREUZLINGEN
22 Uhr, Zeltfestival Konstanz-Kreuzlingen, Spiegelzelt: Ganes.
WORBLINGEN
10 Uhr, Oberwiesen / Worblingen, Gartenfest des Musikvereins Worblingen. Mit Musikanten aus Mühlhausen bei Bad Waldsee, Hilzingen, Weiterdingen und vom Musikverein Riela-singen-Arlen.

MUSIK

KONSTANZ
18 Uhr, Zeltfestival Konstanz - Kreuzlingen, A little Green - more than Irish Folk. Im Repertoire von Simon Engeli (Violine & Schlagzeug), Giuseppe Spina (Gitarre & Gesang), Felix Käser (Violine) und Philipp Taxböck (Bass) befinden sich vielseitig arrangierte Irish Tunes, süditalienische Canzoni und bretonische Chansons. Kammerkonzert der Philharmonie Konstanz in Kooperation mit der Gesellschaft für Musik und Literatur Kreuzlingen. Eintritt frei.

FESTE

STAHRINGEN
11 Uhr, Flugplatz Radolfzell-Stahringen (EDSR), Fly-in und Frühschoppen. Die Flugsportvereinigung Radolfzell lädt zum diesjährigen »Fly-In« mit geselligem Frühschoppen, Weißwürsten und Musik von »The Rockodiles« ein. Es gibt Oldtimerflugzeuge, Fallschirmspringer und viele Porsches zu sehen sowie die Möglichkeit, Rundflüge über die traumhafte Bodenseelandschaft zu machen.

THEATER/KLEINKUNST U. CO.

SINGEN
20 Uhr, Gartenwirtschaft Gasthaus Hohentwiel, Das Kreuz mit den Heiden.

Theater

02.07. – 08.07.2015

STADTTHEATER KONSTANZ

- **Der Vater** von August Strindberg, Regie: Johanna Wehner,
  Do. 19:30 Uhr.
- **All you need is love** Meet the Beatles, Tanzform Elke Scheller
  Fr., Sa. 20:00 Uhr.,
  Sa. 15:00 Uhr.
- **Eines Langen Tages Reise In Die Nacht** von Eugene O'Neill, Regie: Sascha Bunge,
  So. 18:00 Uhr,
  Mi. 20:00 Uhr.

SPIEGELHALLE KONSTANZ

- **Cabaret** Musical, Regie: Dorothea Jüttner,
  Sa., So., Mo. 20:00 Uhr.
- **Blockbuster Theater** Cineatisch theatralisches Improvisationsformat: Findet Nemo(für Erwachsene),
  Di. 20:00 Uhr.

WERKSTATT KONSTANZ (INSELGASSE 2-6)

- **Der Froschkönig** Regie: Monika Kocher
  Fr. 18:00 Uhr,
  Sa. 15:00 Uhr.
- **F:inn** Begehbares Hörspiel nach Mark Twain, Regie: Kassettekind (Insa Schwartz, Lotti Schwarz),
  So. 15:00 Uhr.

THEATER DIE FÄRBE SINGEN

- **Gemischtes Doppel** Komödie in 17 Szenen, Daniel und Agnès Besse, Regie: Peter Simon,
  Do., Fr., Sa., Mi. 20:30 Uhr.

presenting partner heikorn RANDEGGER Mineralwasser

www.WASWANNWO.tips

| THEATER | AUSSTELLUNGEN | REISEN | RESTAURANTS | KONZERTE | MÄRKTE | ETC.

–Anzeigen–

Landgasthaus Bohl

Di. ab 15 Uhr
Mi. – So. ab 11 Uhr
durchgehend warme Küche

Do. + Fr.: Spareribs

König Ludwig Dunkel vom Fass

Sonntag: Tafelspitz mit Meerrettichsoße und Salzkartoffeln 12,90 €

Singen - Hausen · Auf dem Bohl 5 · Tel. 0 77 31 – 4 92 25

MO 06.07.

FESTE

WORBLINGEN

17.30 Uhr, Oberwiesen / Worblingen, Gartenfest des Musikvereins Worblingen. Beste Feierabendunterhaltung garantieren ab 18 Uhr die Jugendkapelle Worblingen sowie die Party-Band JASDT.

MI 08.07.

KLASSIK / OPER

INSEL MAINAU

20 Uhr, Schlossgarten, Mainau Open Air I Giuseppe Verdi: Macbeth - Oper in vier Akten. Giuseppe Verdis Melodrama, nach der Vorlage von William Shakespeare, begibt sich in vier Akten in die Abgründe der menschlichen Seele. Dirigent: Marcus Bosch. In Zusammenarbeit mit den Opernfestspielen Heidenheim.

AUSSTELLUNGEN

ENGEN

Städtisches Museum Engen. Ausstellung - Forum Regional, von Paul Schad - Rossa« Nachlese der Sonderausstellung«. Bis 3. Januar 2016

KONSTANZ

Kulturzentrum am Münster. Ausstellung »Meeting Point«, Kunstverein Konstanz und Kunstraum Kreuzlingen, »Meeting Point«. Mit dieser Ausstellung wird an das Konstanzer Konzil erinnert. Bis 30. August. Öffnungszeiten: Di–Fr v. 10–18 Uhr, Sa & So v. 10–17 Uhr. Infos: www.meetingpoint-2015.eu.

Hus-Haus. Jan Hus in der tschechischen zeitgenössischen Kunst, Sonderausstellung, Eintritt frei

SINGEN

Museum Art & Cars. »Andy Warhol Cars.« Verlängert bis 20. September. Öffnungszeiten: Mi-Fr: 14-18 Uhr, Sa: 13-18 Uhr, So: 11-18 Uhr. www.museum-art-cars.com

Städt. Bibliotheken. Gero Hellmuth: Szenen im Künstlerblick aus der Geschichte des Hohentwiels, Zum Hohentwiel-Jubiläum sind 16 Gemälde im Format 1x1 m entstanden. Auf seine unnachahmliche Art stellt der Künstler u. a. (zeit)geschichtliche Ereignisse aus 1100 Jahren dar.

Autohaus Bach. Sonderausstellung »1100 Jahre Hohentwiel«, Klaus Bach stellt für die Sonderausstellung sein neues Autohaus zur Verfügung, Peter Bliestle seine in 15 Jahren gesammelten Exponate. Darunter sind originale Einzelstücke von 1580 bis heute.

Kunstmuseum Singen. »Die Höri-Künstler« - Klassische Moderne am Bodensee, Zentraler Kern der Sammlung des Kunstmuseums Singen sind die Werke der »Höri-Künstler«. Mit Otto Dix, Erich Heckel, Max Ackermann, Curth Georg Becker, Helmuth Macke, Walter Herzger, Hans Kindermann, Hugo Erfurth, Jean Paul Schmitz und Ferdinand Macketanz verfügt das Kunstmuseum über den umfassendsten Werkkomplex der Höri-Künstler überhaupt. Bis 20. September. Öffnungszeiten: Di-Fr: 14-18 Uhr Sa+So: 11-17 Uhr.

Kunstmuseum Singen. »Der Bildhauer Hans Kindermann« (1911-1997). Überblicksausstellung mit Plastiken, Reliefen und Zeichnungen aus der Höri-Zeit, den Jahren an der Kunstakademie Karlsruhe und aus dem Spätwerk. Bis 20. September verlängert. Öffnungszeiten: Di-Fr: 14-18 Uhr, Sa+So: 11-17 Uhr, Feiertag: wie Wochentag.

STOCKACH

Stadtmuseum Stockach. Sonder-Ausstellung: »Gut in Form« - Musterfiguren, Gipsmodel und Herstellung der »Zizenhausener Terrakotten«. Bis 12. September. Öffnungszeiten: Mo-Fr: 9-12 Uhr, Di-Fr: 14-18 Uhr, Sa: 10-13 Uhr So/Feiertage: geschlossen.

VORSCHAU

ENGEN

11.07., 13 Uhr, Neue Stadthalle. Klavierfestival 8 h 8 min mit 88 Tasten. Der Marketing Engen e.V. plant einen Rekord! Pianisten, Musiker, Sänger, Chöre, Bands und Ensembles, Lehrer und Schüler, alle die Musik machen und ein Klavier dazu benötigen, sind aufgerufen in der Stadthalle 8 Stunden und 8 Minuten mit Musik zu füllen. Am Abend unterhält Barbara Mauch mit ihrem Musikkabarett »Mal Moll, Mal Dur – Toujours l'Amour!«. Alle Infos unter: www.marketing-engen.com.

25.07., 36. Engener Altstadtfest Altstadt & Vorstadt. Beim Engener Altstadtfest wackelt wie jedes Jahr die Gass. Nach der offiziellen Eröffnung um 11 Uhr wird bis in die Nacht hinein bei Musik und Tanz gefeiert.

RADOLFZELL

18. bis 20.07., Hausherrenfest, Innenstadt & Seepromenade. Traditionelles Stadtfest zu Ehren der drei Hausherren mit großem Feuerwerk und Mooser Wasserprozession. Infos beim Kulturbüro Tel.: 07732-91374, kulturbuero@radolfzell.de, www.radolfzell.de.

26.07., Bodensee-Megathlon, Herzenbad. Am letzten Juli-Wochenende lockt der Bodensee Megathlon wieder 2000 Sportlerinnen und Sportler nach Radolfzell, die die fünf Sportarten Schwimmen, Radfahren, Inlineskaten, Mountainbiken und Laufen als Einzelstarter, im Duo oder im 5er-Team bewältigen werden. Meldeschluss ist am 14. Juli 2015. Alle Infos unter: www.de.bodensee-megathlon.de.

SINGEN

18. und 19.07., HISTORISCHES BURGFEST Singen. Sicherlich ein Höhepunkt des Jubiläumsjahres wird das historische Burgfest sein, das erstmals auf zwei Tage ausgedehnt wird und mit historisch mittelalterlichem Programm stattfindet.

STOCKACH

10.07., 8 Uhr, Ausflugsfahrt zum Pfänder. Ob Sie wandern, den Wildpark erkunden, die Greifvogel-Flugschau besuchen oder die Aussicht genießen - Ihr Tag auf dem Pfänder wird zu einem unvergesslichen Erlebnis. Kosten: 34,90 € (inkl: Reisebegleitung, Hin-und Rückfahrt mit dem Bus, Pfänder Berg- und Talfahrt) Abfahrt: 8 Uhr ab Bürgerhaus Adler-Post, Anmeldung bei der Tourist-Information Stockach Tel. 07771/802300 oder unter tourist-info@stockach.de, Anmeldeschluss 03. Juli 2015.

TUTTLINGEN

17.07., 20 Uhr, Honberg-Sommer: LAITH AL-DEEN. »Was wenn alles gut geht« - die Frage stellt der Titelsong seines neuen Albums. Nach einer eindrucksvollen Karriere mit über einer Million verkauften Tonträgern, vier Gold-Alben, Echo-Nominierungen und zahlreichen Single-Hits ist diese Platzierung ein weiteres Highlight für den sympathischen Musiker.

Kino

02.07. – 08.07.2015

CINEPLEX SINGEN

- **Big Game**
  Fr., 23:15 Uhr.
- **Das Versprechen eines Lebens**
  Mo., 17:30 Uhr,
  Mo., Di., 20:00 Uhr.
- **Der Kaufhaus Cop 2**
  Sa., So., 16:15 Uhr.
- **Die letzten Gigolos**
  Mo., 14:45 Uhr, 16:00 Uhr.
- **Home - Ein smektakulärer Trip** Sa., 14:00 Uhr.
- **Honig im Kopf**
  Do., Mi., 20:00 Uhr.
- **Insidious: Chapter 3 - Jede Geschichte hat einen Anfang**
  Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 18:30 Uhr, 20:45 Uhr, Fr., Sa., 23:15 Uhr.
- **Jurassic World**
  Do., Fr., Sa., So., Di., Mi., 17:00 Uhr, Fr., Sa., 22:00 Uhr.
- **Jurassic World, 3D**
  Sa., So., 14:30 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 17:30 Uhr, 20:00 Uhr, Fr., Sa., 23:00 Uhr.
- **Minions**
  Sa., So., 15:00 Uhr, 17:30 Uhr, Do., Fr., Mo., Di., Mi., 16:15 Uhr, 17:30 Uhr.
- **Minions, 3D**
  Sa., So., 14:00 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 16:15 Uhr, 18:30 Uhr, 19:45 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 20:45 Uhr,
  Fr., Sa., 23:15 Uhr.
- **Miss Bodyguard**
  Do., Fr., Sa., So., 18:20 Uhr.
- **Ostwind 2**
  Do., Fr., Sa., So., 16:10 Uhr.
- **Pitch Perfect 2**
  Sa., So., 14:20 Uhr,
  Di., Mi., 17:15 Uhr.
- **Poltergeist, 3D**
  Fr., 23:15 Uhr.
- **Rico, Oskar und das Herzgebrechе**
  Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 16:10 Uhr.
- **San Andreas, 3D**
  So., Di., 20:00 Uhr, Fr., Sa., 22:45 Uhr.
- **Shaun das Schaf - Der Film**
  So., 14:00 Uhr.
- **Spy - Susan Cooper Undercover**
  Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 20:30 Uhr.
- **Strange Magic**
  Sa., So., 14:00 Uhr.
- **Täterätää - Die Kirche bleibt im Dorf 2**
  Mo., Di., Mi., 18:20 Uhr, Do., Fr., Sa., So., 18:30 Uhr, 20:45 Uhr.
- **Ted 2** Sa., So., 14:20 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 17:00 Uhr, 20:30 Uhr, Fr., Sa., 20:00 Uhr, 23:00 Uhr.
- **Terminator: Genisys, 3D**
  Mi., 20:15 Uhr.
- **Tinkerbell & Die Legende vom Nimmerbiest**
  Sa., So., 14:10 Uhr.
- **V+ Sneak Preview**
  Mo., 20:30 Uhr.

presenting partner

heikorn

Natürlich regional! RANDEGGER Mineralwasser.de

WERBUNG MUSS NEUGIERIG MACHEN.

konzept+ werbeagentur

hadwigstraße 2a
78224 singen
tel. 0 77 31 88 00-26
www.konzeptplus-singen.de

Karten im WOCHENBLATT Ticketcenter

Ab sofort noch mehr Events im WOCHENBLATT-Kartenvorverkauf

Veranstaltungen auf Anfrage: 0 77 31 / 88 00-20

Alle Veranstaltungen online buchbar: tickets.wochenblatt.net

Singen, Stadthalle

Götz Alsmann 16.10.15
Culcha Candela – Candelistan Tour – 02.11.15
Mathias Richling 03.12.15
Romeo und Julia – mit Sinfonieorchester – 16.12.15
Summer-Nights-Festival Sunrise Avenue, Y'Akoto, Stu Larsen 28.08.15
Deep Purple, Alan Parsons Live Project, Anyone's Daughter 29.08.15
Sigmaringen Donaupark-/Festplatz (Ein-/Zweitages-Tickets erhältlich)
Andreas Gabalier Baden-Arena, Offenburg 27.01.16

Engen, Neue Stadthalle

ABBA-Gold 05.01.16

Hohentwielfestival Singen

Patti Smith 16.07.15
Passenger/Stu Larsen 21.07.15
Clueso 25.07.15
Support: Joris

Tuttlingen, Honberg

Mark Forster Ausverkauft! 12.07.15
Laith Al-Deen 17.07.15
Gregor Meyle 20.07.15

Rock am See Konstanz, Bodenseestadion

Kings of Leon, Broilers, Mando Diao, Frank Turner & The Sleeping Souls, Itchy Poopzkid, Skinny Lister, Schmutzki 04.09.15

Karten gibt es auch im WOCHENBLATT in:

SINGEN
Hadwigstr. 2a
Tel. 07731/880020
Fax 8800-86

RADOLFZELL
Untertorstr. 5
Tel. 07732/9909-0
Fax 9909-99

Seit Jahren eine unserer beliebtesten Reisen!

5 Tage: 07.11. - 11.11.2015

Reisepreis pro Person im DZ mit ÜF € 495,- | EZ-Zuschlag € 95,-

GROWE Reisen

Growe GmbH
Dorfgärten 2 | 78244 Gottmadingen
www.growe-reisen.de | Tel. 0 77 31/97 64 44

euronatur STIFTUNG

Naturschutz ohne Grenzen

Seit über 25 Jahren verbinden wir europaweit Menschen und Natur über Ländergrenzen hinweg. Gerne informieren wir Sie über unsere Projekte.

Sabine Günther
Telefon + 49 (0) 7732/92 72-17
sabine.guenther@euronatur.org
www.euronatur.org

DZI Spenden-Siegel

THEATER Die Färbe SINGEN

Verlängert bis 11. Juli 2015!

Daniel & Agnès Besse

Gemischtes Doppel

KOMÖDIE

Uraufführung

Mi., Do., Fr., Sa. · 20.30 Uhr

Theatercafé & Färbegarten

ab 16 Uhr geöffnet!

Karten/Information:
(0 77 31) 6 46 46 + 6 26 63, Mo. – Sa. 10 – 14 Uhr
Abendkasse ab 19.30 Uhr
Schlachthausstraße 24, www.diefaerbe.de

Das neue David-Helbock-Trio stellte »Aural Colors« beim Jazzclub Singen vor. swb-Bild: pr

Unkonventionell und komisch

Singen (swb). Schon seit 2010 sorgt der vielfach ausgezeichnete 30-jährige österreichische Pianist David Helbock vor allem mit seinem nonkonformistischen Trio Random/Control international für Aufsehen, so auch im Jahr 2012 in Singen. Auch sein aktuelles Trio zeigt wieder unkonventionelle und humorvolle Facetten. Mit »Aural Colors« (Traumton Records) legen die drei Musiker ein Album vor, das die Klischees der Gattung Jazz-Piano-Trio weit hinter sich lässt.

Erleben kann man diese musikklassische Sternstunde beim Jazzclub Singen in der Gems am Donerstag, 2. Juli, ab 20.30 Uhr.

Ein Knochenmarkspender für Ilayda Yildiz aus Singen wurde gefunden. swb-Bild: Archiv

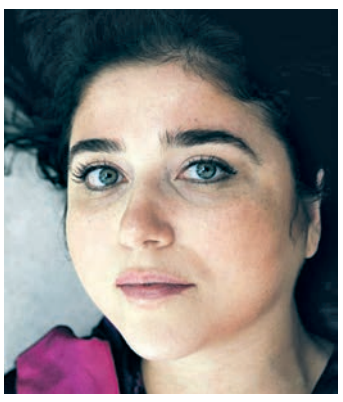
Hoffnung für kranke Ilayda

Singen/Freiburg (stm). Für die neunjährige Ilayda Yildiz aus Singen, die an Leukämie erkrankt ist – das WOCHENBLATT berichtete – gibt es Hoffnung. Es wurde nicht nur ein passender Knochenmarkspender gefunden, sondern die Transplantation am Universitätsklinikum Freiburg bereits vorgenommen, wie ihre Eltern freudig auf Facebook posteten: »Seit Jahren haben wir auf diesen Moment gewartet und es ist vollbracht. Jedoch müssen erstmal die fremden Zellen von Ilaydas Knochenmark angenommen werden. Jetzt müssen wir bis zu 4 Wochen darauf warten, ob Ilayda die Fremdzellen akzeptiert oder nicht.«

Der VSS lädt am kommenden Samstag, 4. Juli, zu einem Tag der offenen Tür. swb-Bild: pr

VSS öffnet seine Türen

Radolfzell (swb). Segeln auf historischen Kuttern, Kaffee und Kuchen genießen und im Gespräch mit haupt- und ehrenamtlichen Mitgliedern etwas über die interessante Arbeit des Vereins für sozialpädagogisches Segeln erfahren, während die Kinder im Spiel- und Bastelzelt ein interessantes Kinderprogramm erleben: All dies bietet ein Tag der offenen Tür am Samstag, 4. Juli, zwischen 11 Uhr und 17 Uhr auf dem Campingplatz Klausenhorn. Im Mittelpunkt des Aufenthaltes stehen die Segeltörns mit den K2K Segelkuttern auf dem Bodensee. Weitere Informationen gibt es im Internet unter www.vss-ev.de.



Lera Auerbach wird am 11. Juli, 19 Uhr, im Steiner Windler-Saal konzertieren. swb-Bild: pr

Lera Auerbach in Stein zu Gast

Stein am Rhein (swb). Die russische, in den USA lebende, Komponistin, Pianistin, bildende Künstlerin und Autorin Lera Auerbach wird von Juli bis September Stipendiatin der Künstlerwohnung Chretzeturm in Stein am Rhein. Lera Auerbach, geboren 1973, trat bereits als Kind als Pianistin auf. Mit zwölf Jahren komponierte sie ihre erste Oper. Von einer Konzertreise 1991 kehrte sie nicht in ihre Heimat zurück. 2002 debütierte Auerbach in der Carnegie Hall; seither wurde ihre Musik in jeder Saison dort aufgeführt. Am Donnerstag, 9. Juli, 18 Uhr, wird zum Kulturapéro mit Lera Auerbach in den Chrezeturm eingeladen.

»Das Kreuz mit den Heiden« wird an der Hohentwiel-Gaststätte aufgeführt. swb-Bild: pr

Das Kreuz mit den Heiden

Singen (swb). Der Theaterverein Pralka spielt unter der Regie von Susanne Breyer Szenen, wie sie sich nach der Ansicht von Scheffel im historischen Zeitraum vom 3. bis 10. Jahrhundert nach Christus zugetragen haben könnten: »Das Kreuz mit den Heiden« wird am Freitag, 3. Juli, Samstag, 4. Juli, und Sonntag, 5. Juli, jeweils um 20 Uhr beim Gasthaus »Hohentwiel« aufgeführt. Susanne Breyers Stück »Das Kreuz mit den Heiden« rekonstruiert auf Scheffels Grundlage die Christianisierung des Hegaus. Interessant ist dabei, dass Scheffel den Heiden sehr offen gegenüberstand. Tickets unter 07731/85504 und -/85262.

Ansgar Stahl verabschiedete sich als Elternbeiratsvorsitzender. swb-Bild: gü

Ein letztes Mal Ansgar Stahl

Radolfzell (gü). Zeit zum Abschied nehmen: Für Ansgar Stahl hatte die Abi-Abschlussfeier des Friedrich-Hecker-Gymnasiums am vergangenen Freitag gleich eine doppelt wichtige Bedeutung. Nicht nur, dass mit Raffael Stahl sein insgesamt fünftes Kind sein Abitur in Radolfzell in der Tasche hatte, nach 14 Jahren als Vorsitzender des Elternbeirates verabschiedete er seinen letzten Abi-Jahrgang in die große Erwachsenen-Welt. »Heute heißt es nicht nur insgesamt 89 Abiturienten zu verabschieden, sondern auch Ansgar Stahl für seine Verdienste zu danken«, erklärte Rektorin Ulrike Heller-Paulus.

Der ernste Vater der Komik

Gero Hellmuth zeigt Reifewerdung des Narrenbrunnens

Orsingen-Nenzingen (sw). Jeder Blick ist Humor. Jede Geste Leben. Jede Miene Feuer. Die Figuren sprühen nur so vor Witz. Die sieben Skulpturen des Poppele-Brunnens am Hohgarten beim Singener Rathaus sind Narretei pur. Dabei ist ihr Schöpfer, der Maler und Bildhauer Gero Hellmuth, ruhig, zurückhaltend, in sich gekehrt, fast scheu. Doch gerade dieser Kontrast zwischen extrovertiertem Werk und introvertiertem Naturell zeigen die Professionalität gelebten, erlebten Künstlertums, das diese Figuren auf die Welt brachte. Ihre Geburt, ihr Heranwachsen und ihre Reifung dokumentiert eine Ausstellung im Fasnachtsmuseum Schloss Langenstein bei Orsingen-Nenzingen und Eigeltingen im Raum Stockach. Unter dem Titel »Narrenbrunnen« sind die Arbeitsschritte von der ersten Skizze bis zum Bronzeguss dargestellt.

Da räkelt sich das Eierwieb mit selbstbewusst-leidendem Blick am Boden. Da macht ihre in der Nase bohrende Nachbarin diesen wenig salonfähigen Fauxpas zur Selbstverständlichkeit. Da verwandelt der Poppele mit der wissend-hintergründigen Weisheit des Narren den Betrachter zum Betrachteten. Im Gegensatz dazu die würdige Ernsthaftigkeit des Künstlers. Scheint aber nur so. Gero Hellmuth erklärt bei der Ausstellungseröffnung, dass er, obwohl 1940 als kühles Nordlicht in Neustrelitz geboren, sehr wohl einen Bezug zur Fasnacht

Der Poppele und sein Vater: Gero Hellmuth zeigt den Entstehungsprozess seines Narrenbrunnens auf Schloss Langenstein.

hat. Denn aus seiner Kindheit kennt er den »Lütt Puck«, einen kleinen Kobold, dem er Ähnlichkeiten mit dem Poppele zuschreibt. Gerade weil sich der Narrenbrunnen von dem unterscheidet, was er sonst anfertigt, hat er die Arbeiten an dem Brunnen zum 150-jährigen Jubiläum der Poppele-Zunft genossen. In einem großen Spiegel in seinem Singener Atelier hat er Mimik und Gestik erprobt und dann auf die Figuren übertragen.

Ein Zusammenspiel von Künstler und Kunst. Und in Interaktion mit der Welt, die sie umgibt, treten auch die Figuren des Brunnens. Gero Hellmuth liebt es, wenn Kinder mit Poppele, Eierwieb, Narreneltern, Zunftgesellen, Narrepolizei oder Rebwieb spielen: »Sie nehmen Kontakt auf.« Das ist erlaubt. Die Bronzefiguren halten das aus. So ist der Brunnen in Singen angekommen, wie OB Bernd Häusler in seinem Grußwort betonte: »Der Brunnen hat eine hohe Akzeptanz in der Stadt.« Ebenso wie die Arbeiten von Gero Hellmuth, der, so sein Laudator Dr. Franz Götz, von 1971 bis zu seiner Pensionierung 2004 als Kunsterzieher am Hegau-Gymnasium arbeitete. Er sei keine »Stimmungskanone«, keiner mit »einem auffallend heiteren Naturell«, doch er verbinde Spaß und Ernst – darum sei er 2012 auch zum Alefanz der Langensteiner Kumpanei gekürt worden. Ein Künstler, den auch der Kontrast zu seinem Werk adelt.

Mehr Informationen erhalten Interessierte im Internet unter der Adresse www.fasnachtsmuseum.de.

Das Grauen steckt in manchem Hühnerstall

Hallo und guten Tag, Ihr bunter Hund ist wieder da. Bei Ematingen entdeckten wir einen mobilen Hühnerstall. »Da sind ja die Bodensee Wiesengüggel«, hörte ich meinen Chef. »Salü, ich bi Lenni Spitzhaubengüggel und wer bisch no Du?«, krähte es von einem Baum. »Ich bin der bunte Hund vom WOCHENBLATT. Kletterst Du immer auf die Bäume?«, wollte ich von diesem Bilderbuchhahn wissen. »Das ist eine Spezialität meiner Rasse, der Appenzeller Spitzhaube; wir sind ganz flink unterwegs und klettern gern« so seine Antwort. Lenni erzählte, dass sein Chef sich auf alte Hühnerrassen spezialisiert hat, weil sie sehr robust und wenig krankheitsanfällig sind. Insgesamt 1.500 Exemplare aus neun verschiedenen alten Rassen freuen sich über die artgerechte, extensive Haltung. »Unser Chef heißt Guido Leutenegger; er ist – um es mit euch Hunden zu vergleichen – unser Alphahahn; wir leben in kleinen Gruppen von 80 Tieren und unser Leitgüggel fährt uns mit den mobilen Ställen alle paar Wochen an einen anderen Standort mit freiem Auslauf. Wir führen ein fürstliches Leben und danken es auf unsere Art. Das Institut für Lebensmittelsicherheit und –hygiene der Uni Zürich fand bei uns bisher weder im Fleisch noch in unseren Hinterlassenschaften die gefürchteten ESBL-Keime. Es wäre alles wunderbar, wäre da nicht die Firma Wiesenhof. Die drohen meinem Chef mit einer Klage und verlangen eine Namensänderung«, so Lenni. Ausgerechnet Wiesenhof; die haben es ja nötig.

Von wegen Bauernhofidylle und glückliche Hühner. 2007, 2008, 2010, 2011, 2012 und 2013, jedes Jahr gab es einen neuen Skandal in und um die Firma Wiesenhof. Schau dir mal folgende Berichte im Internet an:

1. »Herr der Hühner« http://www.zeit.de/2013/03/Gefluegelmast-Wiesenhof-Peter-Wesjohann, 2. »Welcher Konzern befindet sich hinter der Marke Wiesenhof?« http://kampagne-gegen- tierfabriken.info/seite-3/phw-gruppewiesenhof. Da vergeht dir der Appetit; in 30 Tagen werden Hühnchen schlachtreif gezüchtet. Passenderweise hat PHW als Tochter die Firma Lohmann Animal Health und Vibalogics GmbH mit im Konzern; deren Aufgabe ist die Produktion von Geflügelimpfstoffen, Futtermittelzusatzstoffen, Erforschung und Entwicklung von immunologischen und biologischen Wirkstoffen für die Veterinär- und Humanmedizin«, so meine Antwort an Lenni. Werden bei Lohmann die Mittelchen hergestellt, die man braucht, um die Keime bei den Wiesenhof-Hähnchen in Schach zu halten oder zu bekämpfen? Braucht man die biologischen Wirkstoffe für die Humanmedizin, falls es bei den Zweibeinern zu einem Unfall mit Geflügelkeimen kommt? Weniger Geflügel bedeutet mehr Qualität. Wann endlich sehen die Zweibeiner das ein und schauen nicht nur auf den Preis? Diese Fragen stelle ich mir immer wieder.

In diesem Sinn bis zum nächsten Mal, Ihr bunter Hund.

SO ERREICHT MAN DEN BUNTEN HUND:
PER FAX: (07731)8800-8333, E-MAIL: (KNOCHEN@WOCHENBLATT.NET)
ODER IM WOCHENBLATT ABGEBEN